



LES MOULÉES
PROPLAN



PURINA
NICHÉRIE
CHICOUTIMI
545-2473

le **QUOTIDIEN**

du Saguenay-Lac-Saint-Jean

19e année N° 106

Le mercredi 5 février 1992

32 pages

60¢ plus taxes



**mattelas
LION D'OR**
Démonstration
gratuite à domicile
3245, Boul.
St-Jean-Baptiste
Téls: 549-5315
1-800-463-9824

**Un homme
cassé par
un camion**
page 2

Norbord

**Ouvriers
fureux à
Chambord**

page 9



Bilinguisme

**Jean-Pierre
Blackburn
se fâche
à Ottawa**

page 10

**Une route à
quatre voies
coûterait
400 millions \$**

L'étude LCL propose deux scénarios page 3

CHICOUTIMI

92



Jusqu'au 16 février '92

■ **EXPOSITION ÉLISABETH DUPONT**

• Oeuvres sur papier / Centre Socio-culturel

Ce volet des activités de "Chicoutimi '92" vous est offert grâce au soutien financier de nombreux partenaires dont **BCM Produits Municipaux**

Racine arrêté au Palais de justice de Chicoutimi

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) — Présent lundi matin au Palais de justice de Chicoutimi pour répondre de dossiers de trafic de drogue, le Jonquérois Steeve Racine a été arrêté dans les salles de toilette du palais alors qu'il était en possession

de sachets de poudre blanche, qu'on pense être de la cocaïne.

Le récidiviste de 28 ans attendait d'être appelé devant la cour lorsque, vers 10 h 45, il se serait rendu aux toilettes des hommes, situées à proximité des salles d'audience, en compagnie de Jean-François Bernard, un Chicoutimien de 24

ans. C'est alors qu'un agent d'infiltration de la Gendarmerie Royale du Canada (GRC) se serait rendu sur les lieux pour vérifier ce qui s'y tramait. Apercevant les deux hommes dans la même cabine, l'agent aurait alors appelé ses confrères à intervenir.

L'arrestation de Racine et Bernard a créé tout un émoi parmi les gens présents au palais. Steeve Racine, qui se retrouve déjà avec des accusations pour trafic, doit comparaître ce matin devant le juge Rosaire Larouche sous de nouvelles accusations de possession de sachets de poudre

blanche, totalisant 10,2 grammes de ce qu'on croit être de la cocaïne, d'entrave au travail d'un policier et de bris d'engagement.

Quant à Jean-François Bernard, il comparaitra également sous ces mêmes chefs sauf pour ce qui est du bris d'engagement.

Patrick Dombroskie va plaider l'aliénation mentale

LITCHENER, Ont. (PC) — «Un plaidoyer de non-culpabilité pour cause d'aliénation mentale est évidemment envisagé», a fait savoir mardi Me Brian Kelly, l'un des avocats de Patrick Dombroskie.

Dombroskie, qui est âgé de

28 ans, a été accusé d'un triple meurtre à l'usine de gants d'où il a été suspendu, la semaine dernière, après y avoir travaillé pendant huit ans.

Au moment de sa comparution, un spectateur a lancé à l'inculpé: «Ralphie et BJ n'ont

plus de père. Tu es un lâche».

Il s'agissait d'un jeune homme de 19 ans, ami de l'une des victimes, le superviseur Larry Strack. Les autres victimes sont la couturière Elizabeth Travassos et le copropriétaire de l'usine Ontario Glove, Greg More.

Dombroskie, a-t-on appris, était le cousin de Strack. Il avait été élevé avec lui à Barry's Bay et tous deux étaient des amis. Le propriétaire du logement habité par Dombroskie, à Kitchener, l'a décrit comme «le locataire idéal, très tranquille et très gentil».

Des membres de sa famille ont déclaré qu'il aimait son travail, ne buvait pas, se plaisait énormément à la chasse et à la pêche et adorait conduire des automobiles.

Suspension

M. Valdemar Travassos a souligné que sa femme a été assassinée parce qu'elle a signalé le mauvais travail de Dombroskie aux patrons. «Ce que j'ai entendu dire, c'est qu'il ne faisait pas bien son travail. Je crois que ma femme l'a dit au contremaître, qui l'a reprimandé.» Dombroskie devait par la suite être suspendu.

Selon les témoins, le meurtrier est arrivé à l'usine armé

d'une carabine .308, de munitions et d'un couteau de chasse. Le premier abattu a été M. More, dans son bureau.

Puis ce fut le tour à Mme Travassos et, finalement, à M. Strack, qui a été pourchassé à l'extérieur et descendu dans la neige. L'assassin est alors

monté dans sa voiture et il est allé se livrer au poste de police de Cambridge, à une dizaine de minutes de là.

L'arme du crime n'est pas considérée comme illégale. Elle peut être achetée par toute personne qui possède un permis.

Notre-Dame-de-Lorette

Accident mortel

NOTRE-DAME-DE-LORETTE (SL) - Le propriétaire d'une camionnette a perdu la vie hier soir sur la rue principale de Notre-Dame-de-Lorette.

Il a été écrasé près de son véhicule par un camion-remorque rempli de bois en longueur qui traversait le village pour conduire son chargement à l'usine.

Tard hier soir, la Sûreté du Québec ne pouvait confirmer l'identité de la victime qui porte un patronyme largement répandu dans la région.

Cependant, il a été possible d'apprendre que l'homme de 44 ans était un résident du village.

L'homme a été tué sur le coup.

Il a été amené jusqu'à l'Hôpital de Dolbeau et le coroner Michel Lapointe a ordonné que son corps soit transporté ce matin au Laboratoire de médecine légale de Québec pour une autopsie.

Avant son déplacement, une identification formelle sera faite par un membre de sa famille.

Le coroner Lapointe a la responsabilité de déterminer les causes exactes du décès et les circonstances qui l'ont entouré.

L'accident se serait produit devant le 28 de la rue principale et au moins un autre témoin qui suivait le camion-remorque a assisté au drame, en plus du conducteur de ce dernier.



VUE - Patrick Dombroskie est accusé d'avoir tué trois personnes, hier, à Waterloo en Ontario, dans une industrie qui fabrique des gants. Il est âgé de 28 ans.

Faits divers

Motoneigistes disparus

OTTAWA (PC) — Incapables de conjuguer avec les forts courants de la rivière des Outaouais, les plongeurs de la police d'Ottawa ont dû suspendre, vers 14h30, hier, les recherches entreprises en matinée dans le but de localiser les corps de deux motoneigistes portés disparus depuis dimanche matin.

Richard Liboiron, 32 ans, et Pierre Larocque, 30 ans, dont la compagne est enceinte de quelques mois, se sont vraisemblablement noyés lorsque la motoneige qu'ils chevauchaient s'est engouffrée dans les eaux glacées de la rivière des Outaouais, à la hauteur de l'avenue Massey, à Ottawa.

Cette tragédie s'est produite entre 17h et 18h dimanche. Les deux hommes roulaient en aval de la rivière après avoir abandonné une motoneige victime d'une défectuosité mécanique.

Spectateurs attentifs tout au long de la journée d'hier, parents et amis des disparus entretenaient peu d'espoir de revoir les deux hommes vivants. «Les traces menant au trou d'eau et le casque retrouvé dans la glace sont des indices plus que solides. Si les plongeurs ne retrouvent pas les corps aujourd'hui, ils vont sûrement localiser la motoneige.

Comme ça il n'y aura plus de doute», a mentionné Maurice Gagnon, un ami des deux hommes.

Pas possible

Couple assez étrange

FORT LAUDERDALE, Floride (AP) — Le couple formé par Kathy qui se prétend nymphomane et Jeffrey Willets, un ancien sheriff-adjoint impuissant a été condamné lundi par un tribunal de Fort Lauderdale pour prostitution et proxénétisme.

Le juge John Fruscianta a condamné Jeffrey Willet à la peine maximale, 364 jours de prison ainsi qu'à cinq ans de mise à l'épreuve et 15 mois d'assignation à résidence.

Kathy Willets qui plaide la nymphomanie, a été condamnée à trois ans de mise à l'épreuve et 400 heures de travail au profit de la communauté. Selon la police, elle recevait jusqu'à huit hommes par jour au domicile conjugal pendant que son époux, dissimulé dans un placard, filmait ses ébats sur vidéocassette ou prenait des notes.

Les Willets avaient plaidé coupable affirmant que la maladie de Kathy était la cause de tout et qu'ils n'avaient nullement l'intention d'utiliser les cassettes pour faire chanter les «clients» de Kathy.

Le couple était devenu célèbre aux Etats-Unis en apparaissant dans plusieurs shows télévisés et en faisant à la Une de plusieurs journaux à scandales.

Météo

Min.: -25
Max.: -14

MONTREAL (PC) - Dégagement graduel sur l'ouest du Québec aujourd'hui. Le ciel sera variable sur l'est de la province. Jeudi, presque tout le Québec jouera d'une journée ensoleillée, sauf dans l'extrême sud-ouest, où un ennuagement s'effectuera.

Lac-St-Jean, Saguenay, La Tuque, réserve des Laurentides: Dégagement en matinée aujourd'hui. Maximum près de moins 14. Vents de 20 à 40km/h. Jeudi, ensoleillé avec passages nuageux. Minimum près de moins 25. Maximum près de moins 18.

Sommaire

Lotto

Marées

Arts	15
Bandes dessinées	16
Bourse	20-21
Détente	17
Décès	24
Finances	19
Horoscope	17
Petites annonces	22-23
Sports	25 à 31
Télévision	16

La Quotidienne
A trois chiffres:
9-6-5
A quatre chiffres:
7-8-7-1

ABONNEMENT 545-4664
Le Quotidien
1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque Nationale du Québec
Courrier de deuxième classe
(No: 32131). Port de retour garanti.

Recyclez ce journal

CHICOUTIMI — La marée sera basse à 10h45 (0m6) et haute à 16h10 (4m8). Elle sera à nouveau basse à 23h20 (0m5) et haute à 04h35 (4m3).

LA BAIE — La marée sera basse à 09h45 (0m6) et haute à 16h00 (5m4). Elle sera à nouveau basse à 22h10 (0m5) et haute à 04h20 (4m9).

Lever: 7h08
Coucher: 16h49

2 - LE QUOTIDIEN, mercredi 5 février 1992

Réserve des Laurentides

Le coût de réfection de la route varie entre 100 et 400 millions \$

ALMA (LT) - Le ministère des Transports du Québec présentera deux scénarios dans son étude de faisabilité sur une éventuelle modification des routes 175 et 169 qui serpentent la réserve faunique des Laurentides entre Québec et le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Le Quotidien a obtenu, hier, en primeur les grandes lignes des conclusions de l'étude réalisée par le consortium LCL, pour le compte du ministère des Transports du Québec. Il s'agit de l'étude réalisée par suite de pressions exercées par le mouvement Accès-Bleuets qui réclame la construction d'une route à quatre voies séparées dans la réserve faunique des Laurentides.

Dans un premier temps, les spécialistes établissent les paramètres qui guideraient l'amélioration de la route actuelle. Afin de rendre techniquement parfait le tracé actuel, Québec devrait consacrer approximativement 100 millions \$.



Louis Tremblay

Selon un fonctionnaire responsable du dossier, une telle route n'existe pas au Québec en ce moment. Les spécialistes ont également proposé une

nouvelle façon d'apporter des correctifs au tracé actuel.

Habituellement, le ministère procède aux travaux de réfection en tenant compte des tronçons qui ne respectent pas les normes. Les auteurs de l'étude recommandent d'intervenir aux endroits où les accidents sont les plus fréquents: «Il est démontré que les automobilistes sont plus prudents dans les endroits dangereux», reprend le fonctionnaire interrogé.

L'étude traite également de la responsabilité des automobilistes dans la sécurité de ce lien de communication. Des opérations de radar réalisées dans le cadre de l'étude démontrent que les automobilistes circulent à des vitesses largement supérieures aux limites permises. Il a été établi que la vitesse moyenne se situait entre 115 et 120 kilomètres-heure sur la route 175-169, ce qui la place dans les mêmes paramètres que l'autoroute 20 entre Québec et Montréal.

Les données statistiques sur les accidents révèlent la présence d'un grand nombre de camions lourds dans les collisions. Une conséquence du tracé accidenté de la route et des conditions climatiques difficiles.

Route à quatre voies

Le scénario d'une route à quatre voies séparées à accès multiples a également été analysé par les spécialistes. La construction d'une telle route entre Stoneham et la région nécessiterait des investissements de l'ordre de 300 à 400 millions \$.

En plus des coûts élevés de construction, le ministère des Transports devrait augmenter substantiellement les budgets d'entretien. La réalisation d'une telle route dans une réserve faunique ne serait pas sans causer des problèmes et surtout, aurait des retombées économiques négatives pour les commerçants de la région.

Des sondages réalisés démontrent effectivement que les gens, en se sentant en sécurité, n'hésiteraient pas à se rendre dans les grands centres commerciaux de la capitale provinciale. Par contre, les visiteurs de l'extérieur pourraient être plus nombreux à visiter la région.

La route à quatre voies présente donc des avantages et des inconvénients. Le véritable problème est son coût de réalisation et l'impact sur les coûts d'entretien.

Le mouvement Accès-Bleuets aura beaucoup de travail à faire pour décortiquer le document produit par le consortium LCL. Les spécialistes ont passé au peigne fin tous les aspects reliés aux deux scénarios et ne présentent pas de véritable recommandation au ministère des Transports.



ROUTE - Les données statistiques sur les accidents révèlent que le tracé sinueux de la route 175 dans le parc des Laurentides est à l'origine de nombreux accidents. (Photothèque Le Quotidien)

Middlemiss serait dans la région la semaine prochaine

ALMA (LT) - Le ministre délégué aux Transports du Québec, Robert Middlemiss, pourrait se rendre à Chicoutimi la semaine prochaine afin de dévoiler l'étude de faisabilité sur la route de la réserve faunique des Laurentides.

L'attaché de presse du ministre Middlemiss, Denis Carmel, ne pouvait confirmer, hier, si la rencontre avec le groupe Accès-Bleuets allait avoir lieu la semaine prochaine: «Nous regardons en la possibilité d'organiser la visite dans la région la semaine prochaine», a-t-il dit.

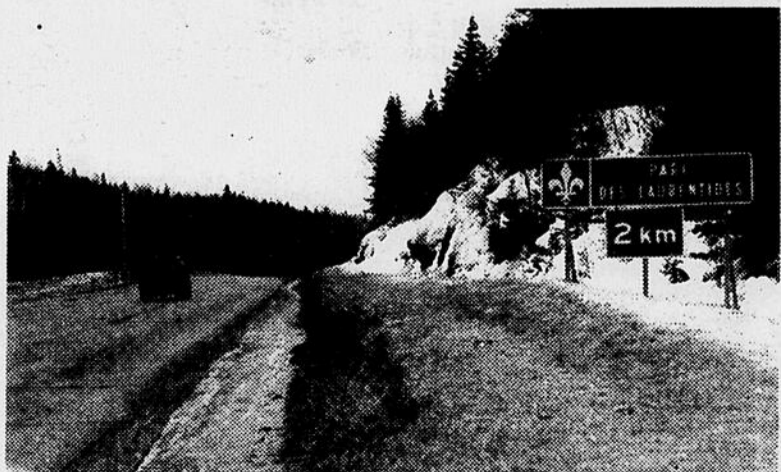
D'autre part, l'attaché de presse du ministre n'a pas nié ni confirmé les informations obtenues par LE QUOTIDIEN dans le dossier de la route 169-175. Denis Carmel indique que le ministre a l'intention de rencontrer les représentants d'Accès-Bleuets et ceux du Conseil régional de concertation et de développement (CRCD) avant de commenter publiquement le document de



Robert Middlemiss

plusieurs centaines de pages.

Le ministre délégué aux Transports désire prendre connaissance de l'ensemble de la volumineuse étude avant de se rendre dans la région. Il est encore trop tôt, a conclu M. Carmel, pour dire si le ministre favorisera les éventuelles options retenues par le consortium responsable de réaliser l'étude.



RESERVE - Le mouvement Accès-Bleuets réclame toujours une route à quatre voies divisées dans la réserve faunique des Laurentides.

Attouchements sexuels

Le juge Larouche préfère croire la version de l'enfant

par Christine Tremblay

CHICOUTIMI (CT) — Léon Boudreault, un septuagénaire domicilié au 3555 du chemin de la Baie, à Lac-Kénogami, a été reconnu coupable, hier, de s'être livré à des attouchements sexuels sur un enfant de moins de 14 ans et de l'avoir incité à des contacts sexuels.

Faisant face à neuf chefs d'accusations, Boudreault a bénéficié d'un arrêt des procédures sur deux chefs d'agression sexuelle envers un enfant de moins de 14 ans.

Au cours du procès présidé par le juge Rosaire Larouche, de la Cour du Québec, la défense, représentée par Me Jean-Claude Beaulieu, s'est appuyée sur la négation complète des faits reprochés à l'accusé. Ces faits se sont échelonnés au cours des années 1985 à 1989.

Dans son témoignage, Léon Boudreault a avancé, qu'en raison de problèmes de mémoire, il ne gardait aucun souvenir de ces années et, par conséquent, de ce qui aurait pu se passer alors. Malgré ces affirmations, l'accusé a ajouté que la victime avait raconté des mensonges en témoignant devant la cour.

Au cours de son plaidoyer, Me Beaulieu a tenté de démontrer qu'il demeurait un doute raisonnable face à la culpabilité de son client puisque le témoignage de l'enfant n'avait pas été corroboré par les autres témoins entendus.

Responsable de la poursuite, Me Sonia Rouleau a avancé qu'au contraire, les témoignages ne laissaient planer aucun doute quant à la véracité des dires de l'enfant.

Après avoir récapitulé les principaux points du procès, le juge Larouche a convenu qu'il n'avait aucune raison de ne pas croire le témoignage de l'enfant. «Curieusement, a-t-il dit, l'accusé ne se rappelle en rien de ce qui s'est passé pendant ces années, mais il se rappelle des témoignages entendus devant cette cour il y a un bon moment.»

A la demande de la défense, le juge Larouche a permis la confection d'un rapport pré-sentenciel qui devra être remis le 25 mars pour l'énoncé de la sentence. Il a également remis Léon Boudreault en liberté sur engagement en attendant la sentence.

Godin comparaît

CHICOUTIMI (CT) — L'homme d'affaires Richard Godin, de la rue Dréan à Chicoutimi, a comparu hier devant le juge Louis-Charles Fournier, de la Cour du Québec, pour répondre d'une accusation d'agression sexuelle sur une fille d'âge mineur.

L'homme de 44 ans aurait posé ces gestes le 19 octobre dernier. L'accusation a été

portée en vertu de l'article 271 (1a) du Code criminel.

Représenté par Me Jean-Marc Fradette, Godin devra revenir en cour le 3 mars prochain pour une enquête préliminaire sans assignation, pro forma, et pour divulgation de la preuve.

Me Laurent Bouchard est responsable de la poursuite dans ce dossier.

Un psychologue parle des adolescents

LA BAIE (YB)- Dans une société dans laquelle les valeurs volent en éclats, il importe plus que jamais que les adultes établissent une com-



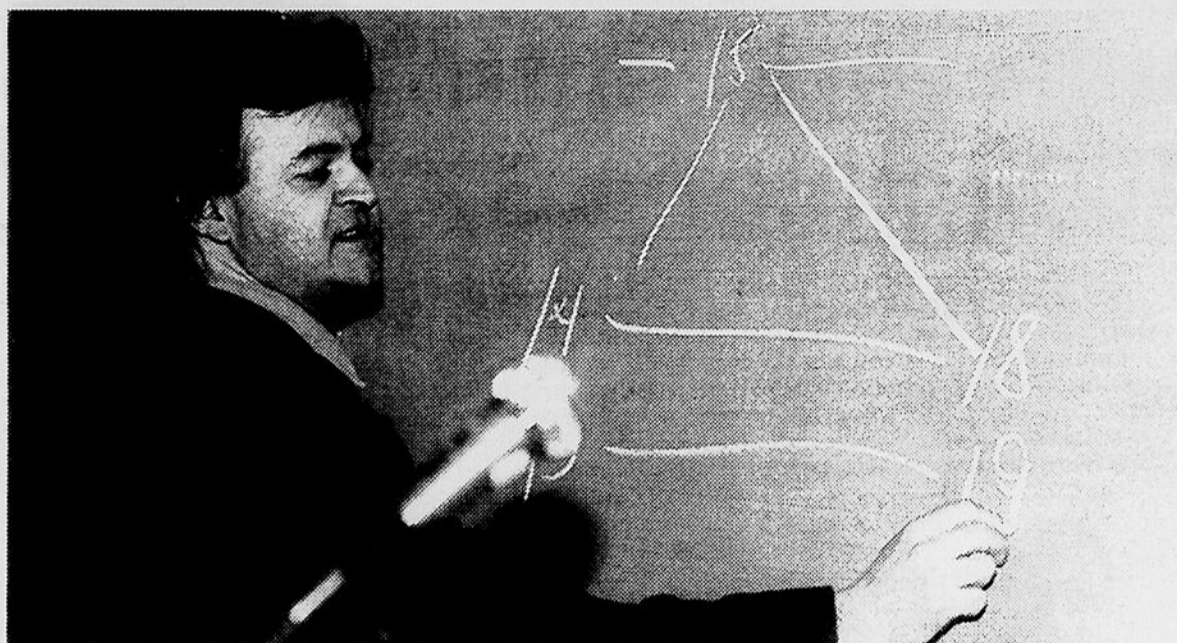
Yvon Bemier

plicité entre eux et maintiennent d'autre part un climat de confiance et de respect avec les adolescents qui vivent une étape importante de leur vie.

Présenté comme un psychologue «qui a su se mouiller les pieds en de nombreuses occasions», Michel Lafortune a souligné que tant les parents, les professeurs, et autres représentants de «l'autorité» devraient avoir une vision commune du même phénomène que sont les «ados».

Hier, devant la quasi totalité du personnel de la polyvalente de la Baie, il a de façon rafraîchissante, avec doigté, et de belles notes d'humour brossé un portrait des jeunes de 13 à 18 ans, de leur culture et de leurs valeurs, ainsi qu'exposé ce que devrait être pour les professeurs et le personnel d'appui une relation pédagogique de qualité avec eux.

Il faut comprendre, a-t-il fait valoir, que les jeunes de ces générations-ci contrairement à ceux des décennies antécédentes



NOUVEAUX - Le psychologue et codirecteur du Centre d'éducation et de ressources en formation animation et consultation (CERFAC) de Montréal, Michel Lafortune a livré hier une conférence fort prisée par le personnel de la polyvalente de la Baie, à Ville de La Baie.

(Photo Sylvain Dufour)

doivent constamment faire des choix de toutes sortes et gérer un hypothétique devenir, performer sans avoir de véritables modèles dont ils peuvent s'inspirer, en plus d'être confrontés à des changements physiologiques, psychiques et sociaux importants.

Equilibre

Les adultes doivent comprendre également que pour les adolescents, l'école, la maison, les lieux de loisir et de récréation, sont des lieux de vie aussi importants les uns

que les autres. Selon des études effectuées à ce sujet, précise Lafortune, l'école est d'ailleurs au troisième rang de leurs préoccupations.

«Le véritable défi pour eux consiste à maintenir un bel équilibre entre ces nombreux points d'intérêt. Un équilibre fragile mais possible», fait-il remarquer.

Il faut également bien comprendre que leurs activités s'articulent autour de l'immédiateté. «Ils veulent tout, tout de suite, tout le temps ou pres-

que...» Ces mêmes jeunes en devenir tiennent aussi à vivre avec intensité la plupart de leurs activités courantes. «A leurs yeux, l'intérêt baisse de plusieurs crans si ce qu'ils font ou voient faire n'est pas flyé, capoté, au bout, super ou hyper.»

Autrefois, rappelle Lafortune, les gens vivaient dans une société stable au rythme beaucoup moins effréné. «Il est à peine exagéré de dire que l'on se mariait une seule fois, demeurait dans une seule

maison et faisait carrière dans le même emploi. La religion catholique était le ciment des valeurs existantes. La réalité d'aujourd'hui est bien différente. Il arrive que l'on se marie trois ans, que l'on fasse carrière quatre ans et que l'on demeure dans la même maison cinq ans tout au plus. La religion catholique, (mass média, informatique, vidéos, télévision, etc.) est en voie de devenir le nouveau ciment.»

Confrontation

Dans une société qui, elle aussi, cherche sa voie (son sens), et dans laquelle les discours ne sont pas d'une cohérence à tout casser, les adultes doivent faire confiance, accepter la différence, apprendre à connaître l'autre (le jeune), l'encourager et se montrer patient.

«Il faut que l'adolescent sente véritablement qu'on s'intéresse à sa personne, qu'on lui confie des responsabilités, qu'il a une place dans le milieu où il vit, qu'on le respecte et le respect ça se gagne tous les jours.» Et surtout, indique Michel Lafortune, il faut éviter l'affrontement sinon «l'autorité risque de basculer».

La conférence livrée hier par ce psychologue, s'inscrit dans une série de rencontres du personnel des écoles secondaires de la région et ultérieurement de groupes de parents intéressés à mieux cerner, à l'aube de l'an 2000 le phénomène sociologique que sont les «ados».

Conseiller Léon-Maurice Fortin

Les citoyens vont mettre de la pression

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — Même si le conseiller chicoutimien Léon-Maurice Fortin s'entête à ne pas démissionner et qu'il a le pouvoir légal de le faire,

les citoyens de son quartier continueront à mettre de la pression pour qu'il finisse par entendre raison.

Gaby Boivin, un membre du tout nouveau comité de citoyens du quartier numéro 4, indique que la pétition de 400

signatures remise lundi soir au conseil de ville sera complétée au cours des prochains jours.

Tous les foyers du quartier seront visités. Aux dernières élections municipales, on enregistrait 1100 votants dans

ce quartier.

Plus encore, la pétition s'étendra aux autres citoyens de la ville. Selon Gaby Boivin, des gens qui avaient voté pour Léon-Maurice Fortin, aux dernières élections, n'hésitent pas à signer la pétition. «Les gens signent parce qu'ils veulent rétablir la réputation de la ville», constate-t-elle.

Gaby Boivin mentionne que les membres du comité continueront à mettre de l'énergie dans ce dossier même si tout leur travail n'a qu'une force morale. «C'est bouleversant de voir qu'une ville peut être menée par des gens comme cela», dit-elle.

D'ailleurs, Gaby Boivin dit ne pas comprendre l'attitude de Léon-Maurice Fortin. «N'aurait-il aucun respect pour ses concitoyens», interroge-t-elle?

Selon elle, il n'y a pas de mots assez justes pour décrire son indignation face à un pareil comportement. Elle se demande aussi pourquoi les conseillers indépendants ne réagissent pas.

Selon la porte-parole du comité du quartier numéro 4, il faudrait nécessairement qu'une élection se tienne dans ce quartier. «Léon-Maurice Fortin n'aurait qu'à se présenter s'il croit avoir encore la confiance de ses électeurs», analyse-t-elle.



Léon-Maurice Fortin

Aménagement de l'Ashuapmushuan

Cahiers de 60 groupes

par Louis Tremblay

ALMA (LT) - Un peu plus de 60 groupes et organismes ont fait parvenir à Hydro-Québec des avis sur le projet d'aménagement hydroélectrique de la rivière Ashuapmushuan.

Le responsable des communications au bureau régional du projet Ashuapmushuan, Claude Maltais, signale qu'entre 60 et 70 cahiers étaient attendus pour la fin de la phase 1 de l'avant-projet qui a eu lieu vendredi dernier. Selon Claude Maltais, d'autres formulaires sont attendus au cours des prochains jours.

Hydro-Québec procédera à l'analyse du contenu des formulaires afin de préparer

une recommandation qui sera transmise au conseil d'administration de la société d'Etat. Cette recommandation devrait normalement être finalisée au mois de mars.

Le conseil d'administration pourra ensuite prendre une décision sur le cheminement du projet. Une décision pourrait être rendue au printemps ou plus tard. Il est possible que la décision soit connue en novembre alors qu'Hydro-Québec établira son plan triennal d'immobilisations suite à la consultation publique menée sur le plan de développement de l'entreprise, rappelle Claude Maltais.

La décision d'entreprendre la phase 2 du projet

Ashuapmushuan est majeure pour Hydro-Québec.

La réalisation de la phase 2 représente des investissements d'au moins 30 millions \$. Cette seconde phase permet à Hydro-Québec de préparer les plans et devis des centrales et des barrages de même que les solutions à mettre de l'avant pour diminuer les impacts environnementaux.

La construction du complexe Ashuapmushuan est estimée à 1,1 milliard \$. Elle augmenterait la capacité installée d'Hydro-Québec de 700 mégawatts et servirait en partie pour combler la demande de pointe et approximativement dix pour cent servirait pour les exportations.

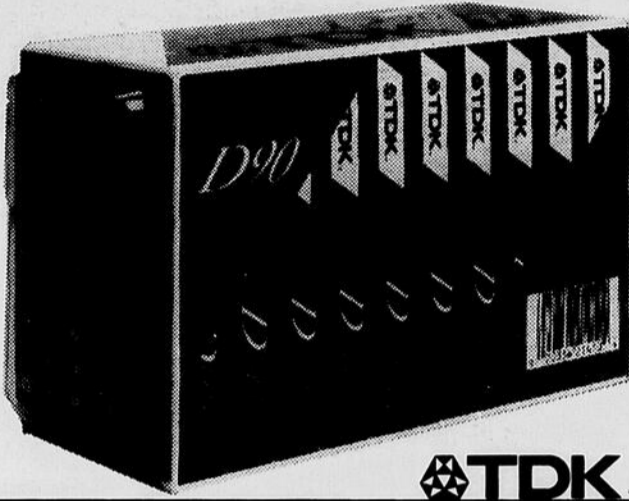
BANDES DE QUALITE

Radio Shack offre un choix exceptionnel de bandes pour son, vidéo et répondeur portant des marques comme Kyocera®, TDK®, Memorex® et notre Supertape!

**ACHAT
SPÉCIAL**
10 bandes TDK
et calculatrice

Un paquet de cassettes 90 min TDK et une calculatrice de poche pour un seul bas prix. La qualité sonore additionnée au rabais offert égalent un vrai aubaine. 441-8009

Calculatrice de poche avec un grand affichage à LCD. Avec sept fonctions. Calculez votre rabais!



HÂTEZ-VOUS!
L'OFFRE
EXPIRE LE
8 FÉV. 1992

Cassettes de répondeur



Remplacez régulièrement les cassettes usées de votre répondeur téléphonique

25% DE RABAIS

Rabais de 25% sur le prix courant de toutes les cassettes de répondeur Radio Shack. Grand choix de longueurs, de cassettes enregistrées d'annonce ou vierges pour créer votre propre annonce.

Présentez ce coupon à votre magasin Radio Shack et épargnez 25%. Expire le 8 février 1992.

Cassettes de formats divers



Assurez-vous d'obtenir la meilleure reproduction de vos pièces musicales favorites

20% DE RABAIS

*Rabais de 20% sur le prix courant des bandes Radio Shack Supertape, TDK et Memorex. Rabais de 20% également sur les cassettes pour machines à dicter, les minicassettes et les microcassettes.

*Le rabais ne s'applique pas au paquet de 10 cassettes TDK 441-8009.

Présentez ce coupon à votre magasin Radio Shack et épargnez 20%. Expire le 8 février 1992.

Bandes vidéo VHS, Beta, 8 mm



Peu importe la sorte ou le modèle de votre appareil vidéo, nous avons les cassettes qu'il vous faut

15% DE RABAIS

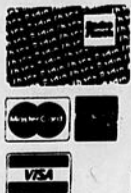
Rabais de 15% sur le prix courant des bandes vidéo 8 mm, VHS et Beta de Radio Shack, TDK et Kyocera. Utilisez les types de 8 mm/VHS avec un caméscope et les bandes VHS/Beta avec un magnétoscope.

Présentez ce coupon à votre magasin Radio Shack et épargnez 15%. Expire le 28 février 1992.

Radio Shack n'accepte aucune responsabilité pour les erreurs photographiques ou typographiques. Il sera accordé une commande différée si un article est épuisé. Nous indiquons les prix de détail réels, sans la TPS ni la TVP applicable.

DEMANDEZ LA VÔTRE!

Magasinez plus facilement chez Radio Shack : demandez une carte Radio Shack aujourd'hui. Elle est acceptée dans tous les magasins et détaillants participants Radio Shack au Canada.



DIVISION INTERTAN CANADA LTÉE
Radio Shack

Le magasin ou détaillant Radio Shack le plus près est dans les pages blanches

La Valeur Sûre
en Électronique
au Canada ^{MC}

Solde expire le 8 févr. 1992

Après la réduction du capital de base

Les constructeurs veulent l'abolition de la TVQ

CHICOUTIMI (RGT) — La prochaine bataille devra mener à l'abolition pure et simple de la Taxe de vente du Québec (TVQ) dont la perception doit débiter le 1er juillet, pour l'Association provinciale des constructeurs d'habitation du Québec (APCHQ).

La décision d'Ottawa d'abaisser de dix à cinq pour cent du montant de l'hypothèque le capital de base pour l'achat d'une propriété constitue une excellente nouvelle pour les constructeurs, estime le directeur du bureau chicoutimien de l'APCHQ, Daniel

Dubois, mais la TVQ à venir constitue à elle seule «un gros inconvénient» qui risque d'anéantir une bonne partie



Rémi-Gilles Tremblay

des effets positifs de la mesure fédérale.

En fait, l'APCHQ prévoit

qu'environ 10 000 ménages pourraient procéder à la construction ou à l'achat d'une nouvelle propriété, en 1992, un chiffre qui risque d'être coupé de moitié advenant l'entrée en vigueur de la TVQ, craint Daniel Dubois.

«Ca fait déjà deux ans qu'on revendique la mesure prise par le gouvernement fédéral, mais ça se parlait un peu plus depuis deux mois environ», explique le directeur.

Les chiffres d'une étude commandée par l'APCHQ montrent effectivement que la mise de fond initial constitue

le principal empêchement, pour un ménage, à l'achat d'une propriété.

Et maintenant qu'ils ont obtenu gain de cause, les constructeurs sont fermement décidés à ne pas se laisser couper l'herbe sous le pied par Québec.

«On s'attaque maintenant à la tâche de faire abolir la TVQ.

On va faire parler de l'association au cours des prochains mois, a lancé Daniel Dubois», qui n'exclut évidemment pas que l'APCHQ s'associe dans sa lutte à d'autres organismes.



PREVISIONS — Economiste au bureau de Chicoutimi de la SCHL, Sandra Girard estime que le nombre de mises en chantier devrait diminuer de moins de dix pour cent, en 1992. (Photo Jeannot Lévesque)

Moins de 10 pour cent par rapport à 91

Constructions en baisse cette année

CHICOUTIMI (RGT) — La baisse anticipée des mises en chantiers pour l'année 1992, dans la zone métropolitaine de Chicoutimi, Jonquières et La Baie, devrait être inférieure à dix pour cent, par rapport à l'an dernier, selon Sandra Girard, économiste et analyste de marché pour la Société canadienne d'hypothèque et de logement (SCHL).

Ce chiffre tient compte de la mesure annoncée lundi soir par le ministre canadien de l'Habitation, Elmer MacKay, de porter de dix à cinq pour cent du montant de l'hypothèque le capital requis pour l'achat d'une propriété résidentielle. La mesure, sujette à une évaluation, est d'abord valide pour deux ans.

Evidemment, il s'agit d'un estimé sommaire, puisque l'annonce de cette mesure ne s'est faite que lundi, ce qui n'a pas encore laissé tout le temps voulu pour une analyse très détaillée. «Ca demande quelques ajustements», a souligné Mme Girard.

Selon les premières données, il faut toutefois s'attendre à ce qu'un peu plus de 850 nouvelles habitations résidentielles soient mises en chantier, au cours de l'année 92, comparativement aux 955 constructions de 1991. Ces prévisions à la baisse sont à l'image de celles qui touchent l'ensemble du Québec.

Effet limité

En fait, la mesure adoptée par Ottawa devrait avoir un effet limité sur le nombre de mises en chantier, selon Mme Girard, notamment parce que l'année qui marque la fin de la récession est sans doute la plus à craindre, au domaine des pertes d'emplois.

«En 1982, la situation économique était difficile, mais c'est en 1983 qu'on avait connu les plus importantes pertes d'emplois. On s'attend donc à un effet plus prononcé de la crise en 92. Nous ne sommes pas vraiment partis pour une reprise», explique l'économiste.

«Même si la politique du 95 pour cent devrait contrebalancer, dans une certaine mesure, les effets négatifs de la récession, il ne faut pas s'attendre à qu'elle corrige totalement la situation, d'autant plus que le programme «Mon taux mon toit» était déjà là.»

Mme Girard estime que 1991 «n'était pasimal», malgré une diminution des mises en chantier de l'ordre de quinze pour cent, puisqu'on avait profité d'une hausse de sept pour cent, l'année précédente, parce que

les gens craignaient la mise en place de la TPS.

Enfin, l'économiste de la SCHL souligne que le nombre de mises en chantier résulte d'une série de facteurs. «On ne s'achète pas une maison

comme ça, en se levant le matin. Il y a davantage que les taux d'intérêt à considérer et tant que les gens n'auront pas à nouveau confiance dans l'économie, il ne faut pas s'attendre à une reprise de l'activité.»

Mouvement Desjardins

La région collabore avec le Burkina Faso

ALMA (LT) — La Fédération régionale des Caisses populaires Desjardins a dévoilé, hier à Alma, les termes d'une entente de coopération de trois ans avec l'Union des caisses populaires de la région de la Bougouriba, une région du sud du Burkina Faso sur le continent africain.

Le vice-président au marketing de la fédération régionale, Camil Laforge, accompagné de Ghislain Paradis, grand patron de la Société de développement international Desjardins, a expliqué les termes de cette entente. L'activité se déroulait à l'occasion de la Semaine sur le développement international.

L'intervention du mouvement Desjardins dans ce pays africain a pour objectif de corriger le mode de financement de l'Union des caisses populaires de la région de la Bougouriba.

«Il y a quelques années, nous avons développé un mode de financement pour la fédération régionale repris par plusieurs fédérations régionales au Québec. C'est cette expertise que nous allons transférer au Burkina Faso», indique M. Laforge.



COOPERATION — Le président de la Société de développement international Desjardins, Ghislain Paradis, et le vice-président au marketing de la Fédération régionale des Caisses populaires Desjardins, Camil Laforge, ont dévoilé les grandes lignes d'une entente de trois ans avec l'Union des caisses populaires de la région de la Bougouriba. Ils sont accompagnés de l'agente d'information Michelle Boivin. (Photo Steeve Tremblay)

Le projet de coopération de trois ans est réparti en cinq points et sera appuyé par un budget de 270 000 \$ dont 240 000 \$ proviendront de l'organisme Solidarité Canada-Sahel. Une levée de fonds réalisée dans le réseau Desjardins permettra d'ajouter

un montant de 42 000 \$ à la subvention de l'organisme.

Le programme prévoit une aide technique à l'union régionale de la Bougouriba, la réalisation de stages d'étude ou de formation, un appui financier pour l'ouverture d'une nouvelle caisse popu-

laire, l'appui financier à des projets spéciaux de sensibilisation et le partage d'information.

La présence de Desjardins dans ce pays sous-développé a pour but d'amener la population de ce coin du monde à prendre en main son développement. Selon Camil Laforge, les échanges vont dans les deux sens puisque la population de ce pays vit également le problème des régions ressources largement exploitées par les grands centres.

D'autre part, Desjardins n'intervient pas sur une base mercantile dans ce type de projet. Le président de la Société de développement international Desjardins, Ghislain Paradis, parle plutôt de l'importance de partager les connaissances développées dans le monde coopératif québécois.

Le bras international du Mouvement Desjardins agit principalement dans le secteur de l'épargne-crédit et de la bio-alimentation. Les efforts sont concentrés dans l'éducation, afin d'amener les coopérateurs d'ailleurs à se développer sur des bases permanentes.

En bref

Fermeture chez Stone

SHAWINIGAN (PC) — Tout en s'interrogeant sur la fermeture de l'usine de Stone-Consolidated à Bathurst, au Nouveau-Brunswick, la qualifiant d'acte délibéré pour tenter d'intimider et d'influencer les travailleurs du Québec, le conseiller technique du Syndicat canadien des travailleurs du papier (SCTP), Réjean Paquin, est demeuré catégorique: «Pas question de lâcher le morceau sur les augmentations de salaires prévues aux

conventions collectives pour le mois de mai», a-t-il affirmé. Ces augmentations doivent être de 5,5 pour cent.

Rappelant qu'il s'agit là des positions adoptées par les assemblées générales des travailleurs des divisions Belgo de Shawinigan et Laurentide de Grand-Mère, M. Paquin a tenu à nuancer la situation en Mauricie, expliquant que dans la région, des ententes sont déjà intervenues avec l'employeur et que des concessions ont aussi été faites dans le passé.

M. Paquin a ajouté que le

syndicat travaille sérieusement à analyser les divers scénarios pour répondre le plus adéquatement possible aux demandes patronales, notamment au niveau de l'accessibilité à la retraite anticipée. Des réponses écrites devraient être présentées sous peu.

Impôts et le pacifisme

CHARLOTTETOWN (PC) — Mme Daphné Harker, qui demandait qu'on lui reconnaisse le droit de refuser de payer des impôts destinés à financer des

dépenses militaires, a perdu sa cause mardi.

La Cour canadienne de l'impôt a rejeté son appel, en expliquant que sa juridiction était limitée à la loi de l'impôt et qu'elle ne pouvait interpréter la Charte des droits.

Au cours des trois dernières années, Mme Harker, membre des Quakers depuis 20 ans, a retenu 8,8 pour cent de ses paiements d'impôt sur le revenu, soit la portion qui, selon ses calculs, est destinée au ministère de la Défense nationale. Le pacifisme est un principe fondamental de la croyance des quakers.

Personne n'y croit

Stone-Consol ferme son usine de Bathurst

FREDERICTON (PC) — Devant le refus de ses 365 ouvriers d'accepter une diminution de 20 pour cent de leurs salaires, Stone-Consolidated a annoncé, mardi, la fermeture de son usine de pâtes et papiers de Bathurst, au Nouveau-Brunswick, le 20 mars prochain.

Le gérant de l'usine, M. Marcel Blackburn, a même fait savoir que les salariés ne recevront aucune indemnité de départ.

Un millier d'autres emplois, dans la coupe du bois et les entreprises connexes, seront ainsi automatiquement supprimés.

Stone-Consolidated, qui est une filiale de Stone Container, de Chicago, a accusé des pertes de 22 millions \$ en 1991 et elle prévoyait perdre au moins 15 millions \$ cette année.

Pour Richard Doucet, président de la section locale du Syndicat canadien des travailleurs du papier, il s'agit d'un stratagème de la compagnie pour obliger les salariés à se mettre à genoux.

Le maire de Bathurst, M. Kevin Mann, a refusé lui aussi de prêter foi à la nouvelle, qu'il a qualifiée de «complètement inacceptable». Il a souligné que le temps était venu pour le gouvernement de nommer un médiateur.

Gouvernement

Le ministre du Travail, M. Vaughn Blaney, a fait remarquer à son tour que l'usine était encore ouverte et il a promis qu'il va faire «tout en son possible pour qu'elle le reste».

Le ministre du Développement économique, M. Denis Losier, s'est montré moins optimiste. «Comme vous savez, a-t-il dit, cinq usines (de pâtes et papiers) ont fermé au Canada cette année et la situation n'est pas rose. Si cette usine ferme, avec le coût de production élevé à Bathurst, je crois qu'il faudra attendre longtemps avant qu'elle ne rouvre.»

Visite de la Reine

OTTAWA (PC) — La Reine Elizabeth effectuera une visite au Canada du 30 juin au 2 juillet à l'occasion des cérémonies du 125^e anniversaire de la Confédération canadienne.

Le programme détaillé de la visite royale sera dévoilé ultérieurement, a fait savoir le bureau du gouverneur général Ray Hnatyshyn.

M. Pierre Lachance, relationniste de l'Association canadienne des pâtes et papiers, à Montréal, a rappelé que cette industrie a perdu environ 2 milliards \$ en 1991 et qu'elle n'espère pas d'améliorations à la situation avant 1994.

«Je crois, a-t-il déclaré, que nous allons voir de plus en plus d'exemples de communautés

qui vont comprendre que la survie ne dépend pas seulement de la compagnie, mais également de la communauté.»

L'usine de la Stone-Consolidated produit de la pâte pour le papier journal et le papier ondulé et c'est de loin le plus important employeur de Bathurst, qui compte une population de 16 000 personnes.

CESSER DE FUMER...

- Pour ma santé?
- Pour mes proches?
- Pour l'argent?

Oui j'arrête!

"Laser santé" Chicoutimi: 543-0393
Alma: 668-0120

Egalement varicosité et soins d'esthétique

Traitement au laser sans effets secondaires

LA FLORIDE !!!



UN RÊVE À LA PORTÉE DE LA MAIN ...

- Un groupe d'hommes d'affaires québécois développe actuellement un secteur situé à 5 milles de l'aéroport de West Palm Beach.
- Projet de 238 maisons usinées: 125 déjà vendues à des canadiens français.
- Maisons usinées de deux chambres et deux salles de bain offertes à prix très abordables.
- **Projet clé en main** ("Florida room" abri d'autos, climatisation centrale, paysagement extérieur).
- 6 milles de la plage, 30 milles de Fort Lauderdale, longeant un terrain de golf et à proximité d'un superbe centre commercial.
- Possibilités intéressantes de financement.
- Service de location sur le site.

POUR INFORMATION OU DOCUMENTATION COMMUNIQUEZ AVEC:



JOCELYN BRISSON
Rés.: 547-0395



Vente liquidation fin de saison

Vêtements loisirs

50% à 60%

Sur toute la marchandise automne-hiver en magasin hommes et femmes

Tommy Hilfinger
Lacoste
Part Two

COLUMBIA
JOFF
SUN ALP
NEVICA
WOOLRICH
LOUIS GARNEAU
LIFA
K-WAY

30% à 60%

SUR TOUS LES VÊTEMENTS DE SKI ALPIN ET SKI DE FOND EN MAGASIN

- ex.: 1 pièce Sun Alp, rég.: 300\$ spécial 179.99\$
- ex.: ons. Joff, 2 pièces, rég.: 537.99 spécial 322.79\$
- ex.: 2 pièces Sun Alp, rég.: 350\$ spécial 209.99\$

Botte après-ski Sorel

40%

Vêtements junior 1 pièces et 2 pièces

40%

Gant - mitaines tuque et bas

30% à 50%

Tous nos manteaux d'hiver

50%

Chapeau et bandeau de fourrure

40%

Lots d'espadrilles Brook - Nike - Adidas - Reebok

50%

INTER SPORT®

(Sauf collection croisière)

Place du Royaume
545-6007

Commentaire

Les papetières face à un problème grave

Les papetières risquent d'affronter un autre défi de taille dans moins de six mois. Répondant affirmativement à la pression des groupes environnementalistes, réunis chez elle en parti politique influent, l'Allemagne menace, en effet, de boycotter le marché de la pâte blanchie au chlore.

L'industrie déverse annuellement un million de tonnes de ce produit en Allemagne. Après les États-Unis, ce pays est considérée comme le second client des papetières canadiennes.



Carol Néron

Le souci des Allemands pour la protection de l'environnement ne serait pas tout à fait innocent... Certains observateurs estiment que cet argument servirait surtout de paravent à une politique destinée à protéger des incursions étrangères l'industrie allemande des pâtes et papiers.

Quoi qu'il en soit, la mesure, si elle était appliquée et suivie par d'autres pays, se révélerait catastrophique pour les papetières canadiennes, qui en ont déjà plein les bras avec l'écroulement du marché du papier journal.

Le Canada est le plus important producteur mondial de pâte blanchie au chlore; il exporte 85 pour cent de sa production.

L'attitude de l'Allemagne prend sa source dans les pressions effectuées par le puissant lobby des environnementalistes, lui-même appuyé par Greenpeace.

Les papetières canadiennes sont en train de subir le même sort qui a été réservé, dans les années soixante-dix, à l'industrie québécoise de l'amiante et aux chasseurs de bébés-phiques. Plus récemment, c'est Hydro-Québec et son projet de Grande-Baleine qui ont vécu la même expérience.

L'industrie des pâtes et papiers estime qu'elle n'a pas eu la chance d'exprimer son point de vue dans cette affaire. Depuis 1988, les papetières ont réduit considérablement les rejets dans l'environnement des résidus de production à base de chlore. Il faut croire que ce n'est pas suffisant, puisque le prestigieux Time Magazine a décidé, récemment, de ne plus se procurer de papier fabriqué avec de la pâte blanchie au chlore.

L'industrie canadienne semble avoir été prise de court par la décision des Allemands; pour l'instant, il n'est question de contre-offensive.

La plupart des papetières du Saguenay—Lac-Saint-Jean exportent leur pâte blanchie au chlore en direction des États-Unis. La menace des Allemands ne les concerne donc pas, du moins pour l'instant. Seule la Donohue de Saint-Félicien, qui essaime sur le marché européen, pourrait être touchée par la décision éventuelle des Allemands.

Le problème, c'est que les Américains, qui ne font pas de cadeau au Canada, libre-échange ou pas, pourraient être tentés, par souci de protectionnisme, de suivre l'exemple de l'Allemagne...

Clin d'oeil

Les Bleuets ont cent ans

L'année 1992 est marquée par de nombreux rappels historiques. Il y a, bien sûr, le 500^e anniversaire de la découverte de l'Amérique par Christophe Colomb, qui est salué partout dans la controverse...

Chez nous, Montréal fête ses 350 ans et, au Saguenay—Lac-Saint-Jean, Chicoutimi vient de lancer les festivités marquant le 150^e anniversaire de sa fondation.

De Colomb à McLeod, en passant par Champlain, n'y en aurait-il que pour les célébrités, en cette an de grâce 1992?

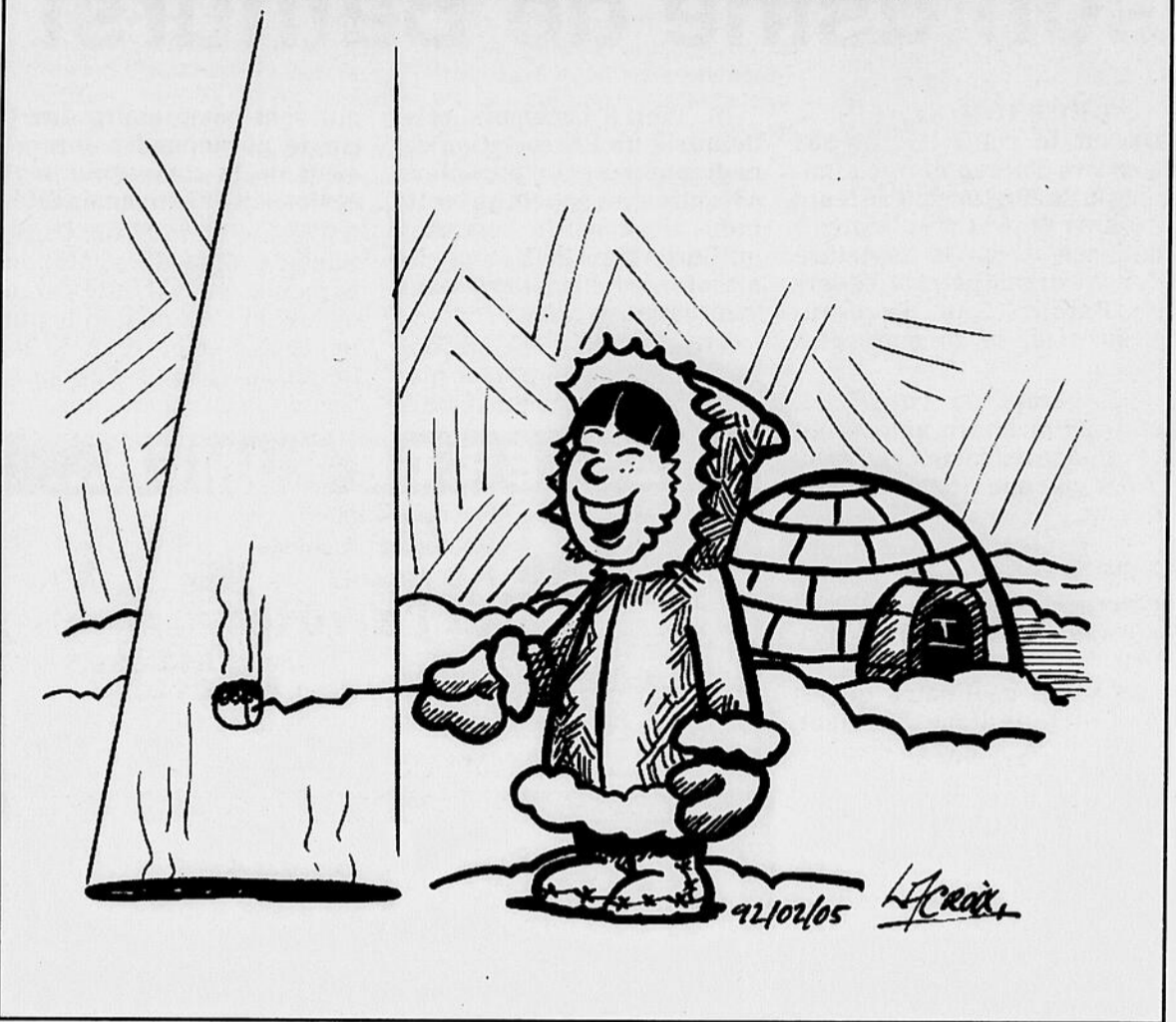
C'est que l'on semble faire peu de cas de l'anniversaire le plus important de cette fin de siècle: le centenaire de la capitale internationale des Bleuets, Mistassini.

Fondée par les pères Trappistes, la cité du Festival du bleuets, à l'aube de ses cent ans, se porte, selon le maire Jean-Marc Gendron, comme une jeunesse.

Bonne fête, Mistassini!

C. Néron

LA COUCHE D'OZONE S'AMINCIT AU-DESSUS DE LA BAIE D'HUDSON.



Au fil du temps

Gros-Louis provoque, Kurtness raisonne

Rendus furieux par les dernières provocations amériennes, des régionaux veulent répondre par les armes!

Ils ont claironné leur menace aux tribunes téléphoniques. Seuls les réfractaires à toute présence française en Amérique du Nord espèrent que la méfiance, opposant le peuple des Premières nations aux Québécois francophones, enveloppera progressivement nos relations dans un climat de haine.

Les Warriors, qui sont venus d'un peu partout fomenter la crise de Kanesatake, à l'été 1990, figurent parmi ces irréductibles ennemis. Seule l'armée a pu contrer leur action. La Sûreté du Québec a perdu un policier dans l'affrontement et beaucoup de prestige.

Même si la Justice se montre désespérément conciliante à l'endroit des bandits qui ont saccagé des maisons et des biens appartenant à d'honnêtes citoyens de Kanesatake, les Québécois savent fort bien qu'ils doivent éviter le piège de la violence.

amérindiens, qui sont condamnés à partager la même terre, se plaisent-ils à mettre si lourdement à l'épreuve la tolérance de la majorité?

Le chef huron Max Gros-Louis qui, orgueilleusement drapé du costume traditionnel, a lancé l'accusation-choc du



Bertrand Tremblay

génocide planifié devant des millions d'Européens à la télévision française, est un joyeux irresponsable.

Il aime la provocation. Jadis, comme lorsqu'il avait prétendu devant les membres du Club Richelieu de Chicoutimi, que le territoire appartenant aux Québécois se limitait essentiellement à l'île de Montréal, ses leçons historiques amusaient. Aujourd'hui, elles soulèvent l'hostilité.

diens? Du développement durable comme la majorité des Québécois. L'érudite et pondéré Rémy Kurtness, chef de bande à Pointe-Bleue (Mash-teuiatsh), qui a étudié au Cégep de Jonquière et aux universités du Québec à Trois-Rivières et à Chicoutimi, a précisé davantage sa pensée à la consoeur Nicole Beaulieu, dans le dernier numéro de la revue «Municipalité»: «Nous voulons être un élément de la dynamique régionale, pas un décor... Nous possédons une riche expertise en environnement. Le développement durable, c'est exactement notre discours. Nous voulons que notre savoir serve!»

Les 14 millions de dollars qu'administre le conseil de Pointe-Bleue, dont il est le président, sont versés, dans une proportion de 80 pour cent, par Ottawa. Et, malgré cette aide, la petite communauté de 1700 habitants est frappée d'un taux de chômage de 40 pour cent.

Rémy Kurtness revendique la possibilité pour son peuple de «se développer sur les plans économique, social et culturel».

Le jeune chef utilise le langage approprié. Max Gros-Louis devrait s'en inspirer.

Mashteuiatsh est bien dirigée

Mais, pourquoi les chefs

Les Amérindiens veulent des emplois

Que veulent les Amérin-

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Édité et imprimé par:
Imprimerie Le Progrès du Saguenay
Division de Groupe UNIMEDIA inc.
1051, boul. Talbot, Chicoutimi
G7H 5C1 • Tél.: 545-4474
Télécopieur: Adm.: 418-690-8806
Réd.: 418-690-8805
Pub.: 418-690-8824



Dépôt légal
Bibliothèque Nationale
du Québec
Courrier de
deuxième classe (no 32131)
Audition 2^e semestre
33,686 abonnés

Président et éditeur: Pierre Bergeron
Contrôleur: Jacques Larouche
Rédacteur en chef: Bertrand Genest
Editorialiste en chef: Carol Néron
Adjointe au rédacteur en chef: Andrée Rainville
Chef de nouvelles: Pierre Bourdon
Chef de pupitre: Gilles Lalancette
Directeur du marketing: Jean Tremblay
Directeur de la publicité: Jean Gilbert
Directeur du tirage: Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution: Jean Béland
Représentant publicité nationale: Probec 5 Ltée
Montréal 514-285-7306
Toronto 416-967-1814

Les travailleurs se posent des questions

CHAMBORD (JG) - Plus le temps passe, moins les travailleurs de Norbord perçoivent chez les autres partenaires qui sont partie prenante dans la relance de l'usine de Chambord une volonté ferme de le faire le plus rapidement possible.

«Le consortium bancaire joue à la guidoune en espérant faire monter les enchères, Rexfor attend pour se manifester, le Syndicat des producteurs a un jeu limité n'étant pas un exploitant valable dans le panneau gauffré tandis que Noranda resterait dans le dossier afin de protéger ses intérêts», affirme Gervais Bérubé, porte-parole de la Coopérative des travailleurs.

«En fait, poursuit Gervais Bérubé, au cours d'un entretien téléphonique, les tra-

vailleurs sans emploi depuis plus d'un an s'interrogent de plus en plus sur les raisons véritables d'une fermeture aussi prolongée d'une usine performante construite à grand coût (65 millions \$) avec les deniers publics et l'argent de plusieurs petits épargnants dont le personnel (104) de l'usine.»

Sans vouloir minimiser les effets de la récession économique, les divers intervenants en cause se livreraient une guerre d'usure qui ralentirait la reprise des opérations.

Dans cette optique, Gervais Bérubé se demande comment il se fait que d'autres entreprises oeuvrant dans le panneau gauffré ont connu des profits cet été et anticipent une demande encore plus forte au printemps. A titre d'exemples, il cite les

cas de l'usine de Saint-Michel des Saints opérée par un consortium bancaire et celle de Val-d'Or, propriété de Noranda. Celle-ci possède 51 pour cent des actions de Norbord.

La multinationale de Toronto, qui s'est déclarée non intéressée à un retour avec les investisseurs régionaux, protégerait ses intérêts en offrant au consortium bancaire ses services dans les domaines de la gestion et du marketing. «Sans aucun doute, Noranda, qui est propriétaire de plusieurs autres installations du même

type, n'est pas vraiment intéressée à voir un nouveau concurrent sur le terrain», analyse Gervais Bérubé.

Pour sa part, la Coopérative estime que le Syndicat des Travailleurs est incapable d'en arriver à une entente rapide n'étant pas un exploitant reconnu dans le domaine. Il reste dans le dossier en sa qualité de fournisseur de la matière première.

Devant une telle situation, les travailleurs réclament que Rexfor donne le coup de barre de la relance. On lui demande

d'appuyer les intérêts de la région ou de se retirer «afin de laisser à d'autres investisseurs la possibilité d'acquérir les actifs chambordais de façon à ce que le consortium bancaire, qui agit en guidoune en espérant faire monter les enchères, passe à l'action dans les plus brefs délais».

Pour le moment, les travailleurs, conclut leur porte-parole, sont les grands perdants dans cette histoire avec plus de 800 000\$ d'investis «pour acquérir un emploi dont ils ne peuvent pas profiter».

Moyens envisagés

CHAMBORD (JG) - Plusieurs moyens seront envisagés pour que le dossier de la réouverture de l'usine Norbord de Chambord débloque.

Des travailleurs seraient même prêts à barrer les routes, a indiqué Gervais Bérubé, directeur de la Coopérative des Travailleurs. Celle-ci compte 104 membres. 200 autres emplois sont liés au sort de cette usine.

L'étude de ces moyens de pression sera à l'ordre du jour, le 10 février prochain, alors qu'on fera le point, en assemblée générale, sur la situation en cours. A ce moment-là, il sera aussi question de la faillite possible de la Coopérative compte tenu de ce qui arrive présentement. Mais, il appert, selon Gervais Bérubé, qu'on ne rendra pas l'âme sans un dernier coup de coeur.

SOLIDARITÉ: **CHEMIN DE LA PAIX**
Tisser des liens de solidarité active avec les populations du Tiers Monde, voilà le défi que Développement et Paix vous invite à relever.

Envoyez vos dons à:
DÉVELOPPEMENT ET PAIX
BUREAU REGIONAL
114, rue Jacques-Cartier Est
C.P. 1597, Chicoutimi Qc
G7H 6Z5

FESTIVAL DES ÎLES
à la **BOUGRESSE**
du 29 janvier au 25 février 1992

- expérience gastronomique
- ambiance exceptionnelle
- personnel costumé
- l'atmosphère du Sud dans votre assiette

Agneau, porc, veau et bœuf servis sur la pointe de l'épée.

TABLE D'HÔTE
à partir de **1795\$**

LA BOUGRESSE
LE HAUT LIEU DE LA FINE CUISINE AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
200, rue Rivest, Chicoutimi, Qc G7H 4M8 - Pour réservations: (418) 343-3178

SPECIAL - OUVERTURE
Bienvenue à tous
au nouveau dépanneur
La Pause



Tous nos clients recevront gratuitement:
Pepsi 355ml avec 25 litres d'essence

Animation avec clowns et cadeaux pour les enfants

Plein de lave-vitres gratuit en tout temps avec 25 litres d'essence

Judi 6 février*
Les 100 premiers clients recevront gratuitement une casquette Ultramar

Vendredi 7 février*
Les 100 premiers clients recevront gratuitement un bon d'essence de 5\$

Samedi 8 février*
Les 100 premiers clients recevront gratuitement un ensemble de 8 tournevis

En plus profitez de nos spéciaux

Pepsi 1 litre 99¢
Maximum 2 par client, par plein d'essence, minimum 25 litres

Eau de source Boischatel 18 L. 269\$
quantité limitée

Chips Yum Yum 190 g. 139\$
avec achat d'essence minimum 25 litres

Travaux en anglais seulement

Jean-Pierre Blackburn pique une colère

OTTAWA (PC) - Le député Jean-Pierre Blackburn a protesté hier contre l'unilinguisme anglais des travaux du comité constitutionnel en boycottant la séance à huis clos de rédaction du rapport final, qui doit être publié à la fin du mois.

Dans une interview à la Presse Canadienne, le député conservateur de Jonquière a expliqué que son geste d'indignation se voulait «un appui au bilinguisme» et une «protestation» contre une pratique qu'il réprovoque mais qui se répandrait trop souvent à son goût dans la capitale fédérale.

Son mouvement d'humeur a par ailleurs tourné, en fin de journée, en prise de bec avec un autre député du Québec, le libéral André Ouellet, au cours d'un bref échange, dont le ton ne laissait aucune ambiguïté sur l'estime qu'ils se portent l'un l'autre.

Protestation

Un document de quelques centimètres d'épaisseur et plusieurs textes ont été remis aux participants. Rien en français et, de surcroît, aucun interprète pour assurer la traduction simultanée. Pour protester contre ce traitement qu'il a jugé cavalier, le député Blackburn sort de la salle en faisant une esclandre.

«Il y avait un document d'un demi-pouce d'épaisseur et des textes proposés pour un début de rapport. C'était uniquement en anglais. Les autres parlent,



André Ouellet



Jean-Pierre Blackburn

tu assistes en essayant de comprendre le mieux possible ce qui se dit, mais tu deviens inefficace parce que tu n'es pas capable de suivre. J'ai quitté en leur disant de m'avertir quand ils auraient des documents dans ma langue», a raconté M. Blackburn en interview.

Il est arrivé, «exceptionnellement dans le passé», de voir des documents unilingues anglais circuler au comité, mais les enjeux sont devenus trop importants pour laisser passer aujourd'hui, dit-il. «Comme Québécois, si toutes les conversations se font en anglais dans la pièce et que tu n'as pas les éléments qui te

permettent de bien saisir les propos et leur portée, je suis mis en dehors de la discussion», dit-il.

Pour être bien sûr de se faire comprendre, M. Blackburn a fait une mise au point publique, à la séance de l'après-midi. Les députés des trois partis l'ont appuyé, y compris le libéral André Ouellet, qui en a cependant profité pour attaquer publiquement le gouvernement. A sa sortie de la salle, il ne mâchait pas ses mots à l'adresse du député

Blackburn:

«Ch..., si ton gouvernement n'est pas capable de t'en donner (de la traduction et des documents en français), fais-y des représentations. Nous autres, on n'a aucun contrôle là-dessus», a-t-il dit avant de se faire interrompre par un greffier du comité:

«André, c'est une question qui relève du comité et pas du gouvernement. Vous tentez d'en faire une question politique alors que c'est administratif», a dit l'employé en anglais.

Mal à l'aise dans l'autre langue, le député Blackburn a refusé de poursuivre la discussion et il s'est éloigné, rouge de colère. «Il (M. Ouellet) tient deux langages: un en public et un autre en privé. Vous devriez chercher à savoir ce qu'il pense vraiment», a-t-il dit à la cantonade.

Avant la conférence du week-end sur la société distincte à Toronto, le comité tiendra une séance publique demain dans la capitale fédérale.

SUPER PROMOTION SUR REMBOURRAGE

2 pour 1

Achetez une verge de tissu
Obtenez l'autre gratuitement
Choix de 23 tissus

Escompte

sur certains
tissus

Traitement

anti-tache
sur demande

SUPER PROMOTION SUR EBENISTERIE

Faites rénover votre ensemble de cuisine
(1 table + rallonge + 4 chaises standards)

COMPRENANT: décapage + revernissage
naturel ou laquage de couleur blanc, noir ou
blanc cassé semi-lustré

NOTRE PRIX TOUTES
TAXES INCLUSES:

529⁹⁵\$



GHISLAIN FALLU
PROPRIÉTAIRE

Rembourrage d'Arvida inc.

2604, rue Dubose
JONQUIÈRE

548-8301

Économisez
jusqu'à 50%

Oubliez l'hiver.
Découvrez la douceur et la beauté

avec Yves Rocher

30 produits
douceur et beauté

de 2.95\$

à 12.95\$

Par exemple:

Peeling végétal 50 ml. Rég.: \$12.50 -
Spécial: \$5.95

Gel Thermo-performant, 125 ml. Rég.:
\$29.90 - Spécial: \$12.95

Riche crème contour des yeux 15 ml. Rég.: \$17.50 -
Spécial: \$8.95

Offre valable jusqu'au 29 février 1992 dans le centre de beauté Yves Rocher.

PLACE DU SAGUENAY, 693-8382

Yves Rocher
la beauté par les plantes



ARGENT COMPTANT

H&R BLOCK

Pourquoi attendre votre remboursement
d'impôt quand vous pourriez avoir de
l'Argent Comptant rapidement?

Si vous êtes admissible et si vous avez droit à un remboursement fédéral de 100\$ ou plus, vous pouvez obtenir rapidement 85% de votre remboursement fédéral pour la première tranche de 300\$ de votre remboursement fédéral et 95% du reste. Et votre déclaration d'impôt est préparée par des spécialistes, sans frais supplémentaires. Pourquoi attendre votre chèque de remboursement par la poste? Renseignez-vous sur le service Argent comptant de H&R Block et obtenez rapidement votre remboursement d'impôt fédéral.

Offert dans la plupart des
bureaux H&R Block.

H&R BLOCK®

LES SPÉCIALISTES DE L'IMPÔT

CHICOUTIMI:
170, Racine est
543-8442

JONQUIÈRE:
2351, St-Dominique
542-0329

LA BAIE:
Galeries de la Baie
1500, rue Bagot
544-9351

LUNDI AU VENDREDI: 9h00 à 21h00
SAMEDI: 9h00 à 17h00

AUX HEURES
DES COMMERCES

SERVICE CHEZ SEARS - PLACE DU SAGUENAY
LA BAIE - PLACE DU ROYAUME À compter du 3 février 1992

Faire face à la relance

La BN complète l'opération centralisation

ALMA - La Banque Nationale du Canada a terminé la décentralisation de son processus décisionnel et croit maintenant être en mesure de répondre plus rapidement à sa clientèle régionale.

L'institution financière avait convoqué le milieu des affaires hier matin, afin de faire le point sur sa nouvelle organisation. Cette nouvelle structure est maintenant composée de 21 centres régionaux répartis sur le territoire québécois.

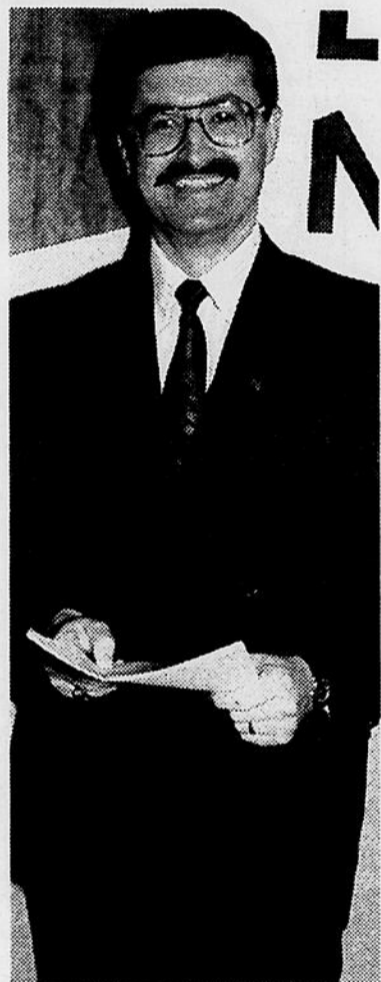
Le vice-président régional Yvan Desrosiers affirme que le Saguenay-Lac-Saint-Jean constitue un élément important du réseau bancaire avec des actifs de 1,5 milliard \$, 22 succursales et son centre administratif régional de Chi-

coutimi. «D'autres institutions ont opté pour une centralisation des centres décisionnels alors que nous avons choisi l'autre option. Nous croyons avoir fait le bon choix», soutient le vice-président régional.

Cette décision, a poursuivi Yvan Desrosiers, devrait permettre de répondre plus rapidement à la clientèle, principalement pour les entreprises. La Banque Nationale compte ainsi se positionner plus stratégiquement pour faire face à la relance économique.

Yvan Desrosiers a profité de l'occasion pour tracer un bilan de l'économie régionale. L'institution financière évalue les pertes d'emploi à 12 000 dans le secteur manufacturier au Saguenay-Lac-Saint-Jean alors que les services comptent 4000 emplois en moins.

La récession a été plus lente à se faire sentir dans la région avec approximativement six mois de retard. On devrait observer le même phénomène pour la reprise économique qui est prévue pour 1992-1993, prévoit Yvan Desrosiers.



Alain Desrosiers

GRAVURE
INDUSTRIELLE - COMMERCIALE
SÉRIGRAPHIE - TROPHÉES
ESTAMPES

- PLAQUES-SOUVENIR
SCEAUX LÉGAUX - DATEURS
NUMÉROTEURS - TABLEAUX SCOLAIRES
PLAQUETTES D'IDENTIFICATION


 Claude Tremblay
p.d.g.


 Carl Tremblay
Gérant

543-2107


GRAVURE - IDENTIFICATION



ESTAMPES
MICHAUD INC.

128, RACINE EST - CHICOUTIMI - Fax: 543-0779

GRAND SOLDE ANNUEL



*Lampe de table, halogène
ampoule 20W,
Incluse*

Rég. \$69.95

44⁹⁵\$

dix Versions

MEUBLES ET ACCESSOIRES
1685, boul. Talbot, Chicoutimi, 545-4010
Edifice Potvin Tremblay Meubles

Toutes Taxes Comprises

Manteaux Duvet Dames
Tout un choix.
Rég. jusqu'à: \$225.00

\$129⁹⁵

Toutes Taxes Comprises

Chandails ou pantalons Hommes
De nombreux modèles
Rég. jusqu'à: \$90.00

\$39⁹⁵

Toutes Taxes Comprises

Bottes Hommes et dames
Cuir véritable.
Valeur jusqu'à: \$100.00

\$49⁹⁵

Toutes Taxes Comprises

Tout un choix Pantalons, chandails, chemisiers
Enfants: 4-16 ans

\$10⁰⁰

Toutes Taxes Comprises

Des centaines d'autres articles Toutes Taxes Comprises vous attendent...

C'est garanti...

Odina Simard

391, rue Albert - Ville de La Baie - 544-2836

RÉSULTATS

Loto-Québec

Loto-Quick

Tirage du 92-02-04

JEU DES CARTES

POSITIONS

JEU 1

A	J	8	9	D
---	---	---	---	---

ROULETTE

POSITIONS

JEU 2

2	3	3	13	3
---	---	---	----	---

GRANDE ROUE

POSITIONS

JEU 3

82	88	75
----	----	----

Banco

Tirage du 92-02-04

02	07	11	15	18
20	25	26	29	31
35	37	41	50	57
59	62	65	66	67

Prochain tirage 92-02-05

L.V.A. le réseau des tirages

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, celle-ci prévaut.



Une réalisation étudiante

Les dirigeants de «Fouillemoi», une jeune entreprise constituée de 18 élèves de niveau secondaire du pavillon Wilbrod-Dufour d'Alma, sont particulièrement fiers de leur réalisation, un sac de douche. En tissu imperméable, ce sac de douche a cette particularité d'être muni de plusieurs compartiments à multiples utilités. Les gens intéressés peuvent se le procurer au Pavillon Wilbrod-Dufour, aux Galeries Lac-Saint-Jean ou au Carrefour d'Alma. Maxime Belley et Julie Lavoie (à droite), respectivement vice-président et président de «Fouillemoi», posent ici en compagnie d'Andrée Pilote, du Conseil économique d'Alma.



Des canards en plein hiver

Sans être un phénomène extrêmement rare, la présence de canards sauvages dans une région nordique comme le Saguenay-Lac-saint-Jean est quand même peu fréquente. Cette photographie nous provient du Portage des roches, à Laterrière, où Maurice Boudreault se plaît à nourrir une douzaine de ces oiseaux un peu dépourvu en cette période de l'année.



Au Cégep de Jonquière

Membre de l'équipe de l'ancien conseil municipal de Jonquière, Germaine Bolduc a été élue récemment présidente du conseil d'administration du Cégep de Jonquière. Le poste de vice-président a été confié à Maurice Parent. Mme Bolduc (au centre) pose en compagnie des autres membres du comité exécutif chargé d'administrer les affaires courantes du collège, que sont Johanne Perron, Maurice Parent, Jacques Vézina, directeur général, et Sylvie Bergeron, directrice des services pédagogiques.

En furetant

■ Dans notre édition d'hier, il était question du rachat des retours d'impôt, une formule qui paraît alléchante pour plus d'un contribuable, mais pour laquelle il faut déboursier une somme d'argent considérée comme relativement importante par les responsables du dossier «impôt» du Service budgétaire populaire de Chicoutimi. Une petite précision s'impose: la formule du rachat des retours d'impôt ne s'applique pas aux déclarations de revenus du Québec. Pour obtenir de plus amples informations sur la question, il suffit de communiquer par téléphone avec Line Girard, la responsable du service «impôt» du SBPC, au 549-7597.

■ La directrice générale de Jonquière en neige, Marie Collard, demande à la population de Jonquière de se montrer vigilante durant toute la durée de cet événement annuel. Il ne faut pas oublier, selon elle, que les sculptures sont taillées dans la neige, ce qui signifie qu'elles représentent un danger peut-être pas évident, mais bien réel alors que la température souvent variable affecte ce «matériau». Mme Collard recommande donc qu'on ne s'approche pas des monuments au-delà des limites prescrites. Une surveillance policière accrue a d'ailleurs été demandée, de sorte que les vandales pourraient bien se retrouver devant la justice.



Gabriel Berberi

■ Sans emploi régulier depuis quelques mois, Gabriel Berberi, un ancien journaliste du Soleil au Saguenay-Lac-Saint-Jean et du Quotidien, vient de former une entreprise de communications avec Rénéald Boily, un journaliste retraité de Radio-Canada qui a également exercé son métier durant de longues années au Réveil de Jonquière à l'époque du Dr Vaillancourt. Bonne chance à ces anciens collègues de travail!

■ Il est intéressant de voir évoluer l'homme d'affaires Charles Sirois (photo de droite), un ancien de Chicoutimi qui connaît particulièrement bien dans le monde des communications électroniques. Continuant son ascension qu'il a commencée le jour où il a pris la succession de son père, Charles Sirois deviendra, le 1er juillet, le président et chef de direction de Télélobe. Il n'est âgé que de 37 ans.

■ La population de Bégin, au nord de Saint-Ambroise, vivra un événement important, le soir du mardi 11 février, alors que le Groupe d'alphabétisation local lancera le mini-annuaire téléphonique qu'il a mis réalisé. On trouvera dans ce document les données téléphoniques de l'ensemble des gens qui demeurent à Bégin. La cérémonie se déroulera à l'édifice municipal, de 19h à 21h.

■ Au conseil municipal de Chicoutimi, depuis qu'il est question de l'affaire «Boswell», les séances se terminent à une heure à ce point raisonnable que les journalistes n'en reviennent pas. Comme le mentionnait notre consœur Catherine Delisle, il est à souhaiter que ça dure... plus longtemps que le temps d'un fleur.



Lise Gagné

■ En présentant récemment les secrétaires attachées au bureau des substituts du procureur général à Chicoutimi, on a oublié de mentionner le nom de la sympathique Lise Gagné, laquelle apparaissait pourtant sur la photo alors publiée dans cette page. Il était alors question du départ de Nicole Tremblay, une de leurs consœurs. Voilà, c'est fait et, encore une fois, nos excuses à Mme Gagné.

■ Ce soir, au ciné-mercredi de l'Association québécoise de défense des droits des retraités et pré-retraités (AQDR), les films «Richard Cardinal» et «Ce que femme veut» seront présentés à la maison de l'AQDR, située au chalet du parc Rosaire-Gauthier de Chicoutimi. Ces films, fort intéressants, ont été produits par l'Office national du film (ONF). L'événement est ouvert à tous les retraités et pré-retraités de Chicoutimi et des environs.



Démocratie et non anarchie

Il est urgent que le conseil municipal de Jonquière, en place depuis trois mois déjà, adopte les règles appelées à régir le déroulement de la période de questions réservée au public qui assiste aux séances régulières.

La situation qui prévaut actuellement aux assemblées du conseil municipal de Jonquière n'a pas de sens. Comme on dit en langage populaire, c'est le vrai bordel!

Lorsque les gens s'amènent en avant pour prendre la parole, ils se livrent à toutes sortes de messages, de remarques ou d'appréciations. Chacun y va même de sa recommandation sur la façon d'administrer, sur les coupures budgétaires à apporter et sur les priorités à concrétiser. Pas de questions... ou si peu, au cours de cette période pourtant réservée à cet effet.

Ces gens ont contribué à élire les membres du conseil municipal, et ils le savent. Aussi, estiment-ils avoir le



Claude Côté

droit non seulement de les regarder administrer le fruit de leurs taxes, mais également de leur soumettre leur point de vue et même de les aider à atteindre certains objectifs.

Bien sûr que les contribuables d'une municipalité disposent de ces droits, mais ils ne peuvent quand même pas les exercer de n'importe quelle façon. Si le fait de participer directement aux discussions et aux délibérations du conseil municipal était si important pour eux, ils auraient peut-être dû se faire élire à l'un des 14 sièges de conseillers ou encore à celui de maire. Autrement, ils doivent faire confiance à leurs élus et, à l'occasion, les questionner conformément aux règles de procédures. Mais, encore faut-il qu'il y en ait des règles de procédures!

A voir ce qui se passe, alors que le maire Marcel Martel écoute religieusement ce que chaque citoyen a à dire sans le restreindre dans son intervention, on croirait que la période de questions réservée au public est une nouveauté à Jonquière. On se rue littéralement sur le micro pour exprimer son laïus... toujours au nom de la sainte démocratie!

Cette situation est d'autant plus surprenante que, par le passé, le bon ordre et la discipline ont toujours été remarquables aux séances du conseil municipal de cette ville: c'était comme ça au conseil d'Arvida avant la fusion et la tradition s'était maintenue ensuite. Depuis l'arrivée de Marcel Martel à l'hôtel de ville, tout a changé! C'est bien beau la démocratie, mais elle risque de dégénérer en anarchie si elle n'est pas exercée selon des règles strictes.

Charles-Gravel

Les journaux vont servir à voyager

CHICOUTIMI (RGT) — Professeur d'anglais à la polyvalente Charles-Gravel de la Commission scolaire Valin, Pierre Gendron entrainera ses 145 étudiants dans un voyage autour du monde, au cours des prochaines semaines, par le biais de 160 journaux originant de vingt pays.

L'idée est celle de la Canadian Daily News Paper Association (CDNPA), une association pan-canadienne qui propose aux enseignants de procéder à l'analyse d'un événement-cible à travers la vision qu'en ont les médias de divers coins du globe. Dans ce cas-ci, l'événement qui retiendra l'attention sera les Jeux olympiques d'hiver d'Albertville, en France.

Proposée dans le cadre de son cours d'anglais — tous les journaux, sauf le Quotidien, seront de langue anglaise —, l'idée a littéralement emballé les étudiants, selon Pierre Gendron, qui n'en est pas à sa première expérience du genre avec ses groupes.

«J'ai déjà vécu l'expérience une première fois il y a quatre ans, avec des élèves de quatrième secondaire, lors des Jeux olympiques de Calgary, explique-t-il, mais cette fois-ci, on débordera largement les frontières canadiennes et américaines.» L'intérêt manifesté par les étudiants, raconte Gendron, est tel que certains d'entre eux ont même délibérément choisi d'effectuer plusieurs «commandes».

Un outil privilégié

Pour ce professeur d'anglais, l'imprimé constitue un moyen privilégié d'information et il désire que ses élèves en prennent conscience. «Les journaux sont une source incroyable d'information, raconte l'enseignant, et ils offrent la possibilité de comparer une foule de choses qui vont du prix du journal aux prix des divers services proposés dans les petites annonces, tels les prix des logements par exemple.»

Quant au choix des Jeux olympiques, Gendron explique qu'il faut choisir un événement qui retienne l'attention partout dans le monde au même moment. Les Jeux, c'est un peu l'événement idéal.

La démarche est la suivante. Chaque étudiant rédige une lettre destinée à l'un des 160 journaux demandant à ce qu'on leur fasse parvenir, par retour du courrier, une édition de leur journal du 10 février. Parallèlement, l'édition du même jour du journal Le Quotidien du Saguenay-Lac-Saint-Jean sera distribuée aux élèves et étudiée au même titre que les journaux du reste du monde.

Par la suite, tout le groupe procédera à une analyse, sur la base d'une grille détaillée fournie par la CDNPA. Dans un premier temps, on regardera de quelle façon chacune des publications aura mis en évidence les péripéties des athlètes olympiques. Espace et présentation réservés aux dif-



Pierre Gendron
(Photo Sylvain Dufour)

férentes nouvelles touchant les Jeux olympiques, les titres, les photos et autres.

Par la suite, on effectuera une analyse plus approfondie de l'ensemble du journal qui permettra d'extirper de chacune des publications des informations relatives à la vie quotidienne au sein des communautés dont elles émanent.

Enfin, une exposition se tiendra vers la mi-mars, à Charles-Gravel, afin de présenter les résultats de l'expérience.

POURQUOI CHOISIR LE CÉGEP DE CHICOUTIMI?

POUR LA QUALITÉ DE SON ENVIRONNEMENT,
DE SON ENSEIGNEMENT ET DE SA VIE ÉTUDIANTE



ÉRIC PATOINE
CHICOUTIMI



NATHALIE DÉCOSTE
JONQUIÈRE

LE CÉGEP DE CHICOUTIMI...



C'EST GÉNIAL!

ENTREPÔT DE CHAUSSURES

Pour hommes et femmes

TPS
incluse dans tous les prix

Souliers pour toutes les occasions

Choix • Qualité • Bas prix

Bottes • Souliers • Sacs à main • Manteaux de cuir

L'endroit pour économiser vraiment

Entrepôt de la chaussure
★ LUIGI ★

1915, boul. Talbot, Carrefour Chicoutimi
549-0859

La gratuité du système remise en question

QUEBEC (PC) — La survie des acquis du système de santé et des services sociaux du Québec devra passer par une rationalisation des services, un contrôle sévère des dépenses, la réduction du panier des soins assurés et un impôt-santé.

C'est en suggérant ces mesures que le ministre de la Santé et des services sociaux, Marc-Yvan Côté, a lancé les travaux de la commission parlementaire sur le financement du système.

— Si nous tenons à préserver notre capacité à poursuivre avec succès un certain nombre de valeurs, a-t-il dit, nous devons perdre nos illusions, dont la plus importante, celle de la gratuité.

Parmi les solutions envisagées par le ministre pour combler un manque à gagner, qu'il évalue lui-même à plus de 2 milliards\$ en 1996-1997, il y a l'impôt-santé — une forme de cotisation identifiée à l'assurance socio-sanitaire sur le revenu des employés et des travailleurs autonomes.

M. Côté a aussi évoqué la possibilité d'instaurer un régime de contribution individuelle s'apparentant à une sorte de ticket modérateur.

Une autre option serait de couper dans des services complémentaires — non considérés comme étant médicaux et hospitaliers — entre autres les soins dentaires pour les moins de 16

ans, et l'optométrie — qui incomberaient en principe aux citoyens mais que, par solidarité, ils continueraient toujours de soutenir par leurs taxes et leurs impôts, pour les plus démunis.

Nouveau mécanisme
Au chapitre des mécanismes budgétaires et financiers, le ministre a parlé d'une éventuelle mise sur pied — d'un nouveau mécanisme de régulation, basé sur la création d'un fonds général des services de santé et des services sociaux, distinct du fonds consolidé du revenu.

Une chose est certaine, a malgré tout admis le ministre, la capacité de payer des con-

tribuables est atteinte, autant que celle du gouvernement et les services de santé — qui accaparent à eux seuls 32 pour cent du budget du Québec (12 milliards\$) — ne peuvent pas non plus échapper à la restructuration financière qui s'impose.

Le ministre a refusé de conclure à une consommation abusive des services, mais il a quand même indiqué qu'il y avait place à l'amélioration.

— L'efficacité n'est pas toujours à son maximum, a-t-il dit, la répartition interrégionale laisse à désirer, la performance de certains établissements est discutable.

M. Côté a parlé d'un accrois-

sement plus rapide des services médicaux que celui de la population.

Il a mentionné l'importance des ressources que requiert la recherche médicale et phar-

maceutique et souligné les problèmes d'alcoolisme et de toxicomanie qui grugeront davantage les budgets consacrés de la santé et des services sociaux.

CINÉ-ENTREPRISE

Cinéma IMPÉRIAL 1120 Boul. Talbot 549-9022		mardi et mercredi 3\$
LA MAIN QUI BERCE L'ENFANT v.f. de: THE HAND THAT ROCKS THE CRADLE TOUS LES SOIRS 7:10-9:25	CAPITAINE CROCHET version française de: HOOK TOUS LES SOIRS 7:00-9:30	Le SOUS-SOL de la PEUR v.f. de: THE PEOPLE UNDER THE STAIRS TOUS LES SOIRS 7:20-9:20
La Belle et la Bête v.f. de: BEAUTY AND THE BEAST TOUS LES SOIRS 7:15	BILLY BATHGATE version française TOUS LES SOIRS 9:15	
Cinéma JONQUIÈRE 245 St-Dominique 695-0261		mardi et mercredi 3\$
LE PRINCE DES MARÉES v.f. de: PRINCE OF TIDES TOUS LES SOIRS 7:05-9:35	Le SOUS-SOL de la PEUR v.f. de: THE PEOPLE UNDER THE STAIRS TOUS LES SOIRS 7:20-9:20	

CINÉPLEX ODÉON COMBAT LA RÉCESSION!

ADMISSION ADULTES EN SOIRÉE: 5.00\$
ENFANTS AGE D'OR: 4.00\$
LES MARDIS À 2.50\$

JFK 14 ans
EN VERSION FRANÇAISE
1651, BOUL. TALBOT 545-4280
Soirs: 20h00

ACES 14 ans
L'ATTAQUE DES AIGLES DE FER
RACHEL MCLISH LOUIS GOSSET JR.
1651, BOUL. TALBOT 545-4280
Soirs: 19h30-21h30

FREE JACK 14 ans
MICK JAGGER EMILIO ESTEVEZ ANTHONY HOPKINS
EN VERSION FRANÇAISE
1651, BOUL. TALBOT 545-4280
Soirs: 19h00-21h15



LES ENTREPRISES ALFRED BOIVIN INC. ET LE 150e ANNIVERSAIRE DE CHICOUTIMI



Les entreprises Alfred Boivin Inc., une entreprise familiale de construction en travaux de génie civil souscrit aux Fêtes du 150e anniversaire de Chicoutimi en acceptant d'en être un partenaire majeur afin d'appuyer la Corporation chargée d'organiser les fêtes commémoratives.

Les Entreprises Alfred Boivin Inc. sont originaires de la région et veulent continuer de progresser dans le même esprit que la ville de Chicoutimi. Nous invitons toute la population de Chicoutimi à participer à la réussite des fêtes du 150e.



Sur la photo, M. Réjean Boivin, secrétaire-trésorier Les Entreprises Alfred Boivin Inc., M. Marcel Jean, représentant des "Quinze 92" et M. Alain Laberge, administrateur. M. Alfred Boivin est absent sur la photo mais profite de l'occasion pour souhaiter bonne chance à l'organisation.

OFFREZ-VOUS LE LAC KÉNOGAMI

À chaque semaine, **GRÂCE À**
CTR BRIDGESTONE attribuera un forfait de 2 ou 5 jours pour 4 personnes incluant:
► l'hébergement dans le chalet **BATITEC**
► et des billets de remontée au centre de ski **MONT LAC VERT**.

Pour participer, soyez à l'écoute des chroniques **HABITATION BATITEC** sur les ondes de **CJMT**. Notez le sujet de la chronique et la date de diffusion sur le coupon de participation et retournez-les chez les détaillants **CTR BRIDGESTONE** participants.

SERVICES FINANCIERS À L'HABITATION DES JARDINS BIEN PLUS QU'UN PRÊT HYPOTHÉCAIRE!

LE CHALET batitec

Règlements disponibles à CJMT. Tout litige quant à la conduite et l'attribution d'un prix de ce concours peut être soumis à la Règle des Loteries & Courses du Québec. Les frais inhérents à la Règle des Loteries & Courses ont été dûment payés. Ne peuvent participer à ce concours tous les membres du personnel des entreprises qui collaborent ainsi que les gens résidant à la même adresse qu'eux.

Retournez aux 4 CTR BRIDGESTONE de Jonquière, Chicoutimi, Alma et la Baie.

NOM: _____
 ADRESSE: _____
 TÉL: _____
 SUJET DE LA CHRONIQUE: _____
 DATE DE DIFFUSION: _____ HEURE: _____

QUOTIDIEN
CJMT 142AM

/// Arts et spectacles ///

Homéopathe

Michèle Boisvert se consacre à la guérison

CHICOUTIMI (CL) — Pharmacienne depuis 25 ans, Michèle Boisvert est venue à l'homéopathie en cherchant une solution à ses propres problèmes de santé. Là où la médication n'était pas satisfaisante, elle a trouvé, au cours de ses pérégrinations en Europe, une



Christiane Laforge

alternative efficace. Au point de faire oeuvre de pionnière au Québec et d'y implanter un laboratoire de produits homéopathiques.

Depuis douze ans sa compagnie Homeocan fabrique et distribue ses produits. Leurs particularités est d'être conçus en fonction des besoins des Québécois à partir des végétaux, minéraux et animaux d'ici.

Pour compléter ce travail d'implantation, Michèle Boisvert a publié un guide de l'homéopathie: «La santé c'est votre affaire».

Ce volume pratique explique les principes de l'homéopathie qui, dit-elle, est complémentaire à la médecine dite officielle par son approche globale du patient.

«L'homéopathie, qui considère le malade dans son ensemble, se préoccupe de ses antécédents familiaux, de sa constitution, mais aussi de ses réactions face à sa maladie.»

Après une brève présentation historique, Michèle Boisvert explique en quoi consiste le traitement et le pourquoi de

sa durée. Puis, suivant une liste des maladies à traiter, elle livre ses conseils pour composer sa pharmacie homéopathique, compte tenu d'une consultation préalable avec le pharmacien. Les produits homéopathiques sont distribués dans la plupart des pharmacies du Québec.

Elle propose plus de 55 solutions à autant de problèmes communs allant de l'allergie au rhume, de l'anxiété à l'insomnie, des piquûres d'insec-

tes au mal de dos ou de la nuque, du cholestérol à la ménopause.

Le but de ce livre, confie-t-elle «est d'aider les gens à se prendre en main. Grâce à tous ces conseils vous serez en mesure de répondre de façon rapide et efficace à tous les incidents et accidents quotidiens. Dans tous les cas, il ne faudra pas hésiter à consulter un professionnel de la santé, ajoute-t-elle, si l'évolution du malaise ou de la blessure n'est

pas satisfaisante.»

«La santé c'est votre affaire»

Michèle Boisvert. 144 pages.

Editions Edimag, collection Santé.

La Santé par la Technique Nadeau

Voici comment la TECHNIQUE NADEAU pourrait être un avantage pour vous



• Elle respecte le rythme et l'état de santé de chacun. Ses effets sur la circulation, les voies respiratoires et la colonne vertébrale sont remarquables!

• Elle contribue à diminuer les tensions nerveuses, les troubles du système digestif, de même que la fatigue profonde et les risques de "burnout".

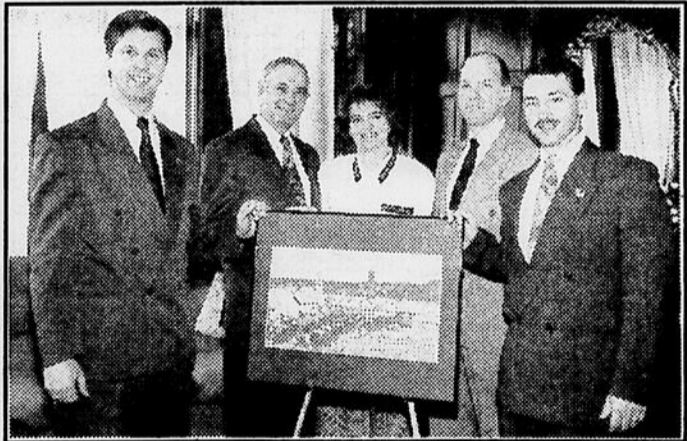
La pratique de la TECHNIQUE NADEAU permet de jouir d'une vitalité renouvelée.

• Chicoutimi - lundi - 20h15
CENTRE SACRE-COEUR
• La Baie - mercredi 18h30 et 20h00
ATELIER DES ARTS
Francine Dionne 544-4630

• Chicoutimi - jeudi: 18h45 - vendredi: 13h30
ATELIER DE MASSAGE ET DE SANTE GLOBALE
• Jonquières possible, lundi - mercredi - vendredi
CENTRE AERO-FORME. 20h00
Jocelyne Delorme 695-2842



XEROX CANADA, DEVIENT PARTENAIRE DE «CHICOUTIMI 92»

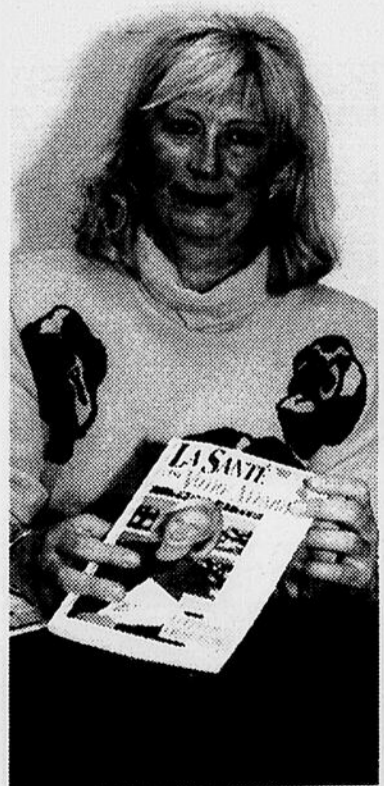


XEROX CANADA, implanté régionalement depuis plus de 25 ans, est fier et heureux de participer au succès des fêtes du 150e de Chicoutimi.

Il souhaite un très grand succès aux organisateurs des fêtes.

La photo choisie représente l'Eglise Sacré-Coeur en 1905.

Dans l'ordre habituel: M. Richard Dionne, représentant de la compagnie Xerox, M. Michel Breton et Mme Christiane Ouimet des "Quinze 92", M. Marlo Potvin, directeur régional de Xerox et M. Eric Tremblay représentant de Xerox Canada.



HOMEOPATHE - Michèle Boisvert, homéopathe, pharmacienne et auteure du livre «La Santé c'est votre affaire».
(Photo Sylvain Dufour)

le QUOTIDIEN
du Saguenay-Lac-Saint-Jean

CKRS 2
télévision

FM 94

CJAB

En collaboration avec:

CINEMAS
Cinéplex Odéon

PRESENTENT
SIMULTANÉMENT EN PREMIÈRE RÉGIONALE

- Cinéma Place du Royaume
- Cinéma du Complexe Jacques Gagnon

JEUDI 20 FÉVRIER - 20h00

Le temps d'un éclair, deux vies basculent...

Roy Dupuis sera sur place à Chicoutimi

JEAN BEAUDIN
Being at home with Claude
ROY DUPUIS

ATTRIBUTION DE 225 PAIRES DE BILLETS

Écoutez CKRS-TV
Lundi 17 février, 17h00
Tél.: 542-5579

CJAB-FM entre 14h00 et 18h00

pendant l'émission de Katia Boivin

LE QUOTIDIEN

10 tirages par jour à compter du 10 février

NOM:.....
ADRESSE:.....
TEL:.....

Faire parvenir vos coupons à:

*SAGUENAY LE QUOTIDIEN
Re: Promotion film
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, Qc
G7H 5C1

LAC-ST-JEAN
CINEMA DU COMPLEXE JACQUES GAGNON
100, St-Joseph
Alma, Qc
G7B 7A6

* UN GOÛTER SUIVRA LA REPRÉSENTATION

UNE COLLABORATION DE:



Demande singulière

MONTREAL (PC) — La municipalité de St-Donat, près de Rimouski, demande à Hydro-Québec de la traiter sur le même pied que la communauté Mohawk d'Akwesasne et réclame une somme de 90000\$ à la société d'Etat.

L'entente conclue récemment entre Hydro-Québec et les Mohawks au sujet des comptes en souffrance prévoyait, outre un crédit de 300\$ accordés aux bons payeurs, des subventions de 50000\$ en 1991 et de 40000\$ en 1992 pour les bonnes oeuvres du Conseil de bande.

Dans une résolution adoptée à l'unanimité jeudi dernier lors d'une assemblée spéciale, le conseil municipal de St-Donat, une municipalité de 850 habitants, a demandé qu'une somme équivalente soit versée à la municipalité à raison de 50000\$ cette année et 40000\$ en 1993.

«En échange, le conseil recommandera à ses contribuables de régler leurs arriérés», précise la résolution, qui a également été envoyée au premier ministre Robert Bourassa et aux ministres Gil Rémillard (Justice), Claude Ryan (Affaires municipales) et Lise Bacon (Energie).

St-Donat devient la première municipalité à présenter une telle requête, a confirmé une porte-parole d'Hydro-Québec, Marie Archambault.

Châteauguay, en banlieue de Montréal, et une ville de la région de Québec ont demandé à la société d'Etat de verser les 300\$ à tous leurs contribuables qui payent régulièrement leurs factures d'électricité alors que plus de 126000 citoyens ont dénoncé auprès de la compagnie le traitement de faveur accordé aux résidents de la réserve.

Sans mentionner les Mohawks, Akwesasne ou les autochtones, la résolution du conseil de St-Donat postule que cette communauté rurale veut être traitée sur le même pied que d'autres, «sans distinction de race», et que la décision d'Hydro-Québec va à l'encontre de la charte canadienne des droits et libertés «en traitant les gens selon leur race».

La Commission des droits de la personne du Québec doit par ailleurs examiner quelques dizaines de plaintes de discrimination raciale portées contre Hydro-Québec au sujet de la ristourne de 300\$ accordée aux autochtones d'Akwesasne.

Bandes dessinées

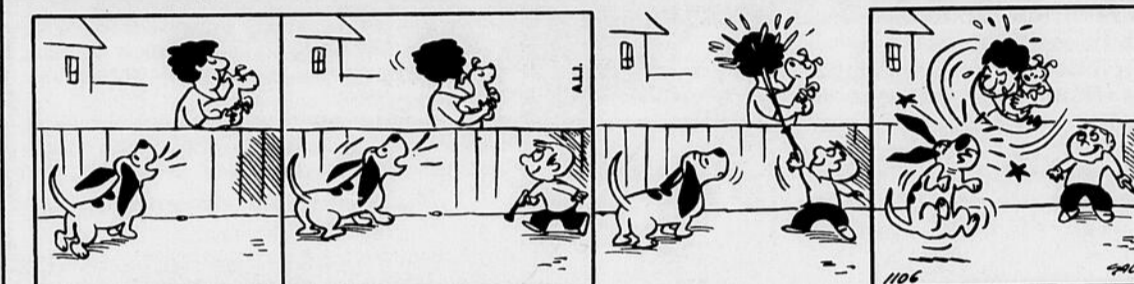
Théo



Permantier



Whisky



Aujourd'hui à la Télé

QUOTIDIEN

MERCREDI	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS	SRC bonjour		Les anges du matin		La cuisine des anges	Le monde de...	Félix et ciboulette	Midi-mag	L'édition magazine	Les démons du midi		Studio libre		Le temps de vivre		Les schtroumpfs	Kim et Clip	Watatatow	Super détective	Super sans...
CFRS									Les Pierrafeu	Cinéma: LE TOURNANT			De toutes les couleurs		La fourchette...	Entre vous et moi		Le Grand Journal		
CJPM			Gilles Lapointe md	Des mots pour le dire (09h45)		Aimer	Bon appétit	La vie au...	Mongrain de sel (11h45)		Pour l'amour du risque		Justice pour tous	Santa Barbara	Top modèles	Claire Lamarche		De bonne humeur		
R.Q.			Les prophètes d'Israël		Vidéo-activité	Marché aux...	Communication et culture org...		Santé et sécurité au travail		Quebec school telecasts	Double regard sur l'Afrique		Marché aux...	Points de vue	Les quatre...	Robin et Stella	Le club... 100 watts		

Votre soirée

MERCREDI 5 février	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
R.Q.	Passé-Partout	Téléservice		Fous de la pub	Consommation		Visa Santé		Omni science	Téléservice		Double regard sur l'Afrique	
CKRS	Ce soir		Les détecteurs de mensonges	Marylin	Scoop		Enjeux		Le Téléjournal	Le Point/Météo/Sports	Studio libre		Ce soir
CJPM	Le TVA, édition, 18 heures	Jeopardy	L'heure juste	Cinéma du mercredi: LES SOUS MEURTREIERS			Le TVA, édition, réseau	Hockey. Ligue nationale. D'Edmonton, le Canadien de Montréal vs les Oilers.					
CFRS	La roue chanceuse	Coup de foudre	24/24	S.O.S. Consommation	Cinéma: LE REVERS DE LA MEDAILLE			Le Grand Journal	Sports Plus	Cinéma: UNE ILE EN DANGER			
TV 5	Feu vert	Des chiffres et des lettres	Journal télévisé de A2	Vision 5 (19h35)	Tell quel		Les Gipsy Kings en concert		Montagne	Génération 90 (22h45)		Journal télévisé de FR3	
S.E.	CLEOPATRE (18h15)			LE LIEN DU SANG			DOUBLE JEU (21h35)		L'EVER				
CBFT	Ce soir (17h30)		Les détecteurs de mensonges	Marylin	Scoop		Enjeux		Le Téléjournal	Le Point/Météo/Sports	Studio libre		Cinéma: DON CAMELLO...
CFER	Le TVA, édition, 18 heures	Jeopardy	L'heure juste	Cinéma du mercredi: LES SOUS MEURTREIERS			Le TVA, édition, réseau	Hockey. Ligue nationale. D'Edmonton, le Canadien de Montréal vs les Oilers.					
CBJET	Newswatch		CBC newsmagazine	The wonder years	Dark horse		The nature of things		The National	The Journal (22h20)	News	Newhart	Kate & Allie
CFCF	Pulse		Entertainment tonight	Dinosaurs	Unsolved mysteries		E.N.G.		Quantum leap		News	Lottery	The Arsenio Hall Show
WVNY	News	News	Star Trek: The next generation		Dinosaurs	The wonder years	Doogie Howser, m.d.	Anything but love	Civil wars		News	Nightline	Commercial programs
WCAX	News		News	The golden girls	Davis Rules	Brooklyn bridge	Jake and the fatman		48 hours		News	Scene of the crime	
WPTZ	News	News	Jeopardy!	Wheel of fortune	Unsolved mysteries		Seinfeld	Night court	Quantum leap		News	The tonight show (23h35)	
WCFE	Scholars dollars	The nightly business...	The MacNeil-Lehrer newshour		Moyers/hate on trial			Encore!		Emmerdale farms	Mark Russel comedy...	The piglet files	
TSN	Motoring '92	Sportsdesk	Rinkside '91	Inside the PGA tour	Basketball. Association nationale. Les Rockets de Houston contre les Celtics de Boston.			Canadian curling weekly		Sportdesk	Up close	Canadian sportfishing	
F.C.	THE RAY BRADBURY TRILOGY 15			DIVING IN (19h15)			QUEENS LOGIC				DEEP SLEEP		
RDS	Le monde des courses	Sports 30	Sports Aventure Québec	Rodéo: Circuit professionnel	Basketball. Association nationale. Les Rockets de Houston contre les Celtics de Boston.			Québec en motoneige	Revue de la PGA: 1991	Sports 30	Championnat canoé-kayak	Les courses à Blue Bonnets	

* La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.

Ciné-télé

MERCREDI 05 FÉVRIER

12h30
CFRS — LE TOURNANT 953105 (5) (Middle Age Crazy), Can. 1980. Comédie dramatique de J. Trent avec Bruce Dern, Ann-Margret et Graham Jarvis. — Le jour où il atteint ses quarante ans, un architecte du Texas se met à se comporter de façon extravagante. (2h)

19h30
CJPM - CFER — LES SOINS MEURTRIERS 850563 (5) (Taking Care), Can. 1987. Drame social de C. Mackey avec Kate Lynch, Saul Rubinek et Janet Amos. — Sachant qu'une collègue est accusée de négligence criminelle à la suite d'une série de décès dans un hôpital, une infirmière reprend ses propres recherches. (1h30)

20h00
CFRS — LE REVERS DE LA MÉDAILLE 89259 (5) (His Mistress), E.-U. 1984. Drame sentimental de D.L. Rich avec Julianne Phillips, Robert Ulrich et Cynthia Sikes. — Une jeune femme ambitieuse doit choisir entre sa carrière et son amour pour son patron riche et marié. Film tourné pour la télévision. (2h)

23h00
CFRS — UNE ÎLE EN DANGER 447853 (5) (Danger in Paradise), E.-U. 1977. Drame de M. Chomsky avec Cliff Potts, John Dehner et Ina Balin. — Les tribulations des membres d'une riche famille de ranchers installés dans les îles Hawaï. Film tourné pour la télévision. (2h)

00h05
CBFT — DON CAMILLO EN RUSSIE 42196677 (5) It. 1965. Comédie de L. Comencini avec Fernandel, Gino Cervi et Leda Gloria. — Un curé force le maire communiste de son village à l'emmener en Russie avec lui. (2h10)



Julianne Phillips

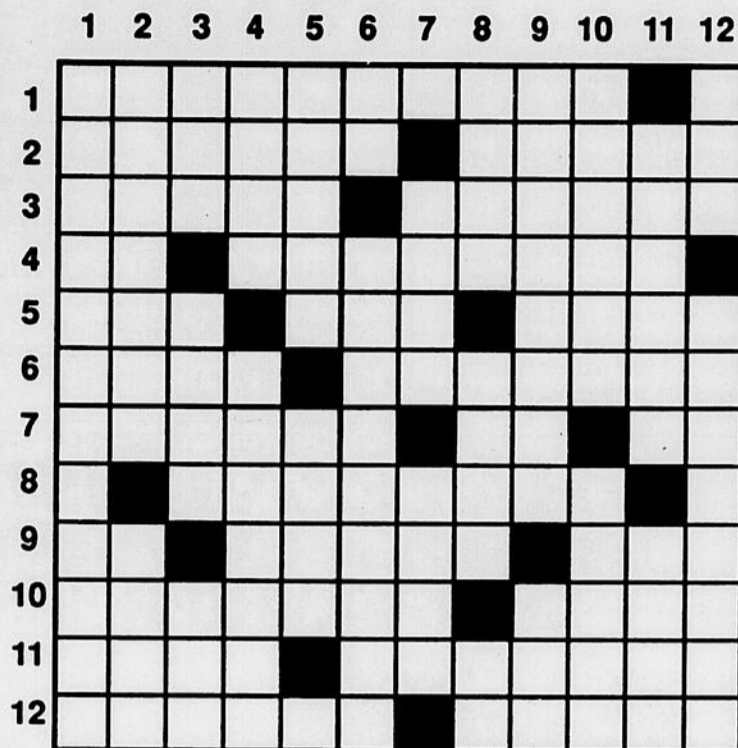
Téléromans

19h30
CKRS - MARYLIN — Jérôme (Paul Savoie) veut se défaire de Marilyn. Patricia (Julie St-Pierre) incite son père à changer. Jacques Melançon (Robert Gravel) veut se faire pardonner.

Détente

Mots croisés

NO D-1002



HORIZONTALLEMENT

- 1 - Qui rend triste (f.).
- 2 - Dentine - Parai.
- 3 - Prend congé rapidement (se) - Soudard (litt.).
- 4 - Chlore - Fera adhérer à un parti.
- 5 - Si - Transparence d'une gemme - Opération rapide en territoire ennemi.
- 6 - Lieu traditionnel de la mort de Moïse - Relevé des sommes dues à un fournisseur.
- 7 - Écorce de la tige du chanvre - De là - Art. espagnol.
- 8 - Partisan du mouvement dont l'objet fut la constitution en Palestine, d'un État juif.
- 9 - Nickel - Fis évacuer - Lombric.
- 10 - Pourvus d'un crochet - Feuille sèche tombée d'un arbre.
- 11 - Lac américain - Répond vivement à.
- 12 - Chaîne de montagnes, dans les pays de langue espagnole - Zigouillées.

VERTICALEMENT

- 1 - Qui ne sont pas régulières.
- 2 - Soupesée - Inscription sur la croix du Christ.
- 3 - Toto - Oiseau échassier - Compagnie.

4 - Bord - Oléastre.

5 - Prénom f. - À une grande distance.

6 - Pron. pers. - Réparera les mailles d'un filet.

7 - Excédé, rompu - V. de Roumanie, en Moldavie.

8 - Se célèbre en décembre - Salle où les officiers d'une garnison prennent leurs repas - Platine.

9 - Sépareront - Dingo.

10 - Pénétrai - Large.

11 - Instrument de labour - Greffe.

12 - Demoiselle - Débrouillardes.

SOLUTION DU PROBLÈME D-1001



Mot mystère

399

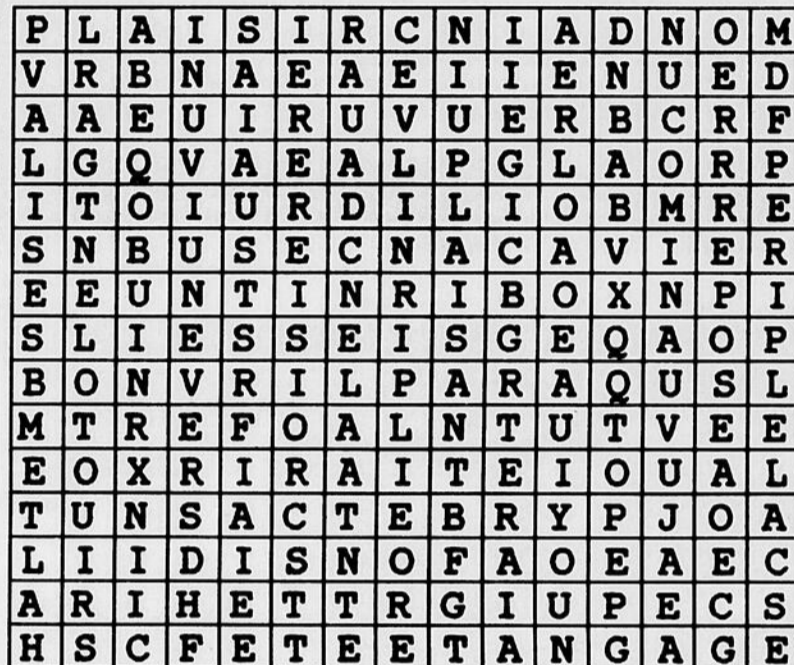
9 lettres

Le mot clé: les croisières

Lire attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement et, en plus de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot mystère.

ancré	ciel	fête	jeu	nef	prévu	séjour
attente	coque	fier			prix	seul
	coût	fin	liesse	oubli		
babord	croisière		loisir		quai	tangage
bal		gala	luxé	paquebot		
bon	détente	gens		paradis	ravi	vacances
		goût		périple	repos	valise
capitaine	escale		marin	plaisant	réuni	voguer
Caraihes			mondain	plaisir	revenu	voyage
chic	festin	halte	monde	port	robe	

Solution du problème précédent: guirlande



(Edimédia)



AMEUBLEMENT

AMELP	---	<input type="checkbox"/>	---
ALTBE	---	<input type="checkbox"/>	---
LOHIEQBTEU	---	<input type="checkbox"/>	---
USTLRE	---	<input type="checkbox"/>	---
OYFRE	---	<input type="checkbox"/>	---
IVDNA	---	<input type="checkbox"/>	---
OUDCHE	---	<input type="checkbox"/>	---
ATEEGER	---	<input type="checkbox"/>	---
ARCDE	---	<input type="checkbox"/>	---
EDOMMOC	---	<input type="checkbox"/>	---
PTCRAETE	---	<input type="checkbox"/>	---

(comode, carpeite (décor),
 douche, étageré, cadre,
 lustre, foyer, divan (maison);
 lampe, table, bibliothèque,

(Edimédia)

Horoscope

Mercredi, le 5 février 1992

Bélier: du 21 mars au 20 avril
 La journée s'annonce bien même si vous vous sentez un peu dépressif. Vous devriez corriger votre manie de tout faire trop vite. A force de travailler à un tel rythme, vous éprouverez beaucoup de nervosité. Alors, ce soir refaites le plein en pratiquant une activité que vous aimez. L'amour reste le domaine qui vous donne le plus de satisfactions.

Taureau: du 21 avril au 20 mai
 Aujourd'hui, vous porterez un vif intérêt pour un projet venant de la direction de votre compagnie. Assurez-vous que ce dernier vous apportera des gains supplémentaires intéressants. En amour, cessez de chercher à gauche et à droite. L'être que vous rêvez de rencontrer est près de vous espérant que vous vous fatiguez de courir.

Gémeaux: du 21 mai au 21 juin
 Dans vos activités professionnelles, n'allez surtout pas croire que vous pouvez vous asseoir sur vos lauriers puisque la partie est loin d'être encore gagnée malgré ce que vous en pensez. En amour, une mise au point ne pourrait qu'améliorer les liens qui vous unissent à l'être aimé. Attention, l'embonpoint vous guette, songez à diminuer les quantités que vous mangez.

Cancer: du 22 juin au 22 juillet
 Tous reconnaissent autour de vous l'importance de la réussite. Mais tout de même, on ne vous demande pas de tout faire en un seul jour. Rappelez-vous que Rome ne s'est pas bâtie en un jour. Contentez-vous donc de bien finaliser vos tâches et d'entrer chez vous, votre famille l'appréciera beaucoup. Arrêtez de vous plaindre de

tous les petits malaises qui prennent source dans votre imagination.

Lion: du 23 juillet au 23 août

Il y a beaucoup d'agitation autour de vous en cette journée. Sachez rester calme, ne faites pas comme les autres et la journée se terminera bien. Côté amour, rien de spécial ne viendra troubler la vie de votre ménage. Vous continuez à séduire la personne aimée. En affaire, faites preuve de jugement dans vos placements à long terme.

Vierge: du 24 août au 22 septembre

Cessez de vous sacrifier pour les autres. Après tout, certaines personnes ne méritent pas cette gentillesse et cette amabilité qui vous caractérisent. N'oubliez pas l'être aimé, vous le négligez et il en souffre. N'abusez pas de vos forces pour des futilités, sachez les économiser. La santé est un bien trop précieux.

Balance: du 23 septembre au 23 octobre

Vous avez l'impression de parler pour ne rien dire. Vous vous trompez puisque ce flot de paroles et de conseils ne tombent pas toujours dans l'oreille d'un sourd. L'être aimé exige beaucoup de vous, mais ne vous en faites pas, il a beaucoup à donner en retour. Cessez de grignoter, apprenez à contrôler vos rages de sucre.

Scorpion: du 24 octobre au 22 novembre

Inutile de vouloir tout faire aujourd'hui, vous n'y parviendrez pas. Demain est un autre jour n'est-ce pas? Ne sornbez pas dans la facilité au niveau de vos conquêtes, soyez plus sélectif. Ne paniquez pas à la moindre éruption cutanée. Surveillez plutôt votre alimentation et évitez les aliments acides.

Sagittaire: du 23 nov. au 21 décembre

Dame chance vous accompagne dans tous les projets que vous entreprenez aujourd'hui. Soyez audacieux! Ce serait un bon moment pour exiger une augmentation salariale. En amour, une nouvelle idylle en vue pour les célibataires. Pour vous, cette rencontre se présentera sous la forme d'un défi à relever.

Capricorne: du 22 déc. au 20 janvier

Les transactions financières s'avèrent pour vous des plus profitables en ce jour. N'hésitez pas à faire certains placements. Côté amour, vous êtes choyé, une petite sortie en tête-à-tête apportera les résultats tant désirés. Votre dos vous fait souffrir? Voyez un chiropraticien, ne laissez pas ces douleurs gâcher votre vie.

Verseau: du 21 janvier au 19 février

L'argent sera votre souci primordial aujourd'hui. Les mauvais placements et les achats inutiles ont eu raison de votre compte de banque. Il serait temps que vous établissiez vos priorités afin d'éviter de folles dépenses. En amour, vous ne savez plus ce que vous voulez. A multiplier les conquêtes sans lendemain, vous n'irez pas loin. Pensez-y!

Poissons: du 20 février au 20 mars

Journée extraordinaire pour les natifs de ce signe. Pour les uns, une promotion ou une augmentation salariale est à prévoir. Pour ceux qui cherchent un emploi, une offre vous sera faite. Gardez les yeux bien ouverts. Côté amour, une sortie amoureuse se prépare dans l'ombre. Soyez prêt! Malgré la fragilité de votre santé, rien d'anormal à signaler de ce côté.

Avec des ossements

Dahmer voulait construire un temple pour le diable

MILWAUKEE, Wis. (AP) — Jeffrey Dahmer avait un besoin incontrôlable de tuer puis d'avoir des relations sexuelles avec les corps de ses victimes. Il avait l'intention d'ériger un temple avec les ossements des 17 jeunes gens qu'il a avoué avoir tués et dépecés, a affirmé lundi un expert-psychiatre qui a témoigné à son procès.

«Il avait l'intention de conserver des corps entiers mais il ne l'a pas fait. Il a gardé les ossements. Il a acheté un aquarium et voulait placer une tête en son centre», a expliqué le Dr. Fred Berlin, spécialiste des troubles sexuels. «Il avait même dessiné des croquis», a-t-il ajouté.

Jeffrey Dahmer voulait dédier ce temple «au diable ou à lui-même», selon le Dr Berlin.

Jeffrey Dahmer, 31 ans, ne pouvait pas contrôler son désir d'avoir des relations sexuelles avec les dépouilles de ses victimes mais faisait très bien la différence entre le bien et le mal, a estimé l'expert qui témoignait pour la défense.

«Je crois qu'il s'était trouvé en présence d'un policier, il aurait pu (...) contrôler son comportement», a déclaré l'expert. «La vraie question est, lorsqu'il n'y a personne pour lui permettre de maîtriser son comportement (...) peut-il utiliser sa propre volonté pour s'arrêter», a conclu le Dr Berlin.

Celui-ci a estimé que le «cancer de l'esprit» dont souffre Jeffrey Dahmer ne lui permettait pas d'avoir cette volonté.

Les avocats de Jeffrey Dah-

mer tentent de prouver la démente de leur client. Selon la loi de l'Etat du Wisconsin, ils doivent prouver que les troubles mentaux de leur client l'empêchaient de faire la différence entre le bien et le mal ou ne lui permettaient pas de s'arrêter de tuer.

Mais le procureur Michael Cann a d'ores et déjà annoncé que des experts du parquet témoigneraient que Dahmer ne répondait pas à la définition juridique de la démente.



SI JESUS - Jérusalem s'est réveillée blanchie mardi matin car il a neigé pour la deuxième fois cet hiver sur les dômes, les clochers et les synagogues de la ville sainte. Cela a suffi pour empêcher la plupart des habitants de se rendre à leur travail ou à l'école. Si Jésus revenait en ce bas monde. Imaginez le mur des lamentations!
(Photo PC)

Si vous êtes membre du CLUB Multi-points
voici votre code pour aujourd'hui...

36767730

Si vous n'êtes pas membre du CLUB Multi-points et Multi-points sont des marques déposées de Le Groupe Vidéolectron Ilée.

Sinon... Appelez 1-800-563-8688

HÂTEZ-VOUS!

Date limite pour vous inscrire
LE 15 FÉVRIER '92

Mariés 1992 6000\$ en prix

L'attribution du gros lot se fera lors d'une grande soirée, le samedi 29 fév. '92 à l'Hôtel Le Montagnais

De nombreux prix de présence seront également offerts.
Le tout d'une valeur de 700,00\$.

Si vous êtes des futurs mariés 1992, participez à notre promotion "Nouveaux Mariés '92". Vous pourriez gagner notre gros lot de plus de:

Société d'arts lyriques du Royaume

SOIRÉE GALA

Invitée spéciale:
Mme Maureen Forrester, contralto

APRES ENTENTE AVEC "HAROLD SHAW"

lors de la première de l'opérette "LES BRIGANDS" de Jacques Offenbach, le vendredi 7 février 1992, à 20 heures, à l'auditorium Dufour de Chicoutimi

75\$ par personne	BILLETS EN VENTE
Taxes incluses	Auditorium Dufour 549-3910
PRIX DE PRÉSENCE	Le Carnaval-Souvenir 543-4438
Une réception suivra la représentation.	Les Ateliers Pom Inc. 545-8124
	La Société d'arts Lyriques du Royaume 690-2038.
	Auprès des membres de l'opérette

Les commanditaires associés:

QUOTIDIEN, progrès dimanche, Copiepert Plus, Ministère des affaires culturelles, CASPES, Air Alliance, MOLSON O'KEEFE, union one, BMO

Pour participer à la promotion:
Apportez et faites valider votre coupon chez un des marchands participants.

Service de photographie professionnelle
PHOTO dix quatre

ou Envoyez par la poste au journal **QUOTIDIEN**
A/S MARIÉS 1992
au 1051, boul. Talbot Chicoutimi, G7H 5C1

LISTE DES PRIX OFFERTS	UNE VALEUR DE	GRACIEUSEMENT DE
• 1 bon d'achat	500\$	Albert Tremblay Meubles
• 1 garde-robe pour le marié	500\$	Odina Simard
• 1 garde-robe pour la mariée	500\$	Sibelle
• Prise de photo + un album de mariage ainsi que 5 films	500\$	Photo Dix Quatre
• 1 décoration de salle	500\$	Le Tout en party
• 1 bon d'achat	500\$	Bijouterie Marcel Gilbert
• 1 week-end de rêve	500\$	Hôtel Le Montagnais
• 1 système de son	1000\$	CFIX FM
• 1 voyage dans le sud	1500\$	Le Quotidien

On y va... On aime ça
Odina Simard
391, rue Albert
Ville de La Baie / 544-2836

UNE COLLABORATION
QUOTIDIEN
CFIX 97
MARCEL GILBERT
475, Des Champs-Élysées, Chic. 545-1313

HOTEL-MOTEL LE MONTAGNAIS
PLACE DES CONGRÈS
1080, boul. Talbot, Chicoutimi

Sibelle
158 Racine, Chicoutimi / 696-4497

Le Tout en party inc.
735, boul. du Royaume, Chic. 696-4116

Mariés 1992 COUPON DE PARTICIPATION
Le mariage doit être célébré entre le 15 février 1992 et le 15 février 1993

Nom de la fiancée:.....
Prenom Nom de famille

Adresse de la fiancée:.....
Ville / Village Code postal Telephone

Nom du fiancé:.....
Prenom Nom de famille

Date du mariage:.....

Adresse après le mariage:.....
Si connue

L'usine Alouette attendra

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT D'ALMA
NO: 160-11-000016-922
SUR: 053921

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE
DE: MARIE GILBERT demeurant au
90 Bourassa, apt 2, Alma, G8B 2E9.

AVIS AUX CREANCIERS
DE LA
PREMIERE ASSEMBLEE

AVIS est par les présentes donné
que MARIE GILBERT a fait une
cession le 30^{ème} jour de janvier 1992
et que la première assemblée des
créanciers sera tenue le 13^{ème} jour de
février 1992, à 10h00 heures de
l'avant-midi, au Palais de Justice au
725 boul. Harvey Quest, salle 1.10, en
la cité d'Alma dans la province de
Québec.

DATE DE CHICOUTIMI, ce 3^{ème} jour
de février 1992.

Raymond, Chabot, Fafard,
Gagnon Inc., le syndic
CLAUDE LACROIX, f.c.g.a.,
responsable de l'acte

Edifice Trust Général
255, rue Racine est, C.P. 787
Bureau 720
Chicoutimi, G7H 5E1
Tél.: (418) 549-1717

EQUALISEMENT BUREAUX A:
Jonquière - Alma - La Baie

MUNICH (PC) - Le maître-d'oeuvre dans la construction de l'aluminerie Alouette à Sept-Iles, la firme allemande VAW, ne peut toujours pas garantir la réalisation prochaine de la deuxième phase de ce projet qui a permis des investissements jusqu'à maintenant de 1,3 milliards\$ au Québec.

Dans un échange avec les journalistes, hier à Munich, quelques minutes avant qu'il ne rencontre le premier ministre du Québec Robert Bourassa, l'un des hauts dirigeants de VAW, M. Karl Wobbe, a expliqué que la forte baisse du prix de l'aluminium rendait impossible pour le moment la construction de la seconde phase du projet Alouette.

M. Wobbe a indiqué que l'écoulement par les Russes d'un million de tonnes supplémentaires d'aluminium sur le marché international, au cours de la dernière année, avait entraîné cette chute des prix.

«C'est trop tôt aujourd'hui pour décider. Les partenaires, tout le monde a un problème en ce qui concerne le prix du métal qui a baissé brutalement», a précisé M. Wobbe.

Le prix de l'aluminium se transigeait il y a trois ans à plus d'un dollar le lingot, alors qu'il se situe maintenant à 50 cents.

La volonté des Américains d'imposer un tarif à l'exportation sur le magnésium produit par l'usine Norks Hydro de Bécancour fait aussi partie des inquiétudes de M. Wobbe.



Travaux publics
200, rue Victoria
Ville de La Baie
G7B 3M4

APPEL D'OFFRES

Cueillette et transport des déchets solides et liquides de l'usine d'épuration de la Ville de La Baie au site d'enfouissement sanitaire du haut-saguenay

DESCRIPTION DES TRAVAUX

La Ville de La Baie recevra des soumissions cachetées portant la mention suivante:

"Cueillette et transport des déchets solides et liquides de l'usine d'épuration de la Ville de La Baie au site d'enfouissement sanitaire du haut-saguenay".

CONDITIONS D'ADMISSIBILITE

Seules sont admises à soumissionner les entreprises ayant demandé les plans, devis et documents de soumission, en leur nom, dont la principale place d'affaires est située dans la province de Québec.

DOCUMENTS DE SOUMISSION

Les documents et formules de soumission pour ledit projet peuvent être obtenus au bureau des Services techniques, 200, rue Victoria, Ville de La Baie, moyennant le dépôt d'une somme de cinquante dollars (50 \$) non remboursable par chèque visé ou en monnaie légale du Canada.

GARANTIE DE SOUMISSION

Chaque soumission doit être accompagnée d'une garantie sous forme de chèque visé ou d'un cautionnement de soumission payable à Ville de La Baie, pour un montant non inférieur à dix pour cent (10%) du montant de la soumission globale. Cette garantie est confisquée si la soumission est retirée après l'ouverture des soumissions. Ce dépôt sera remis au soumissionnaire à moins qu'il ne soit l'adjudicataire.

REMISE DES SOUMISSIONS

Les soumissions doivent être remises avant 14h00 le 14 février 1992 au bureau du greffier de la Ville de La Baie au 200, rue Victoria et dans des enveloppes scellées et clairement identifiées.

Le présent avis est donné en conformité des dispositions de l'article 573 de la loi des Cités et Villes.

La Ville de La Baie ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et n'encourra aucune obligation ni aucun frais envers le ou les soumissionnaires.

DONNÉ à Ville de La Baie, ce cinquième jour

du mois de février mil neuf cent quatre-vingt-douze.

DOMINIQUE TREMBLAY,
Avocat, greffier

T

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-11-000032-920
SUR: 053810

COUR SUPERIEURE
(en matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE

DE: JEAN-EUDES DESCHESNES (209-969-690) journalier, demeurant au 1842, 8^è Avenue, La Baie, G7B 1V3, Qc.

Avis est par les présentes donné que JEAN-EUDES DESCHESNES a déposé une cession de biens le 24 janvier 1992, et que la première assemblée sera tenue le 14 février 1992, à 10:00 heures, au 582 boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, dans la Province de Québec.

CHICOUTIMI, ce 30 janvier 1992.

TREMBLAY & CIE SYNDICS & GESTIONNAIRES LTÉE

582, Est, Boul. Saguenay
Chicoutimi QC
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642
773, Boul. St-Joseph, no 203
Roberval, QC
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

Corrections

Veillez prendre note
que dans l'édition
de

Progrès-Dimanche
du 02 février
en page A27,

l'illustration diffère du
modèle annoncé,
et qu'en page A16

le numéro de téléphone
sans frais n'aurait pas
dû paraître.

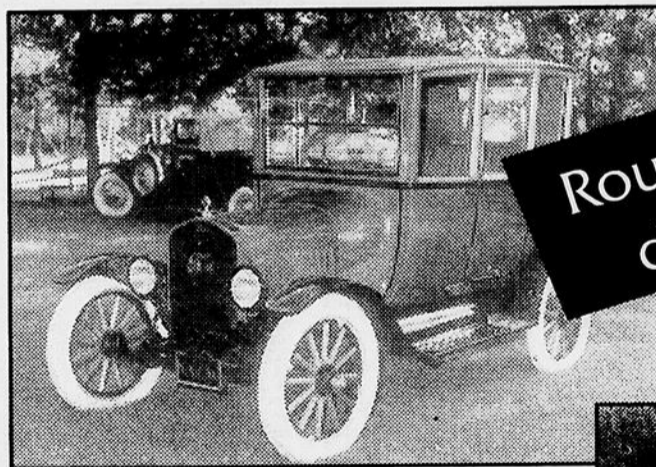
Nous nous excusons
de ce contretemps



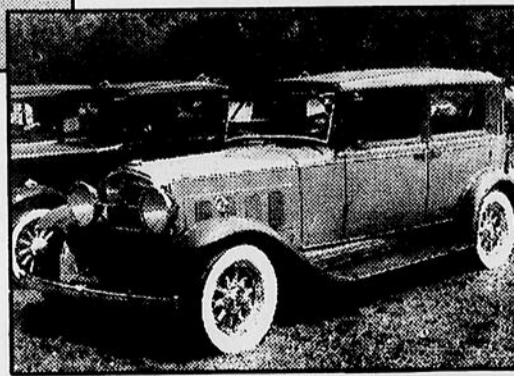
930, boul. Talbot - CHICOUTIMI
Tél.: 549-7633

Salon

de la voiture ancienne



Roussillon Saguenay
du 5 au 9 février



- | | |
|----------------------------|---------------------|
| Auburn 1929 | Franklin 1928 |
| Lincoln 1930 | Oakland 1930 |
| Cord-L-29 1930 | Hudson 1917 |
| Hupmobile 1929 | Réo 1930 |
| Locomotive 1926 (junior 8) | Packard 1922 |
| Stearns-knight 1923 | Ford 1920 modèle T |
| Stanley-steamer 1924 | Rolls-Royce 1931 |
| Cunningham 1926 | Cadillac 1930 |
| Graham-Peage 1928 | Graham-Brother 1926 |

Admission:

Gratuit enfants 12 ans et moins accompagnés d'un parent
étudiants (carte) = 3,00 \$
adultes = 5,00 \$

HEURES D'OUVERTURE:

mercredi au samedi de
13h00 à 22h00
dimanche de 13h00 à 17h00



ASSOCIATION DES DIRECTEURS
DE CRÉDIT DU SAGUENAY INC.

C.P. 263, Chicoutimi, Québec G7H 5B7

Le mercredi 12 février 1992
18h00 à l'hôtel Chicoutimi



Mme Sandra Girard
analyste de marché

Société Canadienne d'hypothèques et de logement

Sujet: L'état actuel du marché d'habitation
au Saguenay Lac St-Jean
et les prévisions pour 1992.

Membres: 20\$ - Non-membres: 25\$

Réservations:

Michèle Menier
Banque Hong Kong 543-0245

Souper-Conférence

Toronto

Nat Bk 6	Voir plus bas										
Nat Bk 9	3300	226.34	26.98	26.98	-1/8	Strike En A	1400	210	210	210	5/8
Nat Bk 10	1514	225.34	25.12	25.12	-1/4	Stoud	19500	12	11	11	
Nat Bk 11	800	225	25	25		S Creek	24000	9	9	9	
Nat Sea	35100	490	480	480		Summit R	2000	6.34	6.34	6.34	1/4
Nat Trico	1563	227.28	22.98	22.98		Sun Ice Ltd	2400	93	93	93	
NB Tel	137100	181.84	18.14	18.14	1/4	Synex Intl	1000	43	43	43	-2
Jordan P A	5200	245	245	245		TH Res	4000	16	16	16	
N Kelor	4000	15	12	15		TG Int	4000	475	445	445	-20
Newbridge	125936	151.47	14.78	15.14	1/4	TNT Eqty	3000	11.34	11.34	11.34	
Newsho	7630	227.28	22.98	22.98		TSC Shn A1	1400195	188	195	195	5/8
Newtel Ent	1164720	20.12	20.34	20.34		TVX Gold	8800	345	335	340	-10
Noble M	1000	12	12	12		Tap Cap	5980	4	4	4	
Noma A	6910	66.98	6.14	6.98	+1/8	Tarragon	8000	181.2	81.4	81.4	
Noracorp	7100002	38	42	34		Teck Cor A	4700	181.84	181.84	181.84	
Noranda	24821	89	87	89		Teck B	60404	19	18.2	19	+5/8
Noranda I	59670	191.19	19.18	19.18		Teck B w	2000	140	140	140	+10
Noranda II	8500	227.28	22.98	22.98		Telex C	327756	45	43	45	
Noranda C	9600	224.38	24.18	24.18		Teleglobe	78255	89.98	71.28	71.28	
Norcan	10350	223.34	23.14	23.14		Teleglobe 2	9650	332.12	321.4	321.4	
Norcan ord	3083	222.24	22.14	22.14		Teleglobe 3	14100	99	90	99	-1
Norcan B	12200	224.38	24.18	24.18		Telex Corp	167715	151.58	151.2	151.2	
Norcan C	3207	221.38	21.18	21.18		Telex Instl	Voir plus bas				
Norcan D	550	193.98	19.18	19.18		Tembec A	12600	99.14	91.4	91.4	
Norcan E	100	18	18	18		Tembec B	22756	45	43	45	
Norcan F	4000	15	12	15		Text C	327756	45	43	45	
Norcan G	200	18	18	18		Text D	327756	45	43	45	
Norcan H	200	18	18	18		Text E	327756	45	43	45	
Norcan I	200	18	18	18		Text F	327756	45	43	45	
Norcan J	200	18	18	18		Text G	327756	45	43	45	
Norcan K	200	18	18	18		Text H	327756	45	43	45	
Norcan L	200	18	18	18		Text I	327756	45	43	45	
Norcan M	200	18	18	18		Text J	327756	45	43	45	
Norcan N	200	18	18	18		Text K	327756	45	43	45	
Norcan O	200	18	18	18		Text L	327756	45	43	45	
Norcan P	200	18	18	18		Text M	327756	45	43	45	
Norcan Q	200	18	18	18		Text N	327756	45	43	45	
Norcan R	200	18	18	18		Text O	327756	45	43	45	
Norcan S	200	18	18	18		Text P	327756	45	43	45	
Norcan T	200	18	18	18		Text Q	327756	45	43	45	
Norcan U	200	18	18	18		Text R	327756	45	43	45	
Norcan V	200	18	18	18		Text S	327756	45	43	45	
Norcan W	200	18	18	18		Text T	327756	45	43	45	
Norcan X	200	18	18	18		Text U	327756	45	43	45	
Norcan Y	200	18	18	18		Text V	327756	45	43	45	
Norcan Z	200	18	18	18		Text W	327756	45	43	45	
Norcan AA	200	18	18	18		Text X	327756	45	43	45	
Norcan AB	200	18	18	18		Text Y	327756	45	43	45	
Norcan AC	200	18	18	18		Text Z	327756	45	43	45	
Norcan AD	200	18	18	18		Text AA	327756	45	43	45	
Norcan AE	200	18	18	18		Text AB	327756	45	43	45	
Norcan AF	200	18	18	18		Text AC	327756	45	43	45	
Norcan AG	200	18	18	18		Text AD	327756	45	43	45	
Norcan AH	200	18	18	18		Text AE	327756	45	43	45	
Norcan AI	200	18	18	18		Text AF	327756	45	43	45	
Norcan AJ	200	18	18	18		Text AG	327756	45	43	45	
Norcan AK	200	18	18	18		Text AH	327756	45	43	45	
Norcan AL	200	18	18	18		Text AI	327756	45	43	45	
Norcan AM	200	18	18	18		Text AJ	327756	45	43	45	
Norcan AN	200	18	18	18		Text AK	327756	45	43	45	
Norcan AO	200	18	18	18		Text AL	327756	45	43	45	
Norcan AP	200	18	18	18		Text AM	327756	45	43	45	
Norcan AQ	200	18	18	18		Text AN	327756	45	43	45	
Norcan AR	200	18	18	18		Text AO	327756	45	43	45	
Norcan AS	200	18	18	18		Text AP	327756	45	43	45	
Norcan AT	200	18	18	18		Text AQ	327756	45	43	45	
Norcan AU	200	18	18	18		Text AR	327756	45	43	45	
Norcan AV	200	18	18	18		Text AS	327756	45	43	45	
Norcan AW	200	18	18	18		Text AT	327756	45	43	45	
Norcan AX	200	18	18	18		Text AU	327756	45	43	45	
Norcan AY	200	18	18	18		Text AV	327756	45	43	45	
Norcan AZ	200	18	18	18		Text AW	327756	45	43	45	
Norcan BA	200	18	18	18		Text AX	327756	45	43	45	
Norcan BB	200	18	18	18		Text AY	327756	45	43	45	
Norcan BC	200	18	18	18		Text AZ	327756	45	43	45	
Norcan BD	200	18	18	18		Text BA	327756	45	43	45	
Norcan BE	200	18	18	18		Text BB	327756	45	43	45	
Norcan BF	200	18	18	18		Text BC	327756	45	43	45	
Norcan BG	200	18	18	18		Text BD	327756	45	43	45	
Norcan BH	200	18	18	18		Text BE	327756	45	43	45	
Norcan BI	200	18	18	18		Text BF	327756	45	43	45	
Norcan BJ	200	18	18	18		Text BG	327756	45	43	45	
Norcan BK	200	18	18	18		Text BH	327756	45	43	45	
Norcan BL	200	18	18	18		Text BI	327756	45	43	45	
Norcan BM	200	18	18	18		Text BJ	327756	45	43	45	
Norcan BN	200	18	18	18		Text BK	327756	45	43	45	
Norcan BO	200	18	18	18		Text BL	327756	45	43	45	
Norcan BP	200	18	18	18		Text BM	327756	45	43	45	
Norcan BQ	200	18	18	18		Text BN	327756	45	43	45	
Norcan BR	200	18	18	18		Text BO	327756	45	43	45	
Norcan BS	200	18	18	18		Text BP	327756	45	43	45	
Norcan BT	200	18	18	18		Text BQ	327756	45	43	45	
Norcan BU	200	18	18	18		Text BR	327756	45	43	45	
Norcan BV	200	18	18	18		Text BS	327756	45	43	45	
Norcan BW	200	18	18	18		Text BT	327756	45	43	45	
Norcan BX	200	18	18	18		Text BU	327756	45	43	45	
Norcan BY	200	18	18	18		Text BV	327756	45	43	45	
Norcan BZ	200	18	18	18		Text BW	327756	45	43	45	
Norcan CA	200	18	18	18		Text BX	327756	45	43	45	
Norcan CB	200	18	18	18		Text BY	327756	45	43	45	
Norcan CC	200	18	18	18		Text BZ	327756	45	43	45	
Norcan CD	200	18	18	18		Text CA	327756	45	43	45	
Norcan CE	200	18	18	18		Text CB	327756	45	43	45	
Norcan CF	200	18	18	18		Text CC	327756	45	43	45	
Norcan CG	200	18	18	18		Text CD	327756	45	43	45	
Norcan CH	200	18	18	18		Text CE	327756	45	43	45	
Norcan CI	200	18	18	18		Text CF	327756	45	43	45	
Norcan CJ	200	18	18	18		Text CG	327756	45	43	45	
Norcan CK	200	18	18	18		Text CH	327756	45	43	45	
Norcan CL	200	18	18	18		Text CI	327756	45	43	45	
Norcan CM	200	18	18	18		Text CJ	327756	45	43	45	
Norcan CN	200	18	18	18		Text CK	327756	45	43	45	
Norcan CO	200	18	18	18		Text CL	327756	45	43	45	
Norcan CP	200	18	18	18		Text CM	327756	45	43	45	
Norcan CQ	200	18	18	18		Text CN	327756	45	43	45	
Norcan CR	200	18	18	18		Text CO	327756	45	43	45	
Norcan CS	200	18	18	18		Text CP	327756	4			

Les petites annonces



• 545-4014 • 668-4506 • 679-3832
 SAGUENAY ALMA et les environs ST-FÉLICIEN et les environs
 1051 BOUL. TALBOT CHICOUTIMI G7H 5G1

ça rapporte gros

INDEX

- HABITATIONS/IMMEUBLES
TERRAINS / 1 à 21
- VÉHICULES
30 à 43
- EMPLOI/ENSEIGNEMENT
50 à 53
- DIVERS
59 à 78
- MESSAGES PERSONNELS
AVIS 78 à 82
- SPORTS / LOISIRS
100 à 109

TARIFS

En vigueur le 1er janvier 1992

	QUOTIDIEN	PROGRÈS-DIMANCHE
10 mots ou moins		
1 jour	5,93\$	7,75\$
2 jours	7,15\$	
3 jours	8,40\$	
4 jours	9,45\$	
5 jours	10,60\$	
6 jours	12,30\$	

Mots additionnels: 0,35\$
 Caractères noirs: 1,00\$
 Lettrage majuscule: 2,90\$
 Encadrement: 2,90\$
 No. de département: 50,00\$
 Courrier expédié au frais de l'annonceur

PRIÈRES:.....30,00\$ / + taxe 7%
AVIS DE DÉCÈS:.....50,00\$ / + taxe 7%

Aucune facturation.
 Acceptons les chèques, cartes de crédit.

HEURES D'AFFAIRES

8h30 à 12h00 / 13h30 à 16h30
 du lundi au vendredi

Nous prenons les annonces classées au comptoir sur l'heure du midi.

Les annonces classées du Progrès-Dimanche, jusqu'au vendredi 16h00 précédant la publication.

progrès-dimanche QUOTIDIEN

COMMERCIAL JONQUIÈRE

10,000 pi. car. pour vos besoins plus 5 revenus locatifs, terrain 35,000 pi. car. 3686 boul. du Royaume

ANDRÉ LALIBERTÉ: rés.: 695-3922 - bur.: 695-5511

La Capitale Jonquière Exigence APEC

A VENDRE OU A LOUER

JONQUIÈRE: 3351, boul. Saguenay (coin de La Centrale). Bâtisse de 75'x80' tout brique avec garage, 3 grandes salles, grand hall, 2 bureaux, salles de bains et 2 autres salles. Très bien finie, bonne condition. Terrain de 65 000 pi. car. Inf.: J. Côté, 549-9255 ou G. Maltais, 642-3434.

RE/MAX saguenay inc.

15 Locaux à louer

AUBAINI Promotion spéciale, 2 mois gratuits ou rachat de bail existant. Bureau à louer, 555 Bégin, Chicoutimi, près centre-ville et Boulevard Université, chauffé, éclairé, climatisé, conciergerie, stationnement privé. Jusqu'à 6,000 pieds carrés. Aménagé et disponible avec service de réceptionniste, photocopieur, fax, meubles (si nécessaire). Téléphonez en tout temps, 690-0268.

CHICOUTIMI, condo à vendre, 4½, foyer, 3ème étage, arrière Place-Royaume. \$59,500. Tél.: 696-6600, 693-0637.

JONQUIÈRE: 3583, boulevard Harvey, local commercial 800 pi. car., tél.: 542-4210.

LOCAL COMMERCIAL, meublé ou non, 307 Labrecque, Chicoutimi centre-ville. Tél.: 543-3942, 543-5291.

PLACE CHAMPA ELYSÉES, local commercial, 2,275 pieds. Tél.: 696-3133, tél.: 545-7245, 678-9765 Gilles Gagné.

ST-ISIDORE: Rivière-du-Moulin, locaux pour petites entreprises, aussi entrepôts. Tél.: 549-3065.

AUBAINI Un mois gratuit, libre immédiatement, 5½ rue Lorne, moderne, \$380.00. 5½ rue Jacques Bacon, moderne, \$410.00. Tél.: 543-9358, 543-0964.

A VENDRE OU LOUER (Aubaini) quartier Barrette, duplex 6½ pièces, remise, patio, libre immédiatement, repeint à neuf, lustres et toilettes incluses. Tél.: 696-0688 (message), 543-7815.

CHICOUTIMI: 4½, chauffé, moderne, 915 Bégin, \$475. Tél.: 543-8136, 543-4997.

CHICOUTIMI, arrière Place-Royaume, 1256 des Roiteaux, app. 5, grand 4½, MODERNE, TRES INSONORISÉ, \$570/mois, non chauffé, non éclairé, déblayé. LIBRE IMMEDIATEMENT. Inf.: CLAUDE VERREAULT, 545-1515.

GENS D'AFFAIRES avant de louer dans des édifices dépendants

On vous offre un édifice pour bureau, commerce ou clinique: 2400 pi. car. au rez-de-chaussée, chauffé ou peut être divisé selon vos besoins. Aucune offre raisonnable ne sera refusée au pied carré.

SITUE DANS LE CENTRE DES AFFAIRES au 2476 St-Hubert, Jonquière. Inf.: 547-6611 M. Bergeron ou Mme Claire St-Gélas.

Bureaux à louer

1350 pi. car. aménagé pour art dentaire

2000 pi. car. avec vue panoramique

475, boul. Talbot Chicoutimi
 Informations: 549-8293 - 549-6136

CENTRE-VILLE Chicoutimi: 4½ neuf, libre 1er février. Réservez dès maintenant. Tél.: 545-6598, 678-9290. Convientrait aussi pour personne âgée autonome.

CHICOUTIMI: 1682-1684 Des Corniers, deux 4½, meublés (laveuses, sècheuses), neufs, non chauffés, non éclairés, \$495. Tél.: 549-6490, Jémandez Roger Villeneuve.

CHICOUTIMI, centre-ville, deux 4½, 2 mois GRATUITS. Tél.: 543-0715 heures bureau.

CHICOUTIMI: 4½, 780 Thomas-Edison, près université, polyclinique, école Laure-Conan et centre d'achats. Balcon, eau chaude, stationnement fournis. Tél.: 549-4837, 543-9610.

CHICOUTIMI: DEUX MOIS GRATUITS BOULEVARD SAGUENAY: petit 4½, chauffé, éclairé, meublé, \$350.00. CHICOUTIMI-NORD STE-GENEVIEVE, 4½, très propre, \$335.00 Aussi 3½ meublé, \$290. Aussi 3½, meublé, \$275. Tél.: 693-0236, 548-2741.

01 A partager

HOMME recherche personne pour partager un 4½, possédant permis de conduire avec une grande disponibilité échangeerait le prix du logement contre service de conducteur. Tél.: 545-3923.

CHICOUTIMI: près Place Saguenay, moderne, réfrigérateur personnel, laveuse, sècheuse, \$50/semaine. Tél.: 543-4956, 696-1633.

CHICOUTIMI, près Cégep, Université, Hôpital, entrée indépendante. Avec vanité, grande fenêtre. Cuisine communautaire. Tél.: 549-8646.

CHICOUTIMI, cuisine, laveuse sècheuse fournie, entrée indépendante. Stationnement. Immédiatement. Tél.: 549-6705, 545-5095.

CHICOUTIMI: quartier Murdoch, chambre très propre, tél.: 543-1362, 543-0795 (Robin).

CHICOUTIMI: belle chambre, micro-onde, grand salon, télévison avec câble. Tél.: 696-1473.

04 Blocs appartements

SERIONS acheteurs de bâtisses commerciales ou blocs appartements, situés à Chicoutimi. Agents d'immobilier s'abstenir. Tél.: 543-7035.

3 logements plus espace libre 780 pi. car., revenu \$11,000.00. A voir Tél.: 272-2315, soir.

KENOGAMI, CHAMBRES, SEMAINE OU MOIS, SALLE DE BAIN COMPLETE, TELEVISION COULEUR, TELEPHONE. TEL.: 547-3641.

PREs Université, entrée indépendante, cuisine commune, stationnement, câble. Tél.: 693-1560.

06 Chalets à louer

A VENDRE OU LOUER: VALINQUET, de 4 à 16 personnes, départ/arrivée en ski sur la galerie. Spécial sur semaine: \$10/jour, fin de semaine: \$15/jour, par personne. Tél.: 543-1232, 543-1224, Bernard.

FALARDEAU: lac Clair, grand chalet, à la semaine ou au mois. Tél.: 673-3066.

VALINQUET: équipé au complet, \$500.00 par semaine. Tél.: 693-0276, 690-7863.

VALINQUET: chalet de ski, pour fins de semaine 7-8, 15-16 février et semaine de relâche. Tél.: 543-7751 heures repas.

SPECIAL POUR FEVRIER: Chicoutimi: près Cégep Université, salon, buanderie gratuite, entrée indépendante. Tél.: 693-0938.

07 Chambres à louer

CHICOUTIMI: tapis, laveuse, sècheuse, stationnement, 1180, boulevard Saguenay-Est. Tél.: 548-5620, 547-4742.

CHICOUTIMI: CENTRE-VILLE, AUBERGE LE CHAMPLAIN, LOCATION A LA SEMAINE, AU MOIS, AVEC SALLE DE BAIN COMPLETE, PRIÈVE, CUISINE COMMUNE, BUANDERIE, ASCENSEUR, CABLE GRATUIT, A PARTIR DE \$32.00 PAR SEMAINE. GRAND STATIONNEMENT A CINQ MINUTES UNIVERSITE CEGEP. TEL.: 543-9003.

08 Commerces à vendre

A VENDRE OU LOUER: Restaurant à Chicoutimi, financement possible. Tél.: 545-1117.

COMPTOIR bijoux mode, situé à Chicoutimi, prix spécial. Tél.: 549-6459, après 18h00.

DISCOTHEQUE: Bar de danse social, équipé au complet. Bon chiffre d'affaires. Comptant minime. Balance financement par propriétaire. Tél.: 695-3260, 542-6251, 547-5921.

JONQUIÈRE: Restaurant 40 places. Très bonne clientèle. Léger comptant, balance financement facile. Cause retraite. Tél.: 542-4701, 695-9463.

SALON de coiffure, situé dans quartier en expansion, clientèle établie. Tél.: 542-3635.

10 Condominiums

A VENDRE: CONDO NEUF AVEC SOUS-SOL, BOIS FRANC, ASPIRATEUR CENTRAL, 4123, DES SAULES, JONQUIÈRE. TEL.: 547-4334.

CHICOUTIMI: local commercial boulevard Talbot, 2,220 pi. car., prix réduit. Pour informations 696-1158 bureau, 545-1930 résidence.

ENTREPOTAGE de meubles, chauffé, alarme, très propre. Tél.: 545-9988, 547-9993.

BOULEVARD Du Royaume, proche Faubourg Sagamie, local vitré 30x40, pignon sur rue. Plein de possibilités, stationnements. Tél.: 696-1351.

BUREAU à louer, Aubaini 1 Mois gratuit. Tout aménagé, 416 rue Racine, Chicoutimi. Tél.: 545-6596, Pierre Tremblay.

CHICOUTIMI, local commercial, 800 pieds carrés, rue Ste-Anne, face église Christ-Roy, chauffé, non éclairé, \$550/mois. Tél.: 545-4994, 549-3919.

CHICOUTIMI-NORD, porte 14', grandeur 50x50. Jour, 543-3378, soir: 543-3000.

CHICOUTIMI: Gros potentiel pour n'importe quel local de 500 pi. car., premier plancher, vitré, neuf, peut être aménagé selon votre besoin, profiter de l'achalandage des autres commerces, ouvert à toutes propositions pour vous aider à démarrer, situé coin St-Emile et boulevard Tadoussac, tél.: 696-1351.

CHICOUTIMI: local commercial boulevard Talbot, 2,220 pi. car., prix réduit. Pour informations 696-1158 bureau, 545-1930 résidence.

ENTREPOTAGE de meubles, chauffé, alarme, très propre. Tél.: 545-9988, 547-9993.

BUREAU A LOUER

Edifice de prestige rue Racine de 1,000 à 4,000 p.c. libre immédiatement participation aux aménagements locatifs 690-0404

16 Logements à louer

ARVIDA: grand 4½, chauffé, éclairé, avec prix compétitif, disponible immédiatement et pour juillet, près des services. Tél.: 543-1643, 548-2233.

ARVIDA: grand 3½, chauffé, \$325.00. Tél.: 549-3715 jour, 548-4095 soir, Marielle.

ARVIDA: grand 4½, non chauffé, éclairage et eau chaude fournies, entrée indépendante. Libre immédiatement. \$375. Tél.: 548-7551.

ARVIDA: 2½, chauffé, meublé, éclairé, tapis mur-à-mur. Tél.: 548-9818.

ARVIDA: 2½, meublé, sous-sol, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, \$230.00. Tél.: 548-3660.

ARVIDA 3 MOIS GRATUITS PRES FAUBOURG SAGAMIE, LOGEMENTS AVEC PORTE-PATIO, REPEINTS, COULVRE-PLANCHERNEUFS, CHAUFFÉS, ÉCLAIRÉS. 5½: \$450, 4½: \$400. TEL.: 693-0236.

CHICOUTIMI

Logements 4 1/2 pièces

ROTELETS moderne, non chauffé, non éclairé. RIMBAUD, logement 4 1/2 pièces, coin boul. Barrette. 690-0404 Heures d'affaires

JONQUIÈRE secteur Arvida, 1736, Neilson Logements 4 1/2 pièces et (2 1/2 meublés). Très propres, coin paisible, eau chaude fournie. 548-3684 R.C. 693-9970

ESTIMATION GRATUITE MEILLEUR PRIX GARANTI Sans obligation POSE GRATUITE Toiles horizontales - verticales Peinture

296, Ste-Anne - CHICOUTIMI 543-0432 - 549-5732

CHICOUTIMI-NORD: 3½, 4½, chauffés, eau chaude. Tél.: 549-1946 en tout temps 543-7966, 690-0268.

CHICOUTIMI: 5½, chauffé, éclairé, tél.: 549-1946 Steve, en tout temps 543-7966 ou 690-0268.

CHICOUTIMI: 3½, 4½, chauffés, éclairés, près des centres d'achats. Richard 549-5931, en tout temps 543-7966, 690-0268.

CHICOUTIMI: rue Des Saguenéens, Duchesne et Côté, près des centres d'achats, beaux grands logements de 3½, 4½, 5½, chauffés, éclairés si désiré, avec prix compétitifs. Réservez dès maintenant. Tél.: 690-2747, demandez Carole.

CHICOUTIMI-NORD: 269 René-Bergeron, local commercial, plus ou moins 1300' carré, non chauffé, non éclairé, \$660.00. Logement 4½, non chauffé, non éclairé, \$325.00. Tél.: 549-6490 Roger Villeneuve.

CHICOUTIMI: 4½, neufs, luxueux, insonorisés, non chauffés, \$550.00/mois. Tél.: 545-9647, 696-5727.

CHICOUTIMI, centre-ville, magnifiques loft et studio, avec vue sur le Saguenay, à partir de \$400. Tél.: 543-7766, 693-0696, M. Maltais.

CHICOUTIMI: 3½, non meublé, non chauffé, non éclairé, voisin Place Saguenay, libre 1er avril, \$325.00. Tél.: 545-6187.

CHICOUTIMI: 4½, non meublé, non chauffé, non éclairé, voisin Place Saguenay, libre 13 avril, \$395.00. Tél.: 545-6187.

CHICOUTIMI, 1½, 2½, 3½, 4½, immeuble récent et très propre, chauffés, meublés ou non, couvre-planchers et armoires métalline neufs, près Hôpital, Cégep, Université, centre d'achat. Possibilité de location au mois. Tél.: 690-1140, 543-9654, 543-9365.

CHICOUTIMI: 4½, 377 Ruelle Dubois, no 1, libre immédiatement. Près Cégep. Meublé ou non. Tél.: 549-5149, 696-1358.

CHICOUTIMI: 3½, 4½, site exceptionnel, proximité de l'université et centre d'achat, accès contrôlé, conciergerie sur place. M.: 696-4268, 545-7976.

CHICOUTIMI: 277 Rimbaud, 4½, libre immédiatement. FEVRIER GRATUIT. Tél.: 549-7488, 543-9515.

CHICOUTIMI-NORD: deux grands 4½, près services, non chauffés, non éclairés, \$375.00 et \$350.00. Tél.: 543-5256.

CHICOUTIMI, 4½, arrière Place-Royaume, non chauffé, non éclairé, un mois gratuit, libre immédiatement. Tél.: 543-9734, après 16h30.

CHICOUTIMI: 3½, meublé ou semi-meublé, chauffé, éclairé, près Place du Royaume, M.: 543-6106, 543-8074 matin ou soir, 693-4845 l'après-midi.

CHICOUTIMI: Joli 3½, meublé, chauffé, éclairé, 5 minutes à pieds Place Royaume, \$360.00. Tél.: 543-3937, 545-3977.

CHICOUTIMI: grand 3½, Boulevard du Royaume, plus grande salle de lavage complète, peinture et tapis neufs, dans maison seule. Entrée indépendante, grand terrain arrière. Remise comprise, chauffé, éclairé, déneigé, \$415, libre immédiatement. Tél.: 696-4049.

CHICOUTIMI-NORD: Beau, grand 4½, dans jumelé, non chauffé, hof éclairé, entrée et terrain privés. Tél.: 543-5672.

CHICOUTIMI: 3 logements meublés ou semi-meublés. 3½ 701, St-Paul, \$245.00. 3½ St-Sacrement, \$295.00. 3½ Grands Ducs, \$355.00. Avantages suivant logement: balcon, terrasse, stationnement, terrain paysager. Trépin Inc. Tél.: 549-4322 (laissez message).

CHICOUTIMI: Situé rue Angoulême, 2½, meublé, chauffé, éclairé. 3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre 1er avril. 4½, eau chaude fournie, prise extérieure. Tél.: 543-0517.

CHICOUTIMI: Saguenay Ouest, 5½, non chauffé, non éclairé. Un mois gratuit. Tél.: 545-8636, après 17h30.

CHICOUTIMI: 779, Des Hospitalières, app. 56, 3½, meublé, chauffé, éclairé. Tél.: 696-0990.

CHICOUTIMI: PLACE ROBERT-BOUCHER 724-738 Des Goliards, 4½ ultra-modernes. Ventes de construite deux petits blocs de 8 logements dans un décor naturel, près de tous les centres. Tél.: 696-1071.

22 - LE QUOTIDIEN, mercredi 5 février 1992

CHICOU s. non ment. Tél. CHICOU et univers CHICOU stationne Tél.: 549-4 Jeune ho logement tél.: 545-0 JONQUIE 5½, neu échangeu stationne \$550.00. JONQUIE chaudi \$395.00. JONQUIE à neuf, av tél.: 696-4 JONQUIE spéciale chauffé, 6 JONQUIE Claude, 690-0266 JONQUIE de con 542-9 690-02 JONQUIE me ublé 4 Tél.: 547-3 JONQUIE mi, rue de Tél.: 548-6 JONQUIE Claire, pré JONQUIE Tél.: 542-4 JONQUIE centre-ville KENOGAM Tél.: 542-2 KENOGAM libre ter m LA-BAR Adlèard gratit. Immeub place in LA-BAR lerie, d Grand s gerie sur LA-BAIE eau chaudi Tél.: 544-03 LA-BAIE éclairé, \$29 LA-BAIE, ment, Mim 690-0266 LA-BAIE, 4 non éclairé LA-BAIE 16, meubl Chambri Mme An LA-BAIE: 5 fe, non éclairé, dante. Tél.: LATERR BEAU 4 OU NOI LIBRE EN TOU PLACE 130-1200 ceurs, g entrée contrôlé Place M. Rola chasseur PROMOTI des Stierl Tél.: 542-26 RIVIERE-D tapis, armu superbe ter Tél.: 696-022 RIVIERE 3½, ser immédi RIVIERE-D éclairé, m Tél.: 543-96 ST-FUL libe ter extérieu Tél.: 674 17 CHICOUTI 25x37, 3 c ment du pr CHICOUTI \$89,500. Girardin, 1 pieds carré \$85,000, 6 négociable CHICOUTI Normand T CHICOUTI divisé), sac bres, 2 sa non tot). JONQU cause: to JONQUIE bres, 2 sa chène, pat négociable JONQUIE ch a m b r négociable VENTE R rénovation, Cantin, 696-

CHICOUTIMI-NORD: 4½, 5½, rue des Eperviers, non chauffés, non éclairés, livres immédiatement. Tél.:693-1982.

CHICOUTIMI: 4½, centre-ville, près des services et université, livre immédiatement. Tél.:543-6419.

CHICOUTIMI: 5½, demi-sous-sol, bien éclairé, stationnement, livre immédiatement. Chauffé. Tél.:549-0533.

Jeune homme recherche personne pour partager logement 4½ pièces, rang St-Pierre, Chicoutimi, tél.:545-0496, 545-1617.

JONQUIERE: quartier petite France, près Cégep, 5½, neuf, entrée indépendante, porte-patio, échangeur d'air, remises intérieure, extérieure, stationnement déneigé, non chauffé, non éclairé. \$550.00. Tél.:547-0064, 547-0078.

JONQUIERE: 4½, demi-sous-sol, chauffé, eau chaude fournie, repeint, livre immédiatement, \$395.00. Tél.:547-5212.

JONQUIERE: quartier St-Jean-Eudes, 5½, rénové à neuf, avec grande remise, livre immédiatement, tél.:696-4108.

JONQUIERE: RUE DE LA LOIRE: Promotion spéciale sur location immédiate, 3½, meublé, chauffé, éclairé. Tél.:548-3684, 547-5286.

JONQUIERE: 4½, paroisse St-Georges, Jean-Claude, 542-9459, en tout temps: 543-7966, 690-0266.

JONQUIERE, 4½, services inclus, service de conciergerie, près des Galeries Clara, 542-9459, en tout temps 543-7966, 690-0266.

JONQUIERE: 3½, meublé, chauffé, 4½ 5½ non meublés, non chauffés. Centre-ville. Tél.:547-3924.

JONQUIERE: rue St-Jérôme et secteur Kénogami, rue de Champlain, 4½, livres immédiatement. Tél.:548-6710, 547-9458.

JONQUIERE: grand 4½, style condo, 2030 Ste-Claire, près centre-ville. Tél.:548-1027.

JONQUIERE: 3½, chauffé, éclairé, semi-meublé. Tél.:542-4459, Danielle Caron.

JONQUIERE: genre condo, 4½, à sous-louer, centre-ville, \$445.00. Tél.:543-2655, 547-8884.

KENOGRAM: 4½ moderne, livre immédiatement. Tél.:542-2068.

KENOGRAM: 3568, Radin, 2½, chauffé, éclairé, libre fer mail, tél.:542-3126.

LA-BAIE: face à la Polyvalente, rue Adélard-Grenon, grand 4½, \$375. Un mois gratuit. Grand 5½, \$425, un mois gratuit. Immeuble très propre, conciergerie sur place. Inf.:544-1536, 544-5084.

LA-BAIE: rue John-Kane, face à la polyvalente, grand 4½, \$375, un mois gratuit. Grand 5½, \$425, un mois gratuit. Conciergerie sur place. Inf.:544-6870, 544-5084.

LA-BAIE: 491 1ère Rue, 3½, éclairé, chauffé, meublé, \$430.00. Chambres à louer, de \$200.00 à \$250.00. Mme Annie Girard 544-0326.

LA-BAIE: 5½, libre fer mars, \$385.00 non chauffé, non éclairé, remise extérieure, entrée indépendante. Tél.:544-9119, 544-1989.

LATERIERE: 2 MOIS GRATUITS, TRES BEAU 4½ CHAUFFÉ, ÉCLAIRÉ, MEUBLE OU NON, SERVICE DE CONCIERGERIE, LIBRE IMMEDIATEMENT. TEL.:678-9665, EN TOUT TEMPS: 543-7966, 690-0266.

PLACE-PERIBONKA: Chicoutimi, 130-120-112-100-82-70, Place des Ecorceurs, grands 4½, 5½, eau chaude fournie, entrée lave-vaisselle encastrée, entrée contrôlée, repeints à neuf. Pour visite, 130 Place des Ecorceurs numéro 202, M.Roland Gilbert, 543-2399, radio-chasseur 696-8355, cellulaire 693-3284.

PROMOTION SPECIAL: JONQUIERE, 4½, rue des Sizerins, près Cégep. Immeuble paisible. Tél.:542-2644, 547-5286.

RIVIERE-DU-MOULIN: 5½ moderne, chauffé, tapis, armoires mélamine, vénitennes fourrées, superbe terrain, 2 entrées, 2 balcon, \$525.00. Tél.:696-0235.

RIVIERE-DU-MOULIN, 1450 Du Perche, 3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.:696-3329.

RIVIERE-DU-MOULIN: 2½, très grand, chauffé, éclairé, meublé, stationnement, \$290/mois. Tél.:543-9634.

ST-FULGENCE: Grand 4½, très propre, libre fer mars, eau chaude fournie, remise extérieure, déneigement. A voir. Tél.:674-2215.

17 Maisons à vendre
CHICOUTIMI-NORD: 343 Oiler, unifamiliale, 25x37, 3 chambres, pas de voisin arrière. Directeur du propriétaire. Tél.:696-3093, 549-0911.

CHICOUTIMI: 736 Sydenham, avec revenu, \$89,500. Près Place-Royale, 639 Emilie-Girardin, 940-950 Thérèse-Casgrain. 4½ 835 pieds carrés, \$59,500. 5½ 1,000 pieds carrés, \$85,000. 6½, 1,800 pieds carrés, \$89,500. Prix négociable. Tél.:693-3383.

CHICOUTIMI: 554 des Chevaliers, 24x36, 4 cc. Normand Tél.:549-2381, 543-6456.

CHICOUTIMI: 837, des Défibras (jumelé neuf divisé), secteur terrasse Pulperie, 20x32, 3 chambres, 2 salles de bains (programme mon tour, mon toit). Tél.:693-1501.

JONQUIERE: secteur usine filtration, cause: transfert. Prix réduit. Tél.:695-1645.

JONQUIERE, 1983, tout brique, 26x37, 3 chambres, 2 salles de bain, sous-sol fini, plancher chêne, patio, remise, clôture, paysager, \$85,000 négociable. 4013 Chardin. Tél.:547-7837.

JONQUIERE: 2168, rue St-Jean-Baptiste, 3 chambres, sur 2 étages. \$46,000 négociable. Tél.:547-7974.

VENTE RAPIDE, 106 Caroline, Chicoutimi-Nord, rénové, sous-sol fini, La Cuisine, Claudielle Cantin, 696-0659.

Vous avez un revenu annuel brut de \$22,200 et plus ? J'ai une maison pour vous. Robert Larouche, Le Permanent, 696-4866, 696-2173.

18 Maisons à louer
CHICOUTIMI: A sous-louer, grand 6 pièces, sur 2 étages, repeint, 2 salles de bains, armoires mélamine, très moderne, remise extérieure, non chauffé, non éclairé. Livre immédiatement. Inf.:695-5017 (jour), 545-6674 (soir), Bernard ou Chantale

LA-BAIE, 3 chambres, 2 salles de bain, Genair et four auto-nettoyant. Livre 1er mai. Tél.:544-4518.

ST-AMBRHOISE: 2 étages, 7½ pièces, à vendre ou louer, bord d'un lac. Tél.:672-4532 après 17h00.

19 Maisons mobiles à vendre
FLORIDE: Maison mobile visible sur vidéo. 542-7742.

21 Terrains à vendre
CHICOUTIMI-NORD: rue Victoria, rue sur les monts Vallin. Informations: Charles-Arthur Gauthier, 543-8211.

CHICOUTIMI, rue des Roitelets, quartier des Oiseaux, près Place du Royaume, Habitat Saguenay Enr. Projet de construction, 200 logements pour condo ou logements luxueux. Peut être vendu au complet ou en lot de 12 logements 2½ étages ou en groupe de 50 pour des tours, conditions de paiement facile. Trépin Inc., tél.:549-4322, laissez message.

CHICOUTIMI, Rue Crécelle, rond-point des pompiers, rue Chardonneret, quartier des Oiseaux, près Place du Royaume, terrain 63,100, conditions de paiement facile. Trépin Inc., 549-4322, laissez message.

TERRAINS: prêts à construire avec services inclus. Secteur Arvida. Inf.:548-8030.

30 Autos à vendre
ACHAT ET VENTE VOITURES USAGÉES: TRANSFERT DE PARTICULIER À PARTICULIER. SAUVEZ LA TAXE, PAS DE TPS. GEORGES GIRARD AUTO INC. 1401 BOUL. DU ROYAUME. TEL.:543-1718.

ALLIANCE DL 1984, 2 portes, excellente condition, mécanique A-1, \$1,800.00 négociable. Tél.:542-9102.

AUTOMOBILES J.M. ENR., 2660, boulevard Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord.

BUICK CENTURY LIMITED 1985, 4 portes, V-6, automatique, 93,000 kilomètres, air climatisé, équipé au complet, avec garantie complète jusqu'en janvier 1993, spécial: \$4,995. Tél.:693-8830.

PONTIAC 6000 LE 1987, 4 portes, V-6, automatique, 82,000 kilomètres, full injection, radiateur et freins neufs au 4 roues, 4 pneus neufs d'hiver, spécial: \$5,995. Tél.:693-8830.

HONDA ACCORD LX 1988, 83,000 kilomètres, 5 vitesses, 4 portes, radio am-fm cassette, prix de cotation: \$9,250 spécial: \$6,995. Tél.:693-8830.

CHEVROLET Cavalier RS 1988, 60,000 kilomètres. Tél.:545-2125.

CHEVROLET CORSIKA 1988, 4 portes, 90,000 kilomètres, \$5,200. Tél.:696-4617.

DODGE Caravan 1987, très propre. Tél.:545-6747.

DODGE 600 1983, 4 cylindres, automatique, \$1,000. Tél.:548-8012.

FORD Escort 1984, 4 portes, automatique. Prix à discuter. Tél.:549-4518.

HONDA CRX 1989, 53,000 kilomètres, garantie jusqu'en 1995. Mazda RX7, 1986, 70,000 kilomètres. Tél.:696-3610, 690-2914.

HONDA Prélude SI 1988, automatique, 66,000 kilomètres, garantie, 8 pneus. \$10,800 négociable. Tél.:679-8477.

BOMBARDIER EVEREST 500, 1982, parfaite condition. Tél.:544-6245, soit 544-2325.

BOMBARDIER Safari Cheyenne 503R, Long-track, 1991, marche-arrière, porte-bagages, dossier ajustable pour 2 personnes, pousces chauffants, toile, pratique pour travail, neige molle et trait, bas milage, état neuf. A très bas prix. Tél.:547-8469.

BOMBARDIER PLUS XTC LT 1992, équipement complet, 600 kilomètres plus traine en téflon, tél.:rés.:543-0950, bur.:549-7067.

BOMBARDIER SAFARI GLX NEUF 1992, A VENDRE POUR CAUSE MALADIE. MOTEUR 482cc, LIQUIDE, MARCHÉ-ARRIÈRE, POIGNÉES CHAUFFANTES. QUELQUES AUTRES ÉQUIPEMENTS INCLUS. PRIX DÉTAIL: \$7,000 PLUS TAXE, PRIX DEMANDE: \$4,950 DISCUTABLE. TEL.:690-1078.

CARRIOLE pour motoneige, état neuf, \$500 négociable. Tél.:690-0362.

Deux YAMAHA BRAVO 1987, 2,000 kilomètres, équipé, tél.:544-2430, 545-6167 (soir).

FORMULA MACK I XTC, 1991, 2,000 kilomètres, \$5,800. Tél.:668-5194, après 17h00.

POLARIS INDY 600, 1985, \$2,000.00 discutable. Tél.:542-9278.

POLARIS Indy 400 1991, 1,530 milles, équipement complet. Inf.:344-4399 jour, 662-2689 soir.

SKI-DOO Cheyenne 1990, marche-arrière, 2,000 kilomètres, état neuf. Tél.:543-8361.

TRAINEAU pour motoneige assésuel, très bonne condition. \$100.00. Tél.:543-8361.

YAMAHA GPX 433 1975, \$400. Tél.:548-3321.

YAMAHA VK540 1992, 210 kilomètres, \$6,000.00. Tél.:547-7974.

1989 FORMULA PLUS LT siège double, dossier, poignées et pousces chauffants, \$3,600. Tél.:678-1363, 696-4049.

37 Pièces et accessoires
Achetez automobiles pour pièces 1980 à 1988. Détachons permis de recyclage. Gilbert Auto Inc., tél.:543-8361.

ATTENTION 4x4, 4 pneus 15-18-3816.5 Disk Cepek. Tél.:1-236-4402.

ATTENTION! ACHETONS AUTOS ET CAMIONS USAGÉS, PAVONS LE MEILLEUR PRIX SI COMPLET, SANS FRAIS DE REMORQUAGE. G. BOUCHARD AUTO ENR. TEL.:545-9537, 673-9917.

Combattez la récession

LOUEZ pour aussi peu que

AUTO kilo illimité	39.95\$ jour
CAMIONNETTE	49.95\$ jour
FOURGONNETTE	49.95\$ jour
DOUBLE CABINE	49.95\$ jour
CUBE VAN 14'	69.95\$ jour
CAMION boîte 18' et 22'	99.95\$ jour

Inclus 150 KILOMÈTRES par jour
ASSURANCE - CHARIOT - COUVERTURES
 *Taxes en sus.

NOLICAM Inc.

1910 boul. St-Paul - CHICOUTIMI
545-4444

MAZDA 1988 B-2200 SE5 blanc, garantie 5 ans, 69,000 kilomètres. \$6,500. Steve, 547-8478.

PICK-UP GMC Sierra, ½ tonne, 4x4, 1989, 77,000 kilomètres. \$12,800.00. Tél.:542-0730 soir, 696-8339.

PICK-UP NISSAN 1990, KING CAB transmission automatique bleu, 27,461 kilomètres, très bon état. Contactez Marie Chouinard ou Diane Jean, Banque Nationale, 545-0590.

PICK-UP ½ tonne GMC 1988. Tél.:543-9678.

RANGER 1983, 2 litres, manuelle, bonne condition. Tél.:547-3736.

PNEUS USAGES 12, 13, 14, 15, 16, A PRIX COMPÉTITIF. G. BOUCHARD AUTO ENR. TEL.:545-9537 OU 673-3917.

40 Motos 3 et 4 roues à vendre

Honda 3 roues 200, bonne condition, tél.:544-6245, soit 544-2325.

QUATRE roues Four Trax 250R 1988, jamais fait de compétition. Boyas d'échappement de compétition et original. 3 paires de pneus. \$2,700. Tél.:547-0144.

41 Souffleurs à vendre

TORO, excellente condition, \$475.00 négociable. Tél.:543-5098.

Souffleur John Deere 8-32, avec cabine; tél.:679-4130.

Souffleuses à vendre, \$275 et \$475. Tél.:543-4103.

50 Enseignement et cours

COIFFURE: Cours de soir pour débutant. Durée: 22 semaines, 4 soirs/semaine. Tél.:549-5300 après 18h00, Raymond Moisan.

COURS de natation, adulte et enfant. Cours de conditionnement en piscine (aquaforme) et en gymnase (workout). C.C.P. 37, 37 rue Rhinlands, Chicoutimi-Nord, tél.:549-6352.

PRIVE, français, mathématique, comptabilité, anglais, thérapie, récupération scolaire, consultant. Tél.:545-2197.

51 Occasions d'affaires

FLORIDE: Compagnie américaine vous offre la possibilité de faire ¼ de million de profit par année pour le lancement à la TELEVISION d'un nouveau produit révolutionnaire, le seul produit breveté, bio-dégradable, unique au monde. Appelez "Defender" tout droit réservé, recommandé par tous les corps policiers au U.S.A., anglais non nécessaire. Investissement minimum \$50,000 u.s. BIENTOT AU CANADA. Inf.:1-305-432-4542, 1-514-633-1773, Mapville U.S.A.

Gagnez jusqu'à \$350/semaine grâce au nouveau répertoire exclusif et en français contenant plus de 90 entreprises nord-américaines offrant du TRAVAIL A DOMICILE. Informations gratuites, envoyez enveloppes pré-adressées et pré-affranchies à: Action-Travail-Canada, 1551, Montarville, Suite 104G, St-Bruno, J3V 3T8.

PROBLEME financier d'entreprise ou personnel. Consultez-nous. Paget:1-800-463-2176 code 10308.

52 Offre de services

A BAS PRIX: \$14.95 l'appel. REPARATION D'appareils ménagers. Coin de l'électro-ménager. Pour Chicoutimi. Tél.:545-7633.

A L'ECOUTE BON Centre de massage, massage thérapie, avec massueuses et masseurs pour la détente. Mal de dos chronique, stress. Pour rendez-vous, 542-6200.

AMENAGEMENT, rénovation, décoration, conception. Projets résidentiels ou commerciaux, service de plan, design, estimation, exécution, gestion. Tél.:547-8788, Multi-Services Phabeau Inc.

A PRIX COMPÉTITIF peinture, plâtrage, rénovation, pose de céramique. Tél.:690-6535.

BESOIN D'UN PRET? Information sur: prêt personnel, marge de crédit, consolidation de dettes, hypothèque etc. Aucun frais. Réponse immédiate. O.P.C. CREDIT (418) 547-5743 frais d'appels acceptés.

53 Personnel demandé

Aide-cuisinier(ère) demandé(e) avec 2 ans d'expérience, temps plein, candidat(e) sérieux(euse) seulement. Tél.:693-0227.

Aide-ménagère une journée par semaine, secteur Rang St-Martin, devra se voyager. Tél.:696-3528.

ATTENTION: temps plein, temps partiel. Nous avons quelques ouvertures à nos bureaux de Chicoutimi, candidat(e) aimant le public, aucune expérience nécessaire. Tél.: Michel entre 10h30 et 21h00, 693-3330.

BESOIN urgent. Recherchons personnes sérieuses ayant du leadership, 25 ans et plus. Sur rendez-vous seulement. Inf.:548-3387.

Centre-ville, coiffeur(euse) demandé(e) avec clientèle, à salaire ou à la chaise, tél.:549-3371, soir:549-7966.

54 Bois de chauffage

A BAS PRIX, bouleau sec, \$55/corde, fendu 16 pouces, livré. Tél.:547-0492.

A VENDRE, merisier érablé vert, fendu ou rond 16 pouces. Après 18h00. Tél.:695-2280.

BOULEAU, merisier, 16", rond \$37/corde, fendu \$42/corde. Tél.:672-4032.

Bouleau \$40 la corde livrée fendu, en 16 pouces; \$35 la corde rond livré, corde de 4 pieds: \$70. Possibilité de faire du bois dans la cour. Tél.:673-7827.

MERISIER, érablé, bouleau vert, \$40/corde fendu, rond: \$37/corde. 20 cordes et plus \$36/corde livrée. Livraison gratuite. Tél.:547-0383.

Merisier, bouleau, érablé, semi-sec: \$50. Vert fendu: \$42. Vert rond: \$37. Livré. Prix sur place, non coupé: \$20. Tél.:693-8788, après 18h00.

57 Demandé

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de matériels, etc.. 3357 Boulevard St-François, Jonquière, 542-6938.

58 Divers

A BAS PRIX: surplus d'usines, faillites, ameublement de bureaux, matériels de récupération. Achat vente échange. Centre Récupérat Enr. 1709 Lavoie, Chicoutimi, samedi et dimanche, 10h00 à 16h00. Tél.:549-0723.

ASPIRATEURS usagés et neufs, sacs et réparation de toutes marques, 10 modèles d'aspirateurs centraux. Aspirateurs Sélect Inc. 3991 Boulevard Harvey, Jonquière, face McDonald, tél.:542-9451.

CABANE à pêche à louer ou à vendre. Tél.:542-9061.

ENCANI VENEZ FAIRE des \$\$\$ avec des choses qui ne vous servent plus et acquérir des articles qui vous intéressent, à bas prix. Chaque dimanche à 12h30 au bar "Le Clin d'Œil" 2164 St-Jacques, Jonquière, Rang. Service de garde, voir Informations:696-8374/696-3242.

CARTOMANCIENNE, VOYANTE, secteur Chicoutimi-Nord. Sur rendez-vous 543-0505.

DAME avec expérience pour travailler auprès des personnes âgées, très bonnes références. Tél.:549-6449.

DESSINATEUR conception de plans de maison, rénovation, 10 ans d'expérience. Serge Gagnon T.Sc.A., tél.:543-1574.

Entretien Intérieur, extérieur, réparation, grand-ménage, peinture, déneigement, pour vous servir. Robert, 549-9451.

IMPOT PLUS ENR. Pour compléter vos déclarations d'impôt. Confidentialité et professionnalisme à prix compétitif. 548-4157 ou laissez message.

LE TABLETIER BLANC, service d'entretien, à la semaine ou 2 semaines. Grand ménage. Secteur Chicoutimi et Chicoutimi-Nord. Denise Laspérance, 548-0065.

Message de détente. Se déplace. Tél.:693-6537.

VOUS CHERCHEZ DU TRAVAIL. VOUS ÊTES UNE FEMME

Accès Travail Femme du Saguenay offre une formation rémunérée pour intégrer le marché du travail.

EXIGENCE: Agée de 25 à 54 ans, secondaire V ou moins, peu ou pas d'expérience sur le marché du travail.

Pour inscription et renseignement: téléphonez: 548-0834

Frais d'appel en provenance de Ville de la Baie et les environs acceptés.

MENUISIER d'expérience tous genres de travaux en construction et rénovation, finition salle de bains, sous-sol, plomberie, peinture, pose de céramique, etc... Tél.:696-1783.

NETTOYAGE tapis, meubles, service de grand ménage, conciergerie, après soirée, contrôle odeur. Estimation gratuite. Tél.:547-8788 Multi-Services Phabeau Inc.

PLÂSTRAGE, peinture, prix raisonnable. Estimation gratuite. Tél.:690-1032.

REPARATION de plancher, plâtrage, menuiserie générale. Tél.:543-3225.

SERVICE DE COMPTABILITÉ.

- Tenu de livres
- Paies
- divers rapports (TVQ, TPS, CSST, etc...)
- Impôts personnels. Prix compétitifs.

Tél.:696-2638.

Vous avez des travaux de plomberie, menuiserie, électricité, tél.:693-9225, Les Rénovations S.T. Enr.

Si vous êtes membre du **CLUB Multi-points** voici votre code pour aujourd'hui...

30914197

Sinon... Appelez 1-800-563-8688

CLUB Multi-points et Multi-points sont des marques déposées de Le Groupe Videotron Inc.

55 Personnel demandé

Aide-cuisinier(ère) demandé(e) avec 2 ans d'expérience, temps plein, candidat(e) sérieux(euse) seulement. Tél.:693-0227.

Aide-ménagère une journée par semaine, secteur Rang St-Martin, devra se voyager. Tél.:696-3528.

ATTENTION: temps plein, temps partiel. Nous avons quelques ouvertures à nos bureaux de Chicoutimi, candidat(e) aimant le public, aucune expérience nécessaire. Tél.: Michel entre 10h30 et 21h00, 693-3330.

BESOIN urgent. Recherchons personnes sérieuses ayant du leadership, 25 ans et plus. Sur rendez-vous seulement. Inf.:548-3387.

Centre-ville, coiffeur(euse) demandé(e) avec clientèle, à salaire ou à la chaise, tél.:549-3371, soir:549-7966.

56 CHIENS: TONTE ET TOILETTAGE. SERVICE QUALIFIÉ. TEL.:545-3472.

CHIOTS BERGER ALLEMAND, ENREGISTRÉS, TATOUÉS, VACCINÉS, VERMIFUGÉS, PARENTS SUR PLACE, TRES BONNE LIGNEE. DISPONIBLES MILIEU FEVRIER. TEL:678-2886.

CHIOTS Berger Allemand, nés 13/1/92, Golden Retriever nés 27/1/92, pure race, non enregistrés, \$150. Réserveation immédiate. Tél.:347-3386.

CHIOTS croisés Golden Retriever Labrador, 2 mois. Tél.:543-0234, après 17h00.

Jument beige 5 ans, poulain beige 1 an, attelage, voitures d'hiver et d'été, remorque pour 2 chevaux, tél.:679-4130.

56 Bois de chauffage

A BAS PRIX, bouleau sec, \$55/corde, fendu 16 pouces, livré. Tél.:547-0492.

A VENDRE, merisier érablé vert, fendu ou rond 16 pouces. Après 18h00. Tél.:695-2280.

BOULEAU, merisier, 16", rond \$37/corde, fendu \$42/corde. Tél.:672-4032.

Bouleau \$40 la corde livrée fendu, en 16 pouces; \$35 la corde rond livré, corde de 4 pieds: \$70. Possibilité de faire du bois dans la cour. Tél.:673-7827.

MERISIER, érablé, bouleau vert, \$40/corde fendu, rond: \$37/corde. 20 cordes et plus \$36/corde livrée. Livraison gratuite. Tél.:547-0383.

Merisier, bouleau, érablé, semi-sec: \$50. Vert fendu: \$42. Vert rond: \$37. Livré. Prix sur place, non coupé: \$20. Tél.:693-8788, après 18h00.

57 Demandé

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de matériels, etc.. 3357 Boulevard St-François, Jonquière, 542-6938.

58 Divers

A BAS PRIX: surplus d'usines, faillites, ameublement de bureaux, matériels de récupération. Achat vente échange. Centre Récupérat Enr. 1709 Lavoie, Chicoutimi, samedi et dimanche, 10h00 à 16h00. Tél.:549-0723.

ASPIRATEURS usagés et neufs, sacs et réparation de toutes marques, 10 modèles d'aspirateurs centraux. Aspirateurs Sélect Inc. 3991 Boulevard Harvey, Jonquière, face McDonald, tél.:542-9451.

CABANE à pêche à louer ou à vendre. Tél.:542-9061.

ENCANI VENEZ FAIRE des \$\$\$ avec des choses qui ne vous servent plus et acquérir des articles qui vous intéressent, à bas prix. Chaque dimanche à 12h30 au bar "Le Clin d'Œil" 2164 St-Jacques, Jonquière, Rang. Service de garde, voir Informations:696-8374/696-3242.

Représentant commercial

Grossiste en alimentation

- AVEC EXPÉRIENCE;
- AUTOMOBILE REQUISE;
- TERRITOIRE SAGUENAY - LAC - ST-JEAN;
- SALAIRE À DISCUTER.

Faire parvenir curriculum vitae:

Le Quotidien

1051, boul. Talbot - CHICOUTIMI - G7H 5C1

696-3712

CAVALIER Z-24 1990, 3.1, garantie A-1, \$11,500.00. ARMOIRES de cuisine 12' et 14' de comptoir, verrie 6'5", \$500.00. Tél.: 544-5107, 544-1963.

GRATTE électrique pour 4 roues \$400.00, installation comprise. Tél.: 548-3249.

MATÉRIEL de construction tel que lavabos en inox, etc. en fonte, bois de toilette, fauteuils, portes, cadres de porte en acier, vitres Thermos, etc. Prix variant entre \$10 et \$30. Aussi comptoirs en inox avec broyeur à déchets. Tél.: 543-4415 lundi au vendredi, 09h00 à 16h00.

Poteaux de bois de 50 à 85' de longueur, provenant de ligne électrique, excellent état, \$1.00 à \$1.50 le pied linéaire. Tél.: 545-6178.

TABLES de billard, achat, vente. Tél.: 690-0580, 418-679-1484, 679-3505.

3 scies mécaniques professionnelles Stihl et Sachs Dolmar, état neuf, tél.: 544-5511.

70 Equipement de commerce et restaurant

FOUR à pain de marque Doyon JAOP6, très bon état, prix à discuter. Tél.: 696-1351.

73 Perdu et retrouvé

Somme d'argent importante dans enveloppe brune, perdue jeudi après-midi, secteur Bagotville, par personne âgée, récompense promise, tél.: 544-3611.

77 Santé

ATELIER la Santé par le rire. Objectif: Réapprendre à sourire. Samedi 8 février 1992, Auberge des Gouverneurs, 09h30-12h00, 13h30-17h00. Coût: \$45.00. Animateurs: Jeannine Godin et Charles Brousseau. Réservations: 545-6827.

78 Vêtements

ROBE de mariée avec accessoires, prix spécial \$700.00 négociable. Tél.: midi et soir, 696-1810.

Robe de mariée, tissu cristalline perles, pierres et payette, grandeur 6-8, laisserait à \$250 avec diadème et voile, tél.: 548-2961.

81 Messages personnels

ATTENTION: Nous vous avisons que le lancement officiel du journal DATA ne se fera pas le 17 février prochain.

Signé: C.M.

HOMME de 40 ans, belle apparence, aimant les discussions, l'évolution, lecture, les enfants, les voyages, l'honnêteté, sportif, de profession libérale, désire connaître femme de 30 à 38 ans de préférence avec emploi, ayant sensiblement les mêmes objectifs. Tél.: 548-5164 heures repas ou laissez message, ou après 20h00.

100 Articles de sports

SIX appareils hydro-flex, 6 mois d'usage. Très bon état. Ben, 679-4700.

103 Chasse et Pêche

ARMES À FEU USAGÉES, achat et vente, payons comptant. Denis, Pavillon Chasse et Pêche Chicoutimi. Tél.: 696-2210.

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-11-000030-924
SUR: 053784

COUR SUPERIEURE
(en matière de faillite)
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:-

DORIS JEAN DESCHENES (207-471-384) sans emploi, ayant autrefois fait affaires sous la raison sociale de "Restaurant Bar Maxi B", et "Buffet Maxi B", demeurant au 1842, 8è Avenue, La Baie, G7B 1V3, QC.

Avis est par les présentes donné que DORIS JEAN DESCHENES a déposé une cession de biens le 24 janvier 1992, et que la première assemblée sera tenue le 14 février 1992, à 10:30 heures, au 582 boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, dans la Province de Québec.

CHICOUTIMI, ce 29 janvier 1992.

TREMBLAY & CIE SYNDICS & GESTIONNAIRES LTEE
582, Est, Boul. Saguenay
Chicoutimi QC
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642
773, Boul. St-Joseph, no 203
Roberval, QC
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT D'ALMA
NO: 160-11-000014-927
SUR: 053841

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:-

LE PORTAGEUR BOUTIQUE PLEIN AIR INC., compagnie légalement constituée ayant fait affaires au 27, rue Saint-Joseph Sud, Alma, G8B 3E2.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

AVIS est par les présentes donné que **LE PORTAGEUR BOUTIQUE PLEIN AIR INC.**, a fait une cession le 27ème jour de janvier 1992 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 13ème jour de février 1992 à 11h00 heures de l'avant-midi, au Palais de Justice au 725 boul. Harvey Quest, salle 1.10 en la cité d'Alma dans la province de Québec.

DATE DE CHICOUTIMI, ce 31ème jour de janvier 1992.

Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc., le syndic **CLAUDE LACROIX, f.c.g.a.**, responsable de l'actif

Edifice Trust Général
255, rue Racine est, C.P. 787
Bureau 720
Chicoutimi, G7H 5E1
Tél.: (418) 549-1717

EGALEMENT BUREAUX A:
Jonquière - Alma - La Baie

Correction

Dans l'annonce parue dans le Quotidien du 4 février 1992, veuillez prendre note que notre promotion:

3 SEMAINES POUR 49\$ SEULEMENT prend fin samedi le 08 février 1992.

Nous nous excusons de ce contretemps.

nutri/système
cliniques minceur

104 Musique et accessoires

Deux colonnes de son pour usage professionnel, avec fils, carvin-vega, 250 watts avec reset, \$500. Orgue Thomas 134, état neuf, \$2,000. Tél.: 543-2308, 545-0217.

107 Roulottes et tentes-roulottes à vendre

MAGNIFIQUE roulotte 30' Taurus, située sur très beau terrain de camping, auvent, double roues. Prix de débarras \$8,500.00, accepterait échange. Automobiles Ringuette. Tél.: 548-1944, 548-2906, lundi au vendredi.

MISE AU POINT

Dans la circulaire Sears "Soldes de blanc, vive la couleur!" insérée dans le Quotidien du 4 février 1992, veuillez noter qu'à la page B4, le prix Rég. Sears du caleçon mode Fruit of the Loom^{MD} doit se lire 10,99\$ au lieu de 11,99\$ et le prix de vente 8,24\$ le paquet de 3 au lieu de 8,99\$

Nous présentons nos excuses à notre clientèle

SEARS

TREMBLAY & CIE LTÉE
SYNDICS ET GESTIONNAIRES

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-11-000024-927
SUR: 053741

COUR SUPERIEURE
(en matière de faillite)
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:-

ELZEAR PLOURDE LTEE, corporation légalement constituée, ayant sa principale place d'affaires au 2104, St-Elzéar, Jonquière, G7X 5V5, QC.

Avis est par les présentes donné que ELZEAR PLOURDE LTEE a déposé une cession de biens le 22 janvier 1992, et que la première assemblée sera tenue le 11 février 1992, à 9:00 heures, au 582 boulevard Saguenay Est, Chicoutimi, dans la Province de Québec.

CHICOUTIMI, ce 28 janvier 1992.

TREMBLAY & CIE SYNDICS & GESTIONNAIRES LTEE
582, Est, Boul. Saguenay
Chicoutimi QC
G7H 1L2
Tél.: (418) 549-5642
773, Boul. St-Joseph, no 203
Roberval, QC
G8H 2L4
Tél.: (418) 275-5626

CANADA PROVINCE DE QUEBEC DISTRICT D'ALMA
NO: 160-11-000014-927
SUR: 053841

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)
DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE:-

LE PORTAGEUR BOUTIQUE PLEIN AIR INC., compagnie légalement constituée ayant fait affaires au 27, rue Saint-Joseph Sud, Alma, G8B 3E2.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

AVIS est par les présentes donné que **LE PORTAGEUR BOUTIQUE PLEIN AIR INC.**, a fait une cession le 27ème jour de janvier 1992 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 13ème jour de février 1992 à 11h00 heures de l'avant-midi, au Palais de Justice au 725 boul. Harvey Quest, salle 1.10 en la cité d'Alma dans la province de Québec.

DATE DE CHICOUTIMI, ce 31ème jour de janvier 1992.

Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc., le syndic **CLAUDE LACROIX, f.c.g.a.**, responsable de l'actif

Edifice Trust Général
255, rue Racine est, C.P. 787
Bureau 720
Chicoutimi, G7H 5E1
Tél.: (418) 549-1717

EGALEMENT BUREAUX A:
Jonquière - Alma - La Baie

Décès



COTE MME PAUL-EMILE (Marguerite Lavoie) — Est décédée à l'Hôpital de Chicoutimi le 3 février 1992 à l'âge de 68 ans et 5 mois, dame Marguerite Lavoie épouse de M. Paul-Emile Côté, demeurant au 450 Route 381, Ferland. La dépouille mortelle est exposée au salon Aubin, 1031 rue Gagnon, Ville de la Baie. Les funérailles auront lieu mercredi le 5 février 1992 à 14h00 en l'église de Ferland et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Réjeanne (Gilles Martin), Réal (Moïsette Tremblay), Julien (Aline Simard), André (Evelynne Harvey), et Jean-Pierre. Elle était la sœur de Maurice Lavoie (Paquette Dufour), Cécile Lavoie (feu Vincent Côté), feu Léon Lavoie (Jeannot Gagnon), feu Lucienne Lavoie (feu Jean-Joseph Lavoie), Auguste Lavoie (Hélène Ouellet), Françoise Lavoie (Charles Ouellet), Emilie Lavoie (Alphonse Ouellet), Jean-Eudes Lavoie (Gisèle Dufour). Elle était la belle-sœur de feu Wilbrod Côté (Marie-Blanche Bergeron), feu Laurencia Côté (feu Napoléon Dancause), feu Rose-Aimé Côté (feu Simon Tremblay), feu Georges-Armand Côté (Clémence Otis), Jeanita Côté (feu Maurice Otis), feu Anatole Côté (Yvette Bouchard), Raymond-Marie Côté (Lucette Savard), Gemma Côté (feu Omer Lemay), feu Lorenzo Côté (Gilberte Gilbert), René Côté (Marie-Paule Gagnon). Elle laisse également dans le deuil ses petits-enfants: Nancy, Denise, Eric, Mélanie, Karine, Martin, Caro, Annick, Marc-André, Yvon, Caroline, Jasmin, Kevin. Direction funéraire: Maison Aubin Ltée.



GIRARD (M. Georges-E.) — Est décédé à l'Hôpital de Chicoutimi le 3 février 1992 à l'âge de 64 ans, M. Georges-E. Girard, époux en 1ère nocce de feu dame Thérèse Gagnon, et en 2ème nocce de dame Chantale Laberge, demeurant au 1135 rue Roy, Chicoutimi. La famille recevra les condoléances en présence des cendres, en la résidence funéraire Gravel & Fils, 825 Avenue Bégin, coin Champs Elysées, Chicoutimi, à partir de mercredi le 5 février 1992 à 11h00. Les funérailles auront lieu mercredi le 5 février 1992 à 14h00 en l'église St-Joachim de Chicoutimi. Les cendres seront déposées au cimetière de St-Amroise. Il était propriétaire du Garage Georges Girard Auto Inc, Boulevard du Royaume, Chicoutimi et Chevalier de Colomb. Il laisse dans le deuil outre son épouse, sa mère Dame Emma Brassard (feu

blay), ses petits-enfants: Audrey, Catherine, Raphaël, Philippe, ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

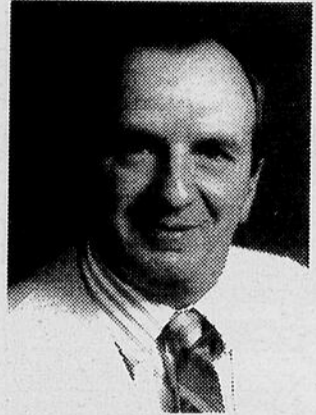


CARRIER (M. Lionel) — Est décédé à Québec, à l'âge de 93 ans et 2 mois, M. Lionel Carrier époux en 1ère nocce de feu dame Anne-Marie Ruel et en 2ème nocce de dame Germaine Labrecque, demeurant au 786 Boulevard Charest Est, Québec, autrefois de Ville de la Baie. La dépouille mortelle sera exposée mercredi le 5 février 1992 à compter de 14h00 et jeudi le 6 février 1992 à compter de 09h00, à la Coopérative Funéraire du Pied de la Falaise, 523 Prince-Edouard, Québec. Les funérailles auront lieu jeudi le 6 février 1992 à 10h30 en l'église St-Roch. Il laisse dans le deuil ses enfants: feu Jean-Paul (Pierrette Sauvageau), Marcel (Ruth Carrier), Jeannine (Clément Rivierin), ses frères et sœurs: feu Simone (feu Valérie Plante), feu Philippe (1ère nocce feu Alice Chevalier, 2ème nocce Monique Horn), Emilien (1ère nocce feu Jeanne Galois, 2ème nocce Lucette Caderet), Germaine (feu Wilfrid Bernard), feu Alexandre (Irène Carrier), ses petits-enfants et arrière-petits-enfants et de nombreux parents et amis.



LALANCETTE MME LOUIS-JOSEPH (Ghislaine Boucher) — Est décédée à l'Hôpital de Chicoutimi le 3 février 1992 à l'âge de 63 ans et 8 mois, dame Ghislaine Boucher épouse de M. Louis-Joseph Lalancette, demeurant au 2400 Rang St-Paul, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée au salon Aubin, Boulevard St-Paul, Chicoutimi (anciennement rue Montcalm). Les funérailles auront lieu jeudi le 6 février 1992 à 11h00 en l'église St-Paul Apôtre et l'inhumation aura lieu au cimetière St-François Xavier de Chicoutimi. Elle laisse dans le deuil outre son époux, ses enfants: Jean (Louise Poulin), Lise (André Harvey), Claude (Sylvie Belley), Thérèse (Jacky Desmeules), Guy et Paul. Elle était la sœur de feu Mauril

Hermel Girard, ses enfants: Pauline (Jean-Paul Chiasson), Serge, René (Jasmine Bédard), Sonia (Jean-François Girard), ses petits-enfants: Denis Laflamme (Caroline Audet), Karine Girard, sa sœur Antoinette Girard (1ère nocce feu René Pedneault, 2ème nocce Réal Bérubé), ainsi que plusieurs beaux-frères et belles-sœurs, neveux et nièces, et de nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent, faire parvenir des dons à la Fondation Régionale de l'Hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.



GOSELIN (M. Paul-Etienne) — Le 2 février est décédé accidentellement à sa résidence de Girardville, à l'âge de 45 ans et 3 mois, M. Paul-Etienne Gosse, époux de dame Christianne Fraser, demeurant au 311 rue Fortin, Girardville. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire de Girardville. Les funérailles auront lieu mercredi le 5 février 1992 à 14h00 en l'église de l'endroit. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants: Cathy et Germain, son père François Gosse, sa mère Rita Marceau, son frère Jean-Claude (Louise Matte), ses sœurs: Lucette (Charles-Aimé Legendre), et Nicole, ses beaux-frères et belles-sœurs: Omer Fraser, Léopold, Thérèse, Rollande, Jocelyn, Clément, Christian, Antoine, Antoine et Sylvain, parents et amis. Direction des funérailles: Maison Marcel Dion Inc.



SIMARD (M. René) — Est décédé à l'Hôpital de la Baie le 3 février 1992 à l'âge de 65 ans et 7 mois, M. René Simard, époux de dame Candide Otis, demeurant au 3591 Boulevard Grande Baie Sud, Ville de la Baie. La dépouille mortelle sera exposée mercredi le 5 février 1992 à compter de 14h00, au salon Aubin, 1031 rue Gagnon, Ville de la Baie. Les funérailles auront lieu jeudi à 15h30 en l'église St-Alexis et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse Dame Candide Otis, ses enfants: Régis (Christine Guimond), Chantal (Diane Gagné), Antoine, Luc, Marius et Louis. Il était le grand-père de feu Kariane. Il était le frère de feu Philippe-Edouard Simard (Gaby Deschênes), Marie Simard-Fillion (Jos Tremblay), Cécile Simard (Louis-Nazaire Dalaire), Brigitte Simard (feu Gérard Poulin), Ginette Simard (Maurice Guay). Il était le beau-frère de: Gisèle Otis (Gaspard Gagnon), Padoue Otis (Marie-Paule Potvin), Estelle, feu Angelo Otis. Monsieur Simard laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Direction funéraire: Maison Aubin Ltée.

Boucher (Gertrude Gauthier), feu Gaston Boucher (Jeanne Tremblay), Carmen Boucher (feu Simon Bergeron), Renée Boucher (feu Placide Côté), Jean-Germain Boucher, Marie-France Boucher (feu Raoul Tremblay), Noëlla Boucher, Yves Boucher (Claire Blackburn). Elle était la belle-sœur de: feu Pierrette (Jacques Lavoie), feu Sœur Thérèse Lalancette de la Congrégation des Sœurs du Bon Pasteur, Thomas Lalancette (feu Clémence Tremblay). Mme Lalancette laisse également dans le deuil ses petits-enfants: André, Louis, Alexandre, Martin, Patricia, Katia, Sandra, Vanessa. Direction funéraire: Maison Aubin Ltée.



SIMARD (M. René) — Est décédé à l'Hôpital de la Baie le 3 février 1992 à l'âge de 65 ans et 7 mois, M. René Simard, époux de dame Candide Otis, demeurant au 3591 Boulevard Grande Baie Sud, Ville de la Baie. La dépouille mortelle sera exposée mercredi le 5 février 1992 à compter de 14h00, au salon Aubin, 1031 rue Gagnon, Ville de la Baie. Les funérailles auront lieu jeudi à 15h30 en l'église St-Alexis et les cendres seront déposées au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse Dame Candide Otis, ses enfants: Régis (Christine Guimond), Chantal (Diane Gagné), Antoine, Luc, Marius et Louis. Il était le grand-père de feu Kariane. Il était le frère de feu Philippe-Edouard Simard (Gaby Deschênes), Marie Simard-Fillion (Jos Tremblay), Cécile Simard (Louis-Nazaire Dalaire), Brigitte Simard (feu Gérard Poulin), Ginette Simard (Maurice Guay). Il était le beau-frère de: Gisèle Otis (Gaspard Gagnon), Padoue Otis (Marie-Paule Potvin), Estelle, feu Angelo Otis. Monsieur Simard laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Direction funéraire: Maison Aubin Ltée.



TREMBLAY (Mme Nicole) — Est décédée le 4 février 1992 au Centre Hospitalier de Jonquière, à l'âge de 42 ans et 6 mois, Mme Nicole Tremblay, fille de Rolande Desmeules et de feu J.-Edgar Tremblay, demeurant au 4025 de la Loire, Jonquière. La dépouille mortelle sera exposée mercredi le 5 février 1992 à compter de 14h00, au Funérarium Coop, 2555 St-Dominique, Jonquière. Les funérailles auront lieu jeudi le 6 février 1992 à 14h00 en l'église St-Georges. Les cendres seront déposées au Columbarium St-Dominique. Mme Tremblay était à l'emploi de la Cour du Québec du Ministère de la Justice à Jonquière depuis 25 ans. Elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Serge (Claire Gauthier), Michel (Guylaine Ouellet), Francine (Roma Fortin), son beau-père: M. Arthur Morin, Eliane Morin (Gérald Bouchard), Rachel Morin (Denis Gauthier), Mariette Morin (Pierre Brochu), Michèle Morin (Georges Munger), Danielle Morin (Jocelyn Boily), Jean Morin (Yolaine Fortin), neveux et nièces, parents et amis. Prière de ne pas envoyer de fleurs. Faire plutôt dons à la Fondation Canadienne de Fibrose Kystique. Direction funéraire: Coopérative Funéraire du Saguenay.

Gravel & Fils Ltée.

Lors de la perte d'un être cher, le choix de notre Maison est une façon de mieux faire avec Respect et Dignité.

La différence...

Nous sommes des Professionnels

304 Racine Est Chicoutimi 543-0755

AVIS de demande de dissolution

Prenez avis que les services tri-logie inc. demande à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

Pour les Canucks... ou le Canadien?

VANCOUVER (PC) - «Est-ce que les spectateurs vont applaudir le Canadien ou les Canucks?»

Cette question qui a fait le titre d'un journal de Vancouver hier n'aurait même pas été nécessaire jusqu'à l'an der-

nier, la réponse ayant été évidente: «le Canadien».

Mais voilà que les Canucks ont à leur tour une bonne équipe, ce qui suffit souvent à ramener des allégeances, comme on l'a vu à Edmonton, puis à Calgary.

«Les amateurs de Vancouver ne sont pas les seuls à encourager Montréal mais ils sont les plus maniaques», a raconté le Finlandais Jyrki Lumme. «Je me rappelle quand je suis venu ici la première fois avec le Canadien et que j'ai vu

tous ces chandails de l'équipe dans les estrades. Ce n'est pas très bon de jouer à domicile quand les amateurs encouragent l'adversaire...»

«C'était embarrassant», a renchéri Ryan Walter, un autre ancien du Canadien qui vient de Burnaby, à deux pas du Pacific coliseum. «Quand Guy Lafleur était encore avec l'équipe, c'était évident. Mais notre équipe commence à créer son propre intérêt».

Rien n'empêche qu'il y a encore des irréductibles de la sainte flanelle et qu'une foule de jeunes collectionneurs d'autographes attendaient les joueurs à chacun de leur déplacement au Pacific Coliseum.

A l'hôtel, un portier aurait même été battu après avoir interdit l'entrée à quelques mordus.

Des locaux

Mais il y a un autre facteur:

cinq joueurs des Canucks proviennent de la Colombie-britannique et autant d'autres provinces de l'Ouest, ce qui augmente encore le sentiment d'appartenance et la popularité de l'équipe.

Et peut-être aussi le rendement, selon plusieurs, qui voient là un avantage réel que les Nordiques, par exemple, auraient intérêt à exploiter.

«Nous sommes chez-nous, avec notre famille et nos amis qui assistent à nos matches, c'est une situation plus confortable», estime Geoff Courtnall.

Son frère Russ n'est pas tout à fait d'accord, puisqu'il voit autant de désavantages à jouer dans sa cour: la pression, la demande de billets, les distractions de l'entourage. Selon lui, les Canucks sont améliorés tout bonnement parce qu'ils ont engagé de bons joueurs et qu'ils ont finalement apprivoisé des vétérans qui n'étaient pas à l'aise, comme Jim Sandlak par exemple.

le QUOTIDIEN SPORTS

Brisebois risque de ne pas s'y retrouver

VANCOUVER (PC) - Va-t-on mêler Patrice Brisebois?

Le jeune homme, qui a eu 21 ans le 27 janvier, a été rappelé au moment où Pat Burns reproche à ses défenseurs de trop se porter à l'attaque, ce qui est justement son talent naturel.

Confronté à cette contradiction apparente, l'entraîneur a feint de ne pas comprendre.

«C'est justement pour ça qu'il a été à Fredericton, pour apprendre à jouer défensivement, et il ne se porte pas toujours à l'attaque. Je n'ai pas besoin de défenseurs offensifs, j'en ai assez comme ça.»

«Ca me mélange un peu moi aussi», a convenu Brisebois lorsque mis au courant.

«C'est pour ça (i.e. améliorer son jeu défensif) qu'on m'a envoyé dans la Ligue américaine, a-t-il dit à son tour. Je vais jouer mon match habituel et si j'ai une chance d'appuyer l'attaque, je vais le faire. J'ai toujours fait ça.»

Burns ne l'interdit pas expressément, mais, tout comme Serge Savard, il ne veut pas que ses défenseurs prennent de risques.

C'est là que Brisebois peut devenir un peu mêlé, car c'est justement le lot des joueurs de son genre.

Pas arrogant, confiant

Savard l'a encensé récemment en disant qu'il était le plus bel espoir des ligues mineures pour évoluer à la pointe en avantage numérique. Encore hier, le directeur-gérant a dit compter sur lui pour activer le jeu de puissance.

«C'est flatteur, mais il ne faut pas que je m'asseois là-dessus. J'en ai encore beaucoup à apprendre et c'est pour ça que je travaille avec Jacques Laperrière et que je regarde des joueurs comme Eric Desjardins et Petr Svoboda», a commenté Brisebois.

Quand on lui a demandé ce qu'il devait améliorer, il a bien sûr répondu son jeu défensif: «C'est sûr que je suis un défenseur offensif, mais je dois aussi bien jouer défensivement.»

Brisebois, à qui certains reprochent d'être arrogant, a affirmé qu'on ne lui avait ja-

mais rien dit de spécial mais que «quand un joueur commet des erreurs, il le sait».

Même chose avant le match d'hier: «On ne m'a rien dit, mais le hockey, c'est le hockey: on patine, on fait des passes...»

Burns a déjà semblé agacé par son attitude mais plutôt que de se trouver arrogant, Brisebois préfère dire qu'il a

toujours eu confiance en ses moyens.

Ces deux qualités aux yeux de plusieurs, le talent offensif et une grande assurance, peuvent être considérées quasiment des défauts par d'autres...

En voilà un dont il sera intéressant de surveiller l'évolution dans un uniforme bleu, blanc, rouge.

Au filet

VANCOUVER (PC) - L'ex-défenseur montréalais Jyrki Lumme a fait une remarque que vont sans doute approuver bien des amateurs de beau hockey.

«Le Canadien pratique le même style depuis 100 ans, a expliqué en exagérant celui qui est devenu un excellent défenseur avec les Canucks. «Ici, nous pouvons jouer avec un peu plus de créativité. Si j'avais joué à Montréal, j'en aurais jamais marqué ce but contre Detroit» (le but victorieux quand il s'est porté en attaque dans la dernière minute de jeu). Je me serais débarrassé de la rondelle...»

Tout cela est sans doute vrai, mais que ça plaise ou non, le Canadien connaît le succès année après année avec son style «centenaire».

Kirk Muller a renseigné les journalistes locaux sur ce qu'il a découvert à son tour à Montréal: «L'attention des médias est incroyable et pour le public, le hockey est une religion. Mais j'ai constaté que cela fait de vous un meilleur joueur si vous demeurez positif. Foncièrement, vous devez voir à vous présenter chaque soir parce qu'on attend beaucoup de vous.»

C'est justement ce que Stéphane Richer, échangé en retour de Muller, ne faisait pas, a expliqué Pat Burns.

Muller s'est aussi dit surpris par l'attention qu'attire sa nouvelle équipe à travers toute la Ligue nationale et qu'il ne pouvait comparer le New Jersey à Montréal parce qu'au hockey, «rien n'est comparable à Montréal».

Gino Odjick, qui a été le



Kirk Muller

coéquipier de Patrice Brisebois à Laval, a parlé de lui comme d'un «excellent joueur en avantage numérique parce qu'il bouge bien avec la rondelle».

Il le croit aussi capable de tenir son bout défensivement dans la Ligue nationale.

Brisebois n'a pas caché sa fatigue après s'être promené de New Haven à New York en autobus, puis jusqu'à Toronto et Vancouver en avion.

Brisebois et Shayne Corson, qui s'était rendu au chevet de son père, sont arrivés seulement la veille du match contrairement au reste de l'équipe, sur place depuis dimanche pour apprivoiser le décalage horaire.

Brisebois a finalement réglé le problème en dormant 13 heures.

Les joueurs appuient Pagé

Hough répond à Ron Tugnutt

BANFF (PC) - «Si Ron Tugnutt avait fait son travail, il ne serait pas dans les mineures», a déclaré Mike Hough, hier, en réponse aux déclarations chocs faites la veille par le gardien des Nordiques.

Le capitaine des Nordiques ainsi que les joueurs interrogés, hier, après l'entraînement de l'équipe, ont atténué les propos négatifs de Tugnutt tout en se ralliant derrière Pagé.

«Ron agit mal en s'attaquant à Pierre parce que si on travaillait comme lui sur la glace, on ne serait pas dans l'eau chaude comme c'est le cas actuellement», a soutenu Jacques Cloutier.

Grosso modo, Tugnutt a accusé le directeur général et l'entraîneur, Pierre Pagé, d'avoir miné l'atmosphère dans l'équipe, d'être désorganisé et de s'entêter à ne pas échanger Eric Lindros. Il a soutenu, dans un quotidien de Québec, ne plus avoir d'avenir au sein de l'organisation et il a réclamé d'être échangé.

«Ron est frustré et il a affirmé des choses qu'il regrettera peut-être plus tard», a avancé Hough qui n'a pas mâché ses mots.

«C'est évident que l'ambiance est malsaine dans le moment parce que nous ne connaissons pas de succès.»

«Pierre Pagé n'est pas responsable. Il doit s'acquitter de plusieurs tâches et il essaie diverses choses. On ne peut pas critiquer la façon dont il structure les entraînements.»

Le temps est venu, d'après Hough, pour les joueurs de cesser de blâmer l'entraîneur et de prendre la situation en

main.

«Pierre n'a pas changé depuis qu'il a remplacé Dave Chambers, a assuré Cloutier. Je suis convaincu que c'est l'homme tout désigné pour relancer l'équipe. Il est un des meilleurs entraîneurs que j'ai eus depuis le début de ma carrière. Il prépare bien l'équipe. Il place l'emphasis sur le jeu défensif durant les entraînements et Ron est peut-être déçu parce qu'il ne reçoit pas autant de lancers qu'il voudrait», a résumé le vétéran gardien.

Steven Finn, qui est heureux d'être à Banff parce qu'il ne lit pas et qu'il n'entend pas ce qui se raconte au sujet des Nordiques à Québec, est en désaccord total avec Tugnutt.

«Je l'ai déjà mentionné: si quelqu'un peut nous sortir du pétrin, c'est Pierre Pagé.»

Finn a conclu en disant que c'est normal qu'il y ait de la frustration dans l'air en raison des nombreux mouvements de personnel entre les Nordiques et les Citadels.

Les Rangers sont intéressés à Tugnutt

Les Rangers de New York seraient intéressés à obtenir Ron Tugnutt. Pierre Pagé a discuté, hier, avec son homologue, Neil Smith.

«Ron a été le troisième choix de Neil, l'an dernier, dans la lutte pour l'obtention du trophée Vézina», a souligné Pagé.

Le prix à payer pour obtenir Tugnutt ne serait sans doute pas élevé (un défenseur expérimenté) et les Rangers pourraient échanger ensuite John Vanbiebrouck.

Les chiffres

Hockey

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

Conférence Prince-de-Galles				
Section Adams				
	Mj.	G.P.	N. Bp.	Pts
Montréal	54	32	18	4 171 128 68
Boston	53	26	19	8 184 176 60
Buffalo	53	21	22	10 192 189 52
Hartford	48	15	25	8 146 169 38
Québec	51	12	33	6 155 212 30
Section Patrick				
NYRangers	53	34	17	2 206 168 70
Washington	52	30	18	4 222 176 64
New Jersey	50	26	17	7 194 156 59
Pittsburgh	52	26	20	6 229 200 58
NY Islanders	50	19	24	7 193 205 45
Philadelphie	52	17	25	10 152 179 44
Conférence Campbell				
Section Norris				
Detroit	52	28	16	8 214 174 64
Chicago	54	24	20	10 175 161 58
St.Louis	53	22	22	9 182 184 53
Minnesota	50	22	24	4 164 176 48
Toronto	52	16	31	5 141 192 37
Section Smythe				
Vancouver	51	29	14	8 181 146 66
Winnipeg	55	22	22	11 169 165 55
Los Angeles	51	20	20	11 181 193 51
Calgary	52	21	24	7 194 187 49
Edmonton	54	21	26	7 196 206 49
San Jose	52	11	37	4 129 228 26
Lundi, 3 février				
Detroit 4 Pittsburgh 4				
Toronto 2 Minnesota 4				
Mardi, 4 février				
Washington 3 Buffalo 7				
Philadelphie 1 New Jersey 3				
Boston 3 Winnipeg 3				
Montréal à Vancouver 22h35				
NY Islanders à Los Angeles 22h35				
Hartford à San Jose 22h35				
Mercredi, 5 février				
Pittsburgh à NY Rangers, 19h35				
Washington à Detroit, 19h35				
Minnesota à Toronto, 19h35				
Montréal à Edmonton, 21h35				
Québec à Calgary, 21h35				
Chicago à San Jose, 22h35				
Jeudi, 6 février				
Boston à Philadelphie, 19h35				
NY Islanders à Vancouver, 22h35				
Hartford à Los Angeles, 22h35				

CLASSEMENT GENERAL

	Mj.	Pts
1. NYRangers	53	70
2. Montréal	54	68
3. Vancouver	51	66
4. Washington	52	64
5. Detroit	52	64
6. Boston	53	60
7. New Jersey	50	59
8. Pittsburgh	52	58
9. Chicago	54	58
10. Winnipeg	55	55
11. St.Louis	53	53
12. Buffalo	53	52
13. Los Angeles	51	51
14. Calgary	52	49
15. Edmonton	54	49
16. Minnesota	50	48
17. NY Islanders	50	45
18. Philadelphie	52	44
19. Hartford	48	38
20. Toronto	52	37
21. Québec	51	30
22. San Jose	52	26

LES MARQUEURS

	B.P.	Pts
Stevens,Pgh	36	47 83
Lemieux,Pgh	29	51 80
Hull,StL	52	27 79
Gretzky,LA	20	51 71
Messier,NYR	23	45 68
Yzerman,Det	29	38 67
Housley,Wpg	19	48 67
Oates,StL	10	56 66
Roenick,Chi	38	27 65
Leetch,NYR	12	52 64
Recchi,Pgh	31	32 63
Mullen,Pgh	29	33 62
Robitaille,LA	23	39 62
Hawerchuk,Buf	15	47 62
Fedorov,Det	20	41 61
Burridge,Wash	19	41 60
Coffey,Pgh	9	51 60
Turgeon,NYI	24	35 59
Damphousse,Edm	27	31 58
Sakic,Qué	18	40 58
Bourque,Bos	14	44 58
LaFontaine,Buf	29	28 57
Linden,Vcr	20	37 57
Gilmour,Tor	16	41 57
Stastny,NJ	22	33 55

LIGUE AMERICAINE

CLASSEMENT

Section Atlantique				
	Mj.	G.P.	N. Bp.	Pts
Fredericton	54	26	20	8 205 182 60
St.John's	56	25	22	9 227 200 59
Halifax	55	18	24	13 194 219 49
Cap-Breton	48	20	21	7 197 199 47
Moncton	52	19	26	7 179 197 45
Section Nord				
Springfield	53	25	21	7 193 196 57
Capital D.	50	23	19	8 172 171 54
Adirondack	52	25	25	2 214 208 52
New Haven	47	20	24	3 165 178 43
Maine	52	17	28	7 200 214 41
Section Sud				
Binghamton	49	27	14	8 200 164 62
Utica	52	23	24	5 181 214 51
Rochester	50	21	20	9 177 163 51
Baltimore	49	22	21	6 186 174 50
Hershey	51	20	22	9 186 197 49
Dimanche, 2 février				
Moncton à Cap-Breton, (remis, neige)				

Fredericton 3	New Haven 4
Rochester 3	Binghamton 1
Springfield 5	Maine 3
Utica 4	Baltimore 3
Hershey 3	Capital Dist. 7
Lundi, 3 février	
Cap-Breton 3	Moncton 3
Mardi, 4 février	
Moncton 2	Halifax 5
Mercredi, 5 février	
Cap-Breton à Halifax	
Fredericton à Hershey	
Utica à Capital Dist.	
Maine à New Haven	
Vendredi, 7 février	
Halifax à Cap-Breton	
Fredericton à Baltimore	
Capital Dist. à Adirondack	
Hershey à Binghamton	
Utica à Rochester	
New Haven à Springfield	

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

Section Robert-LeBel				
	Mj.	G.P.	N. Bp.	Pts
Verdun	49	32	15	2 243 178 66
Laval	50	28	19	3 213 189 59
Hull	49	27	18	4 228 191 58
St-Hyacinthe	49	23	20	6 238 200 52
Granby	47	20	24	3 227 242 43
St-Jean	51	20	28	3 201 237 43
Section Frank-Dillo				
Trois-Rivières	49	29	16	4 222 164 62
Shawinigan	50	27	18	5 198 200 59
Chicoutimi	49	22	23	4 198 217 48
Drummondville	48	19	26	3 199 225 41
Beaufort	49	15	30	4 187 210 34
Victoriaville	48	11	36	1 154 255 23
Lundi, 3 février				
Shawinigan 4 Laval 3 (p)				
Mercredi, 5 février				
Ouest 5 Est 4 (2e p)				
Vendredi, 7 février				
Chicoutimi à Drummondville, 20h				
Beaufort à Granby, 20h				
St-Jean à Hull, 19h30				
St-Hyacinthe à Laval, 19h30				
Verdun à Shawinigan, 20h				
Victoriaville à Trois-Rivières, 20h				
Samedi, 8 février				
St-Jean à Drummondville, 16h				
Dimanche, 9 février				
Victoriaville à Verdun, 19h				
Chicoutimi à Granby, 19h30				
Trois-Rivières à Hull, 19h				
Laval à St-Hyacinthe, 14h				
Lundi, 10 février				
Verdun à Beaufort, 19h30				
Chicoutimi à Laval, 19h30				

LES MARQUEURS

	B.P.	Pts
22. Mongeon/Hugues, Gra.	45	62 107
32. Gendron/Martin, StH.	53	49 102
8. Rodgers/Marc, Ver.	39	62 101
16. Poulin/C. Charles, StH.	28	73 101
28. Poulin/P. Patrick, StH.	32	59 91
22. Guillet/Robert, Ver.	46	42 88
26. Boudreau/Carl, TR.	33	51 84
16. Proulx/Hugo, Dru.	30	50 80
28. Bellerose/Eric, TR.	30	49 79
91. Deagle/Alexandre, Vic.	24	54 78
10. Dontigny/Steve, Sha.	33	43 76
21. Chouinard/Dave, Ver.	29	47 76
8. Birmingham/Jim, Lav.	28	45 73
11. St-Jacques/Michel, Chi.	32	39 71
30. Parent/Sébastien, Chi.	20	51 71
22. Toupin/Simon, Bea.	37	32 69
9. Sparks/Todd, Hul.	21	46 67
25. Maltais/Dominic, StJ.	36	30 66
17. St-Pierre/David, Ver.	29	37 66
21. Sarault/Yves, StJ.	28	36 64

MIDGET «AAA»

CLASSEMENT

	Mj.	G.P.	N. Bp.	Pts
Lac-St-Louis	35	24	8	3 159 124 51
Ste-Foy	36	22	13	1 164 130 45
Régents LLL	35	21	12	2 195 173 44
Mtl-Bourassa	36	16	19	1 143 157 33
Richelieu	36	14	20	2 159 163 30
Sag. Lac-St-Jean	36	14	21	1 141 176 29
Magog	36	14	22	0 148 169 28
Abi-Témisca.	36	12	22	2 166 182 26
Mercredi, 29 janvier				
Magog 7 Régents LLL 1				
Vendredi, 31 janvier				
Magog 7 Lac St-Louis 6 (p)				
Ste-Foy 2 Sag. Lac St-Jean 4				
Dimanche, 2 février				
Sag. Lac St-Jean 3 Ste-Foy 5				
Lac St-Louis 5 Richelieu 2				
Vendredi, 7 février				
Magog à Lac St-Louis, 19h30				
Régents LLL à Mtl-Bourassa, 20h				
Samedi, 8 février				
Sag. Lac St-Jean à Richelieu, 14h				
Abitibi-Témiscamingue à Ste-Foy, 14h				

COLLEGIALE «AA»

CLASSEMENT

	Pj.	G.P.	N. Bp.	SC	PTS	S
Lévis-Lauzon	19	16	3	0	138	77 32 (0)
Chicoutimi	19	11	8	0	122	95 23 (1)
La Pocatière	21	7	12	2	122	112 18 (2)
LES MARQUEURS						
	B.P.	Pts				
Jean-Guy Chouinard (Chic)	17	22 39				
Martin Chamberland (L-L)	12	25 37				
Michel Boudreau (Chic)	13	22 35				
Brian Cormier (Pocatière)	8	27 35				
Sébastien Rodrigue (L-L)	14	19 33				

Samedi, 1er février

Montmorency 5, Chicoutimi 8

Dimanche, 2 février

Lévis-Lauzon 10, La Pocatière 5

JUNIOR REGIONAL

CLASSEMENT

	Pj.	G.P.	N. Bp.	Pts
National (La Baie)	25	14	5	6 125 98 34
G.F.(Métabetchouan)	25	14	7	4 123 116 32
Jeannois (Alma)	24	13	8	3 169 105 29
Castors (Dolbeau)	25	12	12	1 137 132 25
Jonquière	25	2	23	0 95 198 4

LES MARQUEURS

	B.P.	Pts
Sébastien Gaudet (Jeannois)	31	45 76
Stéphane Ouellet (Alma)	312	44 75
Alain Bouchard (Dolbeau)	27	42 69
Patrice Martin (Dolbeau)	36	26 62
Patrick Girard (Alma)	24	33 57

Vendredi, 7 février

Métabetchouan à Alma 20h30
Jonquière à La Baie 20h30

Dimanche, 9 février

Alma à La Baie 19h30
Dolbeau à Jonquière 19h00

MIDGET DEVELOPPEMENT

CLASSEMENT

	Pj.	G.P.	N. Bp.	Pts
National (La Baie)	26	18	7	1 112 64 37
Aiglons (Alma)	26	16	9	1 107 69 33
Saguenéens (Chic)	26	15	9	2 110 74 32
Castors	25	11	13	1 116 105 23
Dynamos (Chic)	27	9	13	5 101 121 23
Royal (Jonq)	25	8	12	5 96 138 21
Saint-Félicien	25	7	13	5 88 117 19
Ambassadeurs (Jon)	26	8	16	2 78 117 18

LES MARQUEURS

	B.P.	Pts
Evans Dallaire (Royal)	18	32 50
Daniel Vandal (Dyna)	18	29 47
Dany Pineault (Dyna)	15	32 47
Sébastien Méthot (Sags)	21	24 45
Stéphane Lavoie (National)	16	27 43

Mardi, 4 février

Dolbeau 9 Dynamos (Chic) 3

Mardi, 11 février

Royal (Jonq) à Dolbeau 19h00
Dynamos (Chic) à Alma 19h30

BANTAM DEVELOPPEMENT

/// Les marqueurs ///



	B.	P.	Pts.	Pén			
11. Kirk Muller	25	26	51	61			
18. Denis Savard	17	20	37	40			
47. Stephan Lebeau	18	17	35	4			
41. Brent Gilchrist	15	17	32	38			
21. Guy Carbonneau	15	15	30	22			
12. Mike Keane	10	18	28	34			
27. Shayne Corson	7	21	28	84			
28. Eric Desjardins	5	21	26	30			
35. Mike McPhee	12	11	23	38			
8. Mathieu Schneider	5	14	19	42			
20. Sylvain Turgeon	7	11	18	39			
17. John LeClair	8	9	17	10			
25. Petr Svoboda	5	12	17	79			
48. J.-J. Daigneault	4	12	16	26			
3. Sylvain Lefebvre	2	9	11	56			
22. Benoît Brunet	4	6	10	14			
15. Paul DiPietro	4	4	8	11			
45. Gilbert Dionne	3	5	8	2			
6. Russ Courtnall	2	4	6	0			
24. Lyle Odelein	1	5	6	98			
33. Patrick Roy	0	4	4	2			
32. Mario Roberge	2	1	3	62			
5. Alain Côté	0	3	3	22			
39. Brian Skrudland	0	1	1	16			
36. Todd Ewen	0	1	1	108			
34. Donald Dufresne	0	0	0	2			
1. Roland Melanson	0	0	0	0			
G. P. N. Min. Ba. Bl. Moy.							
33. Patrick Roy	27	14	4	2701	96	4	2.13
1. Roland Melanson	5	3	0	492	22	2	2.68
40. André Racicot	0	1	0	80	6	0	4.50
Totaux	32	18	4	3273	124	6	2.27



	B.	P.	Pts.	Pén			
19. Joe Sakic	18	40	58	16			
11. Owen Nolan	27	13	40	111			
13. Mats Sundin	14	25	39	54			
18. Mike Hough	15	15	30	49			
41. Doug Small	10	16	26	43			
4. Mikhail Tatarinov	7	19	26	52			
23. Greg Paslawski	16	8	24	10			
47. Claude Lapointe	9	12	21	43			
49. Kip Miller	5	10	15	12			
43. Bryan Fogarty	3	12	15	16			
9. Marc Fortier	5	8	13	33			
5. Alexei Gusarov	2	11	13	10			
28. Jamie Baker	4	8	12	20			
14. Herb Raglan	3	8	11	34			
50. Dan Lambert	6	5	11	16			
25. Stéphane Morin	2	8	10	14			
6. Craig Wolanin	2	7	9	56			
52. Adam Foote	2	5	7	44			
29. Steven Finn	2	4	6	141			
2. Greg Smyth	0	2	2	95			
24. Wayne Van Dorp	0	2	2	45			
20. Mike McNeill	1	2	3	8			
7. Leschyshyn Curtis	0	1	1	4			
40. Kevin Kaminski	0	0	0	45			
15. Tony Twist	0	0	0	84			
32. Jacques Cloutier	0	0	0	2			
31. Stéphane Fiset	0	0	0	2			
G. P. N. Min. Ba. Bl. Moy.							
1. Ron Tugnutt	6	17	3	1581	107	1	4.06
32. Jacques Cloutier	5	13	3	1249	82	0	3.94
31. Stéphane Fiset	1	3	0	251	19	0	4.54
Totaux	12	33	6	3081	208	1	4.05



	B.	P.	Pts.
30. Sébastien Parent	20	51	71
11. Michel Saint-Jacques	32	37	70
67. Daniel Paradis	32	30	62
26. Dany Beauregard	22	36	58
25. Patrice Martineau	25	25	50
23. Steve Gosselin	8	30	38
22. Eric Meloche	13	22	35
28. Carl Wiseman	14	16	30
44. Martin Beaupré	3	21	24
9. Dave Tremblay	11	12	23
20. Patrick Clément	4	10	14
18. Carl Blondin	7	6	13
10. Dany Larochelle	2	11	13
31. Christian Caron	3	9	12
19. Dave Belliveau	7	2	9
32. Allen Kerr	1	5	6
27. Martin Lamarche	1	3	4
4. Dany Girard	0	4	4
12. Rod Petawabano	0	3	3
24. Patrick Lacombe	0	3	3
7. Patrick Lampron	0	0	0



	B.	P.	Pts.	
21. Allan Sirois	20	25	45	
16. Vincent Auger	13	27	40	
19. Dale Patterson	17	20	37	
27. Steve Leblanc	21	12	33	
12. Gilbert Aubichon	9	20	29	
25. Frédéric Michaud	9	13	22	
10. André Deschênes	9	11	20	
11. François Fortin	4	14	18	
24. Sédric Gaudreault	9	8	17	
02. Jérôme Boivin	4	11	15	
15. Patrick Bessette	3	12	15	
09. Claude Martel	5	9	14	
17. Vincent Fréchette	2	10	12	
18. Eddy Deschênes	5	6	11	
23. Janick Duguay	1	10	11	
20. Martin Carreau	0	6	6	
14. Martin Saint-Louis	0	4	4	
01. Stéphane Routhier	0	2	2	
05. François Tremblay	0	2	2	
Gardiens de buts				
01. Stéphane Routhier	13	12	1	4.70
29. Marc Fortin	1	9	4	9.8

Le Bleu bionique

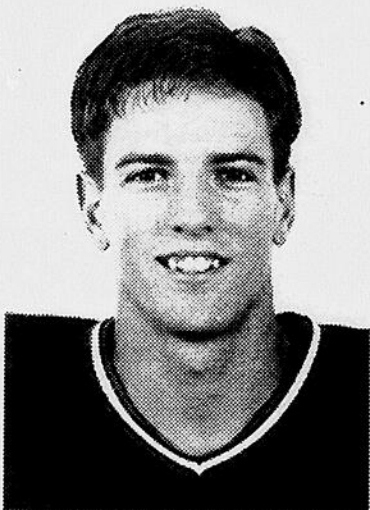
Gilbert Dionne m'impressionne

Brisebois à Montréal pour rester?

Le Canadien a rappelé deux joueurs avant d'entreprendre son voyage en début de semaine, soit Patrice Brisebois et Vladimir Vjutek. Ce dernier, encore junior, ne disputera que quelques matchs avec l'équipe, mais il connaît une bonne saison dans l'Ouest et il avait montré de belles choses lors du camp d'entraînement. Le Canadien pourra donc mieux l'évaluer encore lorsqu'il sera utilisé.

Quant à Patrice Brisebois, il n'est pas dit qu'il restera avec l'équipe de façon définitive, mais ça ne me surprendrait pas du tout.

De toute façon, ce n'est qu'une question de temps avant que ce soit le cas. Brisebois, selon moi, est la future pierre angulaire de la défense du Canadien. Il est mobile, capable de jouer «physique»; il a une très belle vision du jeu; il possède un bon lancer, et ses passes sont courtes, précises et rapides.



Patrice Brisebois

Je ne dis pas que Patrice Brisebois est LA solution aux avantages numériques du Canadien, mais il regroupe les qualités nécessaires. Certains le voient comme le nouveau



Mario Tremblay

Agence Edimédia

Larry Robinson. Dans une certaine mesure, peut-être.

Et Gilbert Dionne?

Un autre qui m'impressionne, c'est Gilbert Dionne. Depuis son rappel, Dionne «livre la marchandise», selon moi, et sans le vanter publiquement, je pense bien que Pat Burns aime ce qu'il voit.

Un entraîneur doit d'ailleurs être prudent dans ses propos sur un jeune, car ce dernier ne doit jamais rien prendre pour acquis et toujours y aller d'efforts.

De la ligne bleue au filet, Dionne sait quoi faire et il obtiendra sa large part de buts éventuellement. C'est d'ailleurs le conseil que son frère Marcel lui a donné: «compte des buts, sinon tu seras comme tous les autres». Mais je pense qu'on a maintenant un autre Dionne dans la Ligue nationale et il ne lui reste qu'à se faire un prénom.

Une transaction?

Je continue de croire que le Canadien fera une transaction avant la date limite. Une ma-

jeure...? Peut-être pas, mais une transaction qui pourrait solidifier un point faible sans pour autant briser la chimie de l'équipe. Qui...? Je ne suis pas dans le secret des dieux, mais...le Canadien a beaucoup de défenseurs...

Samedi dernier, Serge Savard et Russ Farwell, directeur-gérant des Flyers, se sont parlé pendant une bonne dizaine de minutes sur la passerelle. Ça ramène donc le nom de Rick Tocchet qui est officiellement disponible, comme tous les joueurs des Flyers, dit-on.

On veut des jeunes à Philadelphie, car on pense à l'avenir, aux prochaines années. On a presque fait une croix sur la présente saison.

Mais attention, plusieurs équipes s'intéressent à Tocchet, et plusieurs ont du bon matériel à offrir. Je pense entre autres à Détroit, où on rêve d'un trio Tocchet-Yzerman-Probert. Ouf!

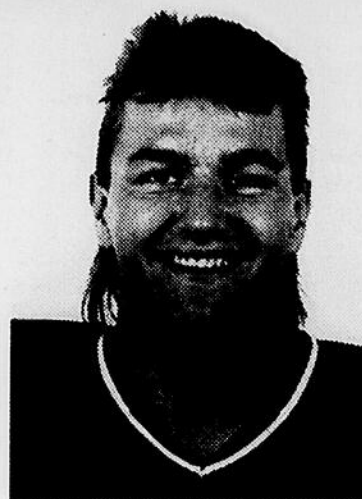
Nordiques: le fond du baril

Quelle pauvre performance des Nordiques à Edmonton, dimanche dernier. On aurait pu envoyer deux points par la poste et sauver les frais du voyage.

La défaite est une chose, mais la façon de perdre en est une autre. Et Pierre Pagé a réagi sévèrement en cédant Tugnutt et Gusarov à Halifax.

Sévèrement, mais on ne peut le blâmer. Il ne sait plus comment leur faire comprendre que l'effort doit être constant, surtout quand tu n'as pas tous les atouts en main.

Mario Lemieux inquiet... Le grand Mario est inquiet,



Gilbert Dionne

et on le serait à moins. Son dos le fait encore terriblement souffrir. Il doit donc prendre du repos comme l'avaient prévu les médecins au début de la saison.

Mais Mario se demande s'il est prêt à accepter cette douleur pendant plusieurs saisons encore, et le mot retraite lui est venu à l'esprit. Ce serait terrible. Pour lui, pour l'équipe et pour le hockey en général.

Mais ce jour viendra. Espérons seulement que ce soit le plus tard possible.

Sather: mea culpa

On se disait, la semaine dernière, que Harry Sinden avait fait une belle passe à son ami Glen Sather, en obtenant Vladimir Ruzicka contre Greg Hawgood. Le plus drôle, c'est que Sinden a fait une passe malgré lui, puisque c'est Sather qui a dû convaincre Sinden de prendre Ruzicka, qui ne jouait presque pas avec Muckler, et que Sinden connaissait mal.

Il parle même de rappeler Tugnutt prochainement

Pierre Pagé n'a pas été secoué

BANFF (PC) — Pierre Pagé n'a pas été secoué par les propos de Ron Tugnutt et l'entraîneur des Nordiques pourrait rappeler le gardien mécontent prochainement s'il fait bien dans les rangs mineurs.

«Il ne demeurera pas dans les Maritimes jusqu'à la fin de la saison parce qu'il a fait une virulente sortie. On n'a pas craint dernièrement de faire signe à Kip Miller après les commentaires négatifs qu'il a émis», a rappelé Pagé, hier, avant le départ de l'équipe vers le Lac Louise.

«Notre objectif est de remporter des matchs. Ungars doit être capable de prouver ce qu'il dit. Il doit réussir», a-t-il renchéri.

Pagé savait qu'il recevrait un jour le pot par la tête après qu'on lui eut envoyé le bouquet de fleurs quand il a pris la barre de l'équipe.

«C'est ça être entraîneur, une journée on t'aime, l'autre pas, a-t-il philosophé. C'était

prévisible que Ron soit déçu d'être rétrogradé, surtout qu'il fait partie de l'organisation depuis cinq ans. On souhaite dans des situations du genre que l'athlète ne brûle pas ses ponts afin de ne pas nuire. Il a connu la misère et c'est frustrant pour lui. Ça fait longtemps qu'il voulait se vider le cœur. Mais ça ne rapporte jamais quand quelqu'un tente de bien paraître en plantant quelqu'un d'autre», a-t-il ajouté.

Au filet

BANFF (PC) — Ce n'est pas la modestie qui étouffe John Tanner mais le longiligne gardien a reçu une leçon d'humilité dans la Ligue américaine et il s'efforce de se défaire de la réputation qu'il traîne.

«J'ai décidé de me fermer la trappe et d'arrêter les rondelles», a-t-il lancé, hier, après s'être entraîné avec les Nordiques.

«Quand tu es frustré, tu dis n'importe quoi. Il aurait dû se calmer pendant quelques jours et discuter avec ses conseillers. Cette théorie s'applique aussi pour moi. Il m'est arrivé de dire des bêtises après des défaites. J'étais peu bavard après le match de dimanche parce que j'étais trop choqué».

Pagé a refuté les reproches concernant son entêtement avec Eric Lindros, «qui gagna la bataille qu'il livre aux Nordiques, de toute façon».

«La controverse, c'est fini pour moi. Tout ce qui sortira de ma bouche à l'avenir sera positif. J'ai développé des attitudes plus professionnelles dans les rangs mineurs.

«On estime qu'on sait tout quand on est âgé de 20 ans mais je suis rapidement revenu sur terre en début de saison», a-t-il admis.

d'après Tugnutt.

«Je voudrais entendre ce qu'il dirait si Lindros était avec nous et qu'il était blessé. Si Jeremy Roenick et Ed Belfour se blessaient, comment les Blackhawks de Chicago réagiraient?»

«Ma philosophie est d'envisager le pire scénario et de partir de là. Les gens qui se préoccupent de Lindros ne réalisent pas l'ampleur du défi. Nous devons gagner avec ou sans Lindros, avec ou sans Valeri Kamensky.»

Pagé s'est défendu également d'être désorganisé.

«Ça vaut ce que ça vaut quand c'est un joueur frustré qui le dit. Il appartient aux vétérans d'avertir les entraîneurs du mécontentement ou du relâchement qui se produit dans l'équipe. L'entraîneur ne peut pas réussir sans le soutien de bons leaders. Tugnutt est un des vétérans de l'équipe. Il aurait dû me parler auparavant.»

Killy voulait que les JO retournent à la montagne

Albertville devrait bien tenir le pari

(PC) - Jean-Claude Killy, co-président du Comité organisateur des Jeux olympiques d'Albertville, est l'un des plus grands champions de l'histoire sportive de France. Ses trois médailles d'or acquises aux Jeux de Grenoble en 1968 demeurent un exploit qui n'a pas été égalé depuis et il serait certes très surprenant de voir un skieur balayer toutes les épreuves présentées sur les pentes de la Savoie.

Killy a fait en sorte qu'on se souvienne longtemps des Jeux d'Albertville. Il a mis sur pied une organisation grandiose. Mais il admettait lui-même que les Jeux d'Albertville ne seraient pas un véritable succès sans un succès sportif français.

Si Frank Piccard avait surpris en remportant le super-géant de Calgary en 1988, Carole Merle pourrait certes répondre aux désirs de Killy en remportant à son tour le super-géant d'Albertville, elle qui est la grande dame de la spécialité au plan mondial. Seule l'Autrichienne Petra Kronenberger pourrait l'empêcher de mettre le pied sur la plus haute marche du podium.

Cette dernière est cependant la grande favorite de la descente et du combiné.

Mais un autre jeune Français pourrait bien donner raison à Killy. Il s'agit bien sûr de la révélation de l'année en ski nordique, Fabrice Guy, qui a déjà remporté quatre des cinq épreuves de la Coupe du Monde du combiné nordique, exploit inespéré.

Et Edgar Grospiron, à moins d'un accident de parcours ou d'un revers de fortune impensable, devrait être sacré premier champion de l'histoire en ski acrobatique. Il est le grand génie des bosses.

Mais quand les Jeux prendront fin, même si certains Français auront posé les pieds sur le podium olympique, la petite ville de la Savoie pourrait bien changer de nom pour devenir Albertville.

Après son triomphe à Calgary et en Coupe du monde, l'Italien Alberto Tomba, semble encore en meilleure forme que jamais et il est même déjà assuré de la Coupe du monde de slalom. Il devrait triompher facilement au slalom et en géant pour être sacré un des dieux de ces XVIèmes Jeux d'hiver. Tomba sait gagner avec éclat.

Bien sûr, on portera aussi une attention toute spéciale à la descente à Val d'Isère sur un parcours préparé par le grand champion Bernard Russi.

Les prétendants seront nombreux. Les Américains croient que leur champion A.J. Kitt a de grandes chances. Les Suisses miseront sur Frank Heinzer et les Autrichiens sur Patrick Ortlieb. Mais on dit que sur ce parcours rapide, très technique, tout peut se produire.

La grâce et la beauté

Comme à tous les Jeux olympiques, le patinage artistique sera une des pièces-maitresses de cette grandiose démonstra-

tion sportive. Même si tout s'y fait en grâce et en beauté, la compétition n'en est pas moins vive.

En simple chez les dames, la lutte devra se faire entre la Japonaise Midori Ito, capable d'un triple axel, et les Américaines Tonya Harding, Kristi Yamaguchi et Nancy Kerrigan, qui ont raflé les trois premières places au championnat du monde l'an dernier.



Michel Lajeunesse

S'il est rétabli d'un mal de dos, le Canadien Kurt Browning devrait à son tour être sacré champion olympique et les ex-Soviétiques devraient dominer en couple et en danse, même si les Canadiens Lloyd Eisler et Isabelle Brasseur auront leur mot à dire en couples et les Français Isabelle et Paul Duchesnay en danse.

Les Pays-Bas, la Norvège, les Etats-Unis et même le Canada se feront la lutte en patinage de vitesse et en courte piste,

nouvelle épreuve au programme, les Canadiens et les Chinois devraient se partager les médailles, dans un sport fort spectaculaire où l'on joue joyeusement du coude.

Les Finlandais domineront au saut à ski et les Allemands en bobsleigh et en luge.

Si les Norvégiens Vegard Ulvang et Bjorn Dahlie ont outrageusement dominé en ski de fond en Coupe du monde, il ne faut pas compter pour battus les ex-Soviétiques avec à leur tête Vladimir Smirnov.

Chez les dames, la championne de la Coupe du monde, l'ex-Soviétique Elana Vialbe, pourrait être couronnée reine de ces Jeux comme l'avait été Maria-Liisa Hamalainen (Kirviesnemi) à Sarajevo en 1984. Mais l'Italienne Stefania Belmondo aura son mot à dire là-dessus. Elle pourrait jouer le trouble-fête.

En biathlon, on aimerait bien voir Myriam Bédard monter sur le podium. Mais du côté féminin, les véritables favorites sont Svetlana Davidova, de la CEI, et la Norvégienne Grete Nykkelmo.

Chez les hommes, Sergei Tchepikov, gagnant de la Coupe du Monde, est le grand

favori, surtout que l'Italien Andreas Zingerle n'a pas en-

core retrouvé sa forme de l'an dernier.

le club VOYAGES (de groupe)

NORDIQUES

Express **Spécial Carnaval**

8 FEVRIER

Partie de hockey en après-midi contre PHILADELPHIE

• Souper à la cage aux Sports **49\$** pers.
• Parade du Carnaval à 19h00

COMPRENANT: Billet mezzanine sud-ouest, transport par autobus, rafraichissements
*Souper non-compris

9 FEVRIER

NEW JERSEY **49\$** pers.
partie en après-midi

11 MARS

CANADIENS / NORDIQUES

55\$ pers.

INFORMATION / RÉSERVATION: SERGE GAUDREAU
TÉLS: 693-1025 · 690-6413 FAX 693-0957

Si vous êtes membre du CLUB Multi-points
voici votre code pour aujourd'hui...

68490657

Si non Appelez 1-800-563-8688
CLUB Multi-points et Multi-points sont des
marques déposées de Le Groupe Videotron Inc.

NE PAYEZ PAS DE T.P.S. LES 6, 7 ET 8 FEVRIER À L'ACHAT DE TOUS
LES RADIAUX D'AUTOS ET DE CAMIONNETTES

39.95 \$		RADIAL TOUTES SAISONS CEINTURE D'ACIER	
Dimension, flanc blanc	Bas prix courant	Dimension flanc blanc	Bas prix courant
P185/75R14	52,95 \$	P205/75R15	62,95 \$
P195/75R14	53,95	P215/75R15	64,95
P205/75R14	61,95	P225/75R15	69,95

2e PNEU A MOITIE PRIX
RADIAL TOUTES SAISONS HAUTE
PERFORMANCE DE PREMIER CHOIX
EAGLE GT+4
Dimension, lettres blanches dosées
Deuxième pneu
à moitié prix
A partir de **131.00 \$** **65.50 \$**
P175/70R13

PRIX DE SOLDE
RADIAL TOUTES SAISONS
DE PREMIER CHOIX
INVICTA GL
Dimension, flanc blanc
A partir de **59.00 \$**
P155/80R13

ACHATS AVANTAGEUX
PNEU TOUTES SAISONS POUR
VOITURES IMPORTÉES ET
PETITES VOITURES
CORSA GT
Dimension, flanc noirs
A partir de **57.00 \$**
P175/70R13

Prix de solde en vigueur jusqu'au 22 février. Téléphonnez-nous pour les prix des dimensions non représentées.

GOOD YEAR

CHICOUTIMI
Rue Bersimis
(Entrée du Parc Industriel St-Paul)
543-5555

Service d'urgence
24h00
696-6017

ALMA
CENTRE DU PNEU JEANNOIS
300, du Pont Sud
668-7988

GOOD YEAR

Harricana, c'est pour bientôt

L'équipe régionale fignole son raid

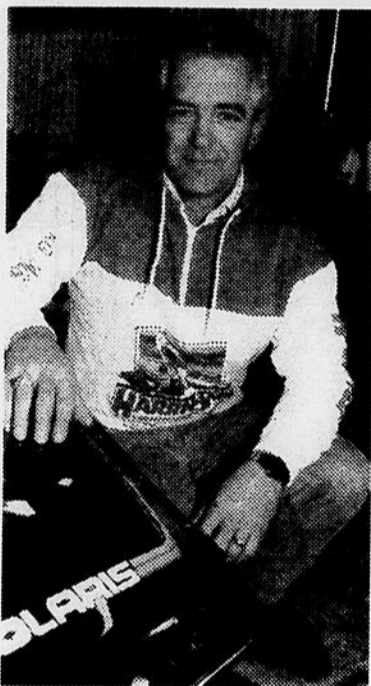
ROBERVAL (PF).-Sanstrop faire de bruit, Renald Saint-Pierre, de Roberval, Richard Dubois, de Saint-Félicien, et Richard Verville, de Chicoutimi, peaufinent leur entraînement en vue de la troisième



Pierre Fellice

édition du Raid international Harricana de motoneiges qui prendra le départ le 22 février prochain, à Ottawa.

Les trois membres de l'équipe régionale Saguenay-Lac-Saint-Jean travaillent, pour l'instant, dans leur secteur respectif; Saint-Pierre et Dubois s'entraînent en gymnase, à Roberval et Saint-Félicien respectivement, pendant que Verville fait de même avec le groupe de Claude Maltais, au cégep de Chicoutimi. Travailleur en forêt, Richard



Renald Saint-Pierre
(Photo Steeve Tremblay)

Dubois s'entraîne même sur son lieu de travail, certains camps étant équipés en ce sens.

Même chose pour les longues randonnées en motoneige.

«Mais durant la dernière semaine précédant le départ du raid, nous nous réunirons afin de mettre au point, à la fois nos machines, et la tactique de l'épreuve. On se connaît tellement bien toutefois, que les derniers préparatifs seront faciles à concrétiser», affirme Richard Verville.

Dubois et Verville en seront à leur troisième expérience ensemble, alors que Renald Saint-Pierre participera à son deuxième raid, ayant pris la relève de Normand Launière, l'an dernier.

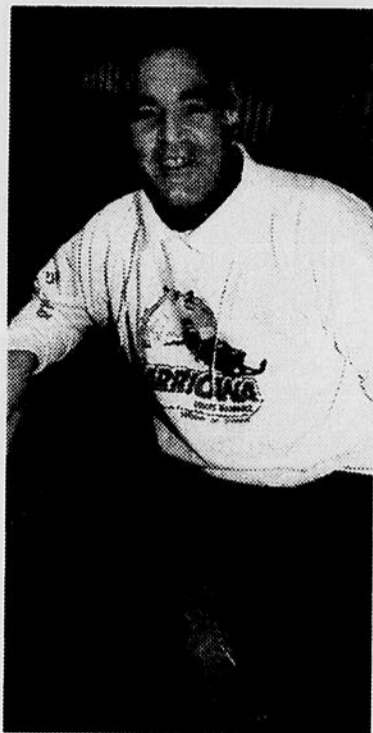
Troisième au classement général, à l'issue de la première édition du Raid Harricana, l'équipe régionale avait dû se contenter du 7^e rang, l'an passé, suite à différents problèmes, mécaniques surtout, rencontrés au fil des étapes.

«Nous étions en tête dans neuf des onze étapes de l'épreuve. Mais à chaque occasion, il se produisait des bris mécaniques quelconques, ou des erreurs de parcours.

«En arrivant à Chapais, notamment, nous étions environ vingt minutes avant le temps normalement prévu, de sorte que les responsables de la sécurité n'étaient pas encore en place. Nous avons alors pris le mauvais embranchement, avec le résultat que nous avons effectué plusieurs kilomètres avant de nous apercevoir de notre erreur», raconte Renald Saint-Pierre.

«Même chose en arrivant aux Escoumins, alors que nous nous sommes retrouvés sur la piste devant servir pour le tracé du lendemain. Encore 85 kilomètres de trop», note pour sa part Richard Dubois.

Et tout ça, sans compter les bris mécaniques, alors qu'on a dû traîner sur de longues distances, à deux reprises, l'une



Richard Dubois
(Photo Steeve Tremblay)

de nos motoneiges en panne.

Mince consolation à travers toutes ces difficultés: Richard Dubois a gagné la course individuelle sur le lac Saint-Jean, pendant que l'équipe remportait la coupe Labrador, entre Fermont et le Labrador justement.

Nouvelles machines

L'équipe régionale pourra compter sur de nouvelles machines cette année, les Yamaha ayant fait place aux Polaris, «des motoneiges plus rapides et plus résistantes», affirment les trois mordus.

Mais chose encore plus importante, l'expérience des deux dernières années devrait servir adéquatement le trio régional.

«Nous savons qu'il y a des choses à améliorer, notamment en ce qui a trait à nos instruments d'orientation. Nous serons définitivement mieux équipés à ce niveau», mentionne Saint-Pierre.

Et il y a également le fait que

cette année, les différentes équipes n'auront que quatre heures, à partir du moment de l'arrivée, pour effectuer les réparations aux motoneiges.

«Voilà pourquoi il sera important, voire primordial, de pouvoir compter dans notre équipe, un mécanicien par motoneige», explique pour sa part Richard Dubois.

Mais à travers toute cette conversation, on détecte une chose: l'équipe régionale sera définitivement prête à faire face à la musique, le 22 février prochain.

«Surtout qu'il s'agit tellement d'une belle expérience, malgré toutes les difficultés rencontrées. D'ailleurs, les contacts humains et les nombreux amis que nous avons rencontrés au fil des dernières années, nous encouragent à recommencer d'une année à l'autre», raconte Richard Verville, en se disant très optimiste pour cette troisième «randonnée» internationale.



Richard Verville
(Photo Rocket Lavoie)



CHRONIQUE DU CARREFOUR

L'étoile de la semaine est décernée à Claudette Chouinard pour son simple de 266 joué dans la ligue Jean Lavoie, lundi 21h00.

Céline Villeneuve 207, Hélène Gagnon 572, Marc Gagnon 235 et 634 ont été les vedettes du dernier programme de la ligue Dimanche 21h00.

Plusieurs simples de 200 en ce dernier samedi matin le plus haut, 247, allant à Gerry Benoit. Gérald Noël a excellé avec un cumulatif de 671, Gerry Benoit 656, Paul-Henri Turbide 617, Jocelyn Marceau 607, Marcel Chouinard 607, Denis Tremblay 601, Pierre Vézina et Daniel Leduc ont été les autres joueurs à signer des triples de 600 et plus.

Pour Doris Laforest c'était la fête en ce dernier jeudi 21h00 alors qu'elle jouait un simple de 209 et un cumulatif de 584. Du côté masculin Jacques Sénéchal 228 et Chantal Tremblay 614 ont été les meilleurs. Notons que ces triples sont devenus des marques à battre pour cette ligue.

Quelques mots de la ligue Don Juan qui évolue le mercredi 21h00. Simon Caron domine avec une moyenne de 186,5. Simon a signé les meilleures performances de la semaine avec 225 et 626.

Mario Lapierre s'est déchiré, mille excuses, a explosé avec un simple de 237 et un cumulatif de 647 et cela dans la ligue Christian Talon, dimanche 18h30. Pour sa part Sonia Leclerc a tiré son premier 200 de la saison.

Hélène Labrecque 200, 577, Armand Boulanger 220, 575 ont tiré leur épingle du jeu pour les Amis du Jeudi.

Magella Cyr 247 et 643, Richard Corriveau 247 et 621 conservent les meilleures marques à ce jour de la ligue Benoit Gagné. Magella domine la colonne des moyennes avec 178,7. Bonne semaine.

JACQUES HOULE

Sport régional

Basketball provincial

La polyvalente Dominique-Racine occupe le troisième rang du classement de la Ligue provinciale de basketball juvénile masculin AAA grâce à une fiche de cinq gains et quatre

revers. Elle suit le Séminaire Saint-Joseph (9-1) et la polyvalente De-La-Forêt. Le Séminaire de Chicoutimi (4-5) est cinquième.

En division féminine, le collège Jésus-Marie (9-1) et le collège Sacré-Coeur (8-1) dominent. Dominique-Racine (2-6)

est au cinquième échelon. Au cadet masculin AAA, la polyvalente Arvida (4-6) est installée au quatrième rang devant Saint-Joseph (1-8) et le Séminaire de Chicoutimi (1-10).

La tête du peloton est occupée par le collège Brébeuf (12-0). L'équipe féminine de la polyvalente Arvida est aussi quatrième (5-6) dans son circuit, derrière Sacré-Coeur (8-2), Jésus-Marie (7-3) et Le Triolet (5-5).

Finales régionales

Pour trois disciplines, les finales régionales des Jeux du Québec se dérouleront samedi. Les adeptes de la gymnastique se retrouveront à l'école Maria-Chapelaine de Jonquière.

Le Creps d'Alma accueillera les lutteurs olympiques de 6 à 15 ans. A cela s'ajoutera le patinage artistique, à Mistas-

mettre un terme au match-marathon qui opposait les meilleurs joueurs de la ligue de l'Ouest à ceux de l'Ontario et du Québec.

John Spoltore et Scott Ellis, deux fois, ont dirigé l'offensive des représentants de l'Est.

Jean-François Labbé et Brathwaite ont fait face à un barrage de 51 lancers devant la cage des estriens.

Ouest 5, Est 4 (prol.)

SASKATOON (PC)—Un but de Dean McAmmond à 7:36 de la deuxième période de prolongation a permis aux étoiles juniors de l'Ouest canadien de disposer de leurs homologues de l'Est au compte de 5-4, hier soir.

McAmmond, des Raiders de Prince Albert, a déjoué le gardien Fred Brathwaite pour

Payer une partie et obtenez l'autre gratuitement!

EN TOUT TEMPS Selon disponibilité

UN COUPON PAR CLIENT PAR JOUR Valable jusqu'au 31 mai 92

Le Carrefour du Quilleur
Le Royaume du Quilleur
Salon de Quilles Jonquière

Au club Kénogami

La Chope promet du curling de qualité

JONQUIERE (PF).—Les amateurs de curling sont définitivement choyés. Après Roberval, où l'équipe régionale, dirigée par Sylvie Turgeon, a fait vivre de forts bons moments à ses supporters, lors du championnat provincial de curling féminin, c'est au tour des hommes maintenant, d'envahir le Saguenay.

A compter de demain, 9h.00, le club Kénogami de Jonquière vibrera donc au

rythme du championnat provincial «la Chope Labatt» de curling masculin. Seize (16) équipes, en provenance de toutes les régions du Québec,



Pierre Fellice

tenteront alors de mériter LE laissez-passer donnant accès au championnat canadien «Brier Labatt», prévu du 8 au 15 mars, à Régina.

Et force nous est d'admettre qu'avec la brochette de compétiteurs à la ligne de départ, ce championnat provincial, du moins sur papier, promet du curling de grande qualité.

Sans nécessairement analyser en profondeur toutes les équipes en lice, qu'il nous soit simplement permis de vous brosser un tableau sommaire de certaines performances antérieures de quelques équipes participantes.

Equipe-Québec d'abord, dirigée par Kevin Adams, celui que plusieurs considèrent comme le «Al Hackner québécois», tellement il semble de glace au moment de délivrer un lancer important.

Adams et ses coéquipiers, Rob McLean, Andrew Carter et Don Reddick, sont les champions en titre depuis deux ans. Le quatuor compte d'ailleurs,

au total, quatorze (14) participations au championnat canadien.

Pour sa part, l'ancien troisième de Kevin Adams, Malcolm Turner, en sera à ses premières armes comme capitaine d'équipe. Reste qu'il compte, à lui seul, sept participations à l'épreuve nationale, avec cinq skips différents. Faut l'faire.

Turner a ainsi représenté le Québec en 1978, avec Steve Ducat; en 1979 et 1980 (Jim Urssel); en 1982 (Don Aitken); en 1986 (Gordon Hess) et finalement en 1987 et 1990, avec Kevin Adams.

Son troisième, Lawren Steventon, était pour sa part du championnat canadien en 1980, 1982 et 1988, cette dernière au Brier Labatt de Chicoutimi et Jonquière, comme skip de l'équipe québécoise. A toutes ces fiches, il faut ajouter entre autres, celle de Denis Marchand (Québec), champion en 1983; Pierre Charette (Outaouais), représentant du Québec en 1989, ainsi que Ted Butler (Outaouais) qui, bien que sa fiche n'indique aucun titre québécois, n'en constitue pas moins un dangereux compétiteur. Autrement dit, il est toujours là...

Lamothe et Roy

Le Saguenay-Lac-Saint-Jean, pour sa part, confie son sort entre les mains de Ri-

chard Lamothe (Dolbeau) et Michel Roy (club Kénogami).

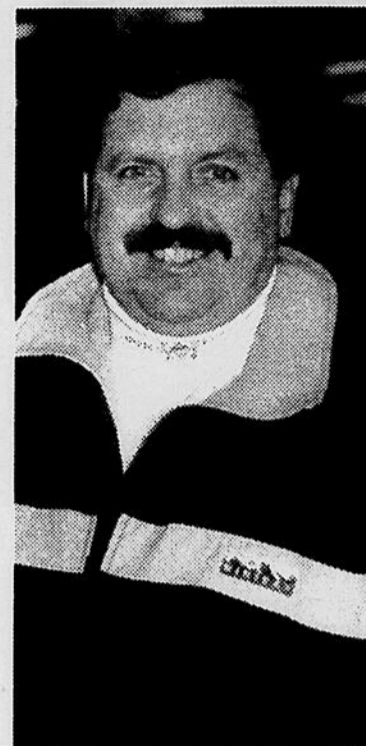
Lamothe en sera à son deuxième championnat provincial mais son premier à titre de capitaine. En 1988, à Glenmore, c'est son frère Jean qui dirigeait l'équipe.

Daniel Huard, Rémi Lamothe et Dominic Saint-Gelais complètent l'équipe dolbienne.

Michel Roy, pour sa part, s'amène à la Chope Labatt avec un dossier fort bien garni. En fait, le groupe, complété par Serge Reid, Bernard Mimeault et Jean Morais, montre une expérience globale de 50 ans de curling. Roy, à lui seul, possède vingt ans d'expérience avec notamment six participations à la Chope Labatt de curling masculin, et autant en mixte. Le porte-couleurs du club Kénogami a de plus représenté le Québec, en 1981, au championnat canadien mixte à Winnipeg, comme deuxième du quatuor régional dirigé par André Desjardins.

Reste que tous ces chiffres, autant ceux des équipes régionales que de celles de l'extérieur, ne veulent plus rien dire à compter de maintenant. Car, comme le soulignait, plus tôt cette semaine, le capitaine Richard Lamothe: «C'est sur les glaces et pas ailleurs que les équipes décideront de leur propre sort».

Reste que sur papier, ça paraît devoir être fort intéressant...



Michel Roy

Une journée chargée

Même si la compétition ne débute que demain, la journée d'aujourd'hui sera fort chargée, alors que les équipes feront leur entrée à Jonquière, et qu'elles s'entraîneront entre 13h.00 et 17h.00, puis entre 20h.00 et 00h.00. Entre tout ça, il y aura la réunion des capitaines et le tirage des équipes à 18h.30, puis le cocktail de bienvenue et l'ouverture officielle, à 19h.30.



Richard Lamothe

Coup de bâton accidentel à l'oeil

Plus de peur que de mal pour Dontigny

TROIS-RIVIERES (PC) — Pour Steve Dontigny, ce joueur des Cataractes de Shawinigan atteint à l'oeil d'un coup de bâton lors du match de lundi soir à Laval, il y aura eu plus de peur que de mal.

Des examens à l'hôpital Notre-Dame hier après-midi ont en effet démontré que la rétine de son oeil n'a pas été endommagée par le coup accidentel de Yan Saint-Pierre. Il lui sera probablement possible de poursuivre sa carrière de hockeyeur. «Si la rétine avait été touchée, sa carrière aurait été en danger. Ce qui n'est pas nécessairement le cas présentement», a commenté le docteur Michel Tousignant.

Le médecin de la formation shawiniganaise a aussi laissé savoir que Dontigny serait absent du jeu pour une période variant entre deux semaines et... huit mois.

L'humeur aqueuse

«Il y a eu hémorragie interne», a-t-il d'abord confié après avoir discuté de la situation avec l'ophtalmologiste Pierre Laflamme, de la Cité de la Santé à Laval. «Derrière le cristallin et devant le rétine, il existe un liquide qu'on appelle l'humeur aqueuse, ou la vitrée. C'est dans ce liquide que le sang s'est répandu. Le problème, c'est qu'il est impossible

de réabsorber. Si tout va bien, il pourrait être de retour dans trois semaines. Mais ça pour-

rait aussi prendre jusqu'à huit mois si des résidus de sang demeurent dans le vitrée.

Dans un an

Le 99 pourrait se retirer

LOS ANGELES (AP) — Wayne Gretzky déclare que son jeu est «inacceptable» et qu'il pourrait envisager la retraite à la fin de la prochaine saison si les choses ne s'améliorent pas.

«Cette année, j'ai dû faire face à des situations difficiles», expliquait lundi le centre des Kings de Los Angeles. «Mais si je ne récolte pas plus de points la saison prochaine, je devrai alors me pencher sur mon avenir.»

«Je n'accepterai jamais la médiocrité.»

Gretzky a accordé une interview qui a été publiée dans l'édition de mardi du «Los Angeles Times».

Les Kings ont encore 29 matchs à livrer et Gretzky présente un dossier de 20 buts et 51 passes. Mais le '99 n'a jamais obtenu moins de 40 buts en 12 saisons dans la Ligue nationale et seulement une fois - sa saison recrue - a-t-il

récolté moins de 100 passes.

«Je ne peux me comparer à aucun autre joueur dans cette chambre, ou à tout autre joueur dans la ligue», explique Gretzky, qui se retrouve tout de même parmi les meilleurs pointeurs du circuit avec 71 points.

«Je peux seulement me comparer à Wayne Gretzky. Je dois contribuer davantage à l'équipe. Si je ne peux jouer à ce niveau, eh bien, nous verrons.»

Plus tôt cette saison, Gretzky a déclaré à la revue «Sports Illustrated» avoir songé à la retraite. Il s'est toutefois rétracté une semaine plus tard lorsqu'interrogé au sujet de sa retraite éventuelle.

Qualité de l'arbitrage

PITTSBURGH (AP) — Le capitaine des Penguins de Pittsburgh Mario Lemieux profitera de sa rencontre avec le président de la LNH

John Ziegler, vendredi, pour discuter de la qualité de l'arbitrage à travers la ligue.

Lemieux, qui est handicapé par une hernie discale, doit comparaître devant le préfet du circuit pour expliquer les propos injurieux qu'il a tenus à l'endroit des officiels la semaine dernière.

«Je m'attends à un meeting productif, a commenté Lemieux. J'ai bien des choses à raconter. Le rendez-vous a lieu à huis-clos, donc nous n'aurons pas à mesurer nos propos.»

Lemieux a été expulsé du match face aux Capitals de Washington le 26 janvier en compagnie de son coéquipier Jaromir Jagr, suspendu depuis pour 10 rencontres.

Après la partie, Lemieux a qualifié le jugement de l'arbitre Ron Hoggarth de «disgrâce» et il a traité la LNH de «ligue de garage».

Autrement dit, il peut y avoir récupération totale et complète ou seulement partielle.»

Pour avoir une idée de la vision du joueur des Cataractes présentement, le docteur Tousignant a émis la comparaison suivante. «C'est comme si quelqu'un essayait de regarder à travers un bocal d'eau dans lequel on aurait mis du colorant rouge.»

Chirurgie plastique

Eventuellement, le meilleur marqueur des Cataractes devra aussi subir une chirurgie plastique pour rectifier une fracture de l'arcade zygomatique.

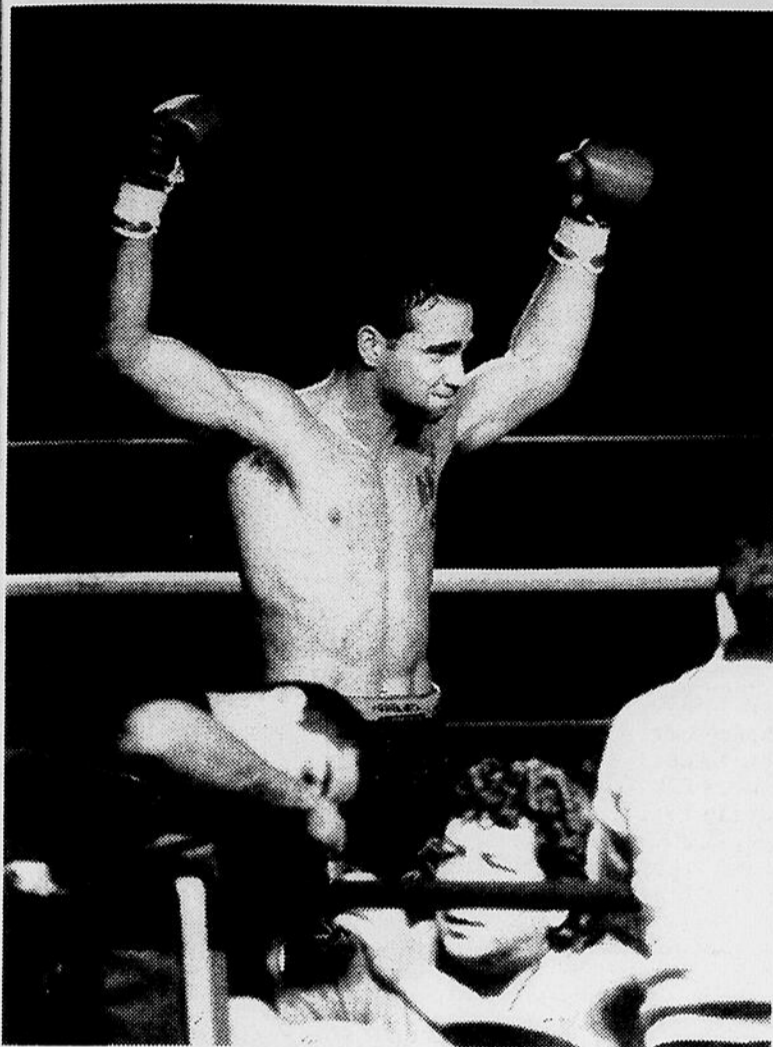
«Il s'agit d'un petit os en forme de pont tout près de la tempe. Là encore, l'image qui se rapproche le plus de la réalité est celle d'une balle de ping-pong qu'on aurait enfoncée.»

Parce qu'il est jeune et en santé, le docteur Tousignant estime que les chances de récupération du joueur de 20 ans sont bonnes. A son retour au jeu, la période de réadaptation ne devrait pas être très longue.

«Il y aura certes une barrière psychologique comme pour n'importe quelle blessure. Mais il s'agit d'une phase relativement courte. Habituellement, les joueurs oublient rapidement leur crainte.»

Deuxième combat professionnel à Atlantic City

Ouellet boxera devant Ali et Leonard



STEPHANE OUELLET...apparaît ici suite à sa victoire de décembre dernier à Jonquière. Il se dit beaucoup moins nerveux, à l'approche de son deuxième combat professionnel.

(Photothèque Le Quotidien)

MONTREAL (SE) - Atlantic City, ses lumières et ses casinos... Stéphane Ouellet découvrira une ville où la boxe professionnelle est reine, vendredi soir. Il disputera alors le deuxième combat de sa jeune carrière professionnelle.

Ouellet se mesurera à Gary Carriero, un pugiliste de White Plains, dans l'état de New York. Le duel est prévu pour quatre rondes.

Pour le Jonquérois, une occasion extraordinaire de gagner quelques nouveaux partisans se pointe à l'horizon. Le programme de vendredi sera présenté au Trump Plaza et quelques grands noms de la boxe sont attendus. Muhammad Ali et Sugar Ray Leonard, entre autres, doivent assister à cette soirée où Ray Mercer affrontera Larry Holmes, en finale. «Je ne partirai pour Atlantic City que jeudi matin, mentionne Stéphane Ouellet. J'ai préféré travailler à Montréal plus longtemps et régulariser mon poids. On a signé à 158 livres pour ce combat.

«Ca va être le fun. Comme me l'a dit Yvon Michel, si tu regardes tout ce qui entoure la boxe (à Atlantic City), tu vas paniquer. C'est comme le gars qui souffre de vertige et qui grimpe dans une échelle. Il ne doit pas regarder en bas.

«Muhammad Ali et Sugar Ray Leonard seront présents. Il faut que j'impressionne. Après, tout deviendrait telle-

ment plus facile». Ouellet a conjugué l'entraînement avec les études, au cours des dernières semaines. Les moments de repos ont donc été rares.

Celui qui a disputé son premier combat professionnel à Jonquière, en décembre 1991, avoue sentir beaucoup moins



Serge Emond

de pression alors qu'approche son affrontement avec Carriero.

«Je suis beaucoup moins nerveux, reprend Stéphane Ouellet. Je dois quand même faire mes classes. Je dois apprendre tous les trucs de la boxe professionnelle».

Dix rondes à Jonquière

Ouellet n'a pas encore affronté Carriero mais il sait déjà que les mois qui viennent seront bien remplis. Jusqu'en juin, il prévoit boxer une ou deux fois par mois. Après Atlantic City, il oeuvrera une fois à New York. Ensuite, il devrait entreprendre une tournée de quelques villes du Québec.

«On prévoit que mon premier combat de dix rondes sera disputé à Jonquière, a révélé le pugiliste. Ce sera contre un

adversaire plus connu mais je ne peux préciser le moment exact. Ce sera cette année».

Stéphane Ouellet a ajouté qu'une proposition très alléchante a été présentée à son groupe pour septembre prochain. Sans aller plus loin, il a aussi mentionné qu'il doit auparavant impressionner dans ses premiers combats. Soulignons que le Réseau des sports présentera ce deuxième combat de Stéphane Ouellet, le mercredi 12 février, à compter de 22h.30.

Boxe

Brampton Cup

Huit médailles d'or et le titre de club par excellence de la compétition... Tel est le bilan de la participation du club de boxe olympique de Jonquière à la Brampton Cup, en fin de semaine. En résumé, disons que chez les benjamins, Steve Tremblay (75 lb) a enlevé l'or devant Joe Premo, Jonathan Maltais a fait de même face à Tom Cohvey (80 lb) et Dany Brouillard a perdu devant Brodie Theison. Hugo Tremblay a enlevé le titre des 112 livres à Shawn Rea. Carl Dufour (119 lb) s'est incliné contre Lucas Crawford. Chez les juvéniles, Bruno Noury a gagné par forfait. En classe junior, gain de Sébastien Boily (119 lb) sur Richard Gilchrist. Justin Tremblay a perdu 5-0 face à Michael Stewart. Clément Bolduc a vaincu Todd Boudreau et Neil Riely dans une classe qui n'est pas la sienne habituellement. Eric Gaudreault s'est imposé devant Fernando Biza en division 139 livres senior. Régis Brouillard a obtenu le titre des 143 livres en battant Paul Matofzewski et Glen McCarcar (par KO au 1er assaut). Après avoir battu Greg Dillon, Marc Gaudreault a été vaincu par Donovan Ellis. Finalement chez les 139 livres, Frédéric Poirier a échappé une décision de 4-1 face à Trevor Philips.

Au Nouveau-Brunswick

Deux pugilistes de Jonquière boxeront au Nouveau-Brunswick, en fin de semaine. Clément Bolduc affrontera Marvin Tyler, en finale, à St. Johns'. Pour sa part, Régis Brouillard aura comme adversaire Dan Corrigan. Par ailleurs, le super bénéfice du club aura lieu samedi, à la polyvalente Arvida.

Rapido

Au Mont-Edouard

Dès aujourd'hui, les dames pourront profiter d'un rabais de 50 pour cent sur le prix d'un billet quotidien, au Mont-Edouard. Ce sera toujours le cas le mercredi jusqu'à la fin de la saison. En plus, la location d'équipement et la garde-rie seront gratuites... On prépare un party rétro pour le 15 février. Animation, souper et descente aux flambeaux sont au programme. C'est ouvert à tous les skieurs.

Hockey- bottines

Un tournoi de hockey-bottines sera présenté au quartier des Oiseaux de Chicoutimi, du 20 au 23 février. Les frais d'inscription sont de 60\$ par équipe. Les responsables sont Philippe Gagné (542-4804) et Steve Bosé (549-0157).

Gagnon, pas Turgeon

Dans le texte sur le tournoi pee-wee de La Baie, lundi matin, il aurait fallu lire que le gardien des Pionniers de Chi-

coutimi est Charles Gagnon et non Charles Turgeon.

Hockey-bottines (bis)

Dans la ligue de hockey-bottines Molson, le bar Sainte-Anne a blanchi le Cocktail, 5-0, et le Blackburn et Blackburn, 7-2. Dans le premier match, Fabien Bouchard a marqué trois fois. Dans le second, Bruno Maltais et Alain Saint-Gelais ont obtenu deux buts.

Tournoi de wallyball

Le tournoi de wallyball du club de racquetball de Chicoutimi se tiendra vendredi et samedi. Déjà 33 équipes sont inscrites mais il y a encore quelques places. La période d'inscription prendra fin à 17h00, aujourd'hui. Les intéressés peuvent rejoindre André Gaudreault au 545-6622. Gaudreault est déjà enchanté des résultats obtenus.

Basketball senior

Dans la ligue régionale de basketball senior, hier soir, le Cégep de Jonquière a eu rai-

son du Juvénile d'Arvida, 83-71. Steve Carrière a obtenu 29 points pour les vainqueurs, tout comme l'a fait Etienne Vachon chez les perdants.

Hockey atome

Les Sags de Chicoutimi ont blanchi l'Atome '86 de Jonquière, 2-0, hier, dans la Ligue régionale de hockey atome. Philippe Lavoie et David Corneau ont marqué.

Hockey midget

Victoire de 9-3 des Castors de Dolbeau sur les Dynamos de Chicoutimi, hier, au hockey midget régional. Martin Michaud (2), Louis Mailloux (2), Sylvain Tremblay (2), Stéphane Painchaud, Jimmy Savard et Marc Simard ont touché la cible. La réplique est venue de Yanick Jean, Patrick Lapointe et Daniel Vandal.

Patinage artistique

Un séminaire provincial de dépistage en patinage artistique se tiendra le 7 février, à Ville Vanier. Le club de Dolbeau comptera sur Marie-Lou Girard et Patricia Lapointe.

Jennifer Plourde et Nathalie Tremblay représenteront Chicoutimi. Le club de Saint-Félicien délèguera Geneviève Drolet et Karine Perron. Mistassini sera représenté par Amélie Hurtubise et Patricia Lapointe. Finalement, Marie-Hélène Tremblay sera la représentante du club d'Alma. Une compétition régionale inscrite aux finales régionales des Jeux du Québec se déroulera le 8 février, à Mistassini. 192 patineurs sont attendus. La rencontre est présidée par Claudette Larouche. Toute la population est invitée. L'entrée est gratuite. Les vainqueurs se retrouveront à Princeville du 6 au 8 mars.

Tournoi à Baie Saint-Paul

Après son succès au tournoi d'Alma, le pavillon Wilbrod-Dufour participera au tournoi midget de Baie Saint-Paul dans la classe CC, du 20 au 23 février. Les joueurs vendent du chocolat présentement en prévision du voyage.

Index-sport



Canucks ou Canadien - Page 25



Hough répond à Tugnutt - Page 25



A Montréal pour rester? - Page 27

Soirée Chasse et Pêche

18 fév. '92: Salle Frs-Brassard, Jonquière
19 fév. '92: Auditorium Dufour, Chicoutimi
20 fév. '92: Auditorium Poly Charles Gravel, Chicoutimi-Nord
21 fév. '92: Château Roberval, Salle des Congrès
22 fév. '92: Vieux théâtre, Ville de la Baie
27 fév. '92: Centre Sportif Delisle

Carnaval de la pêche blanche

Lac Lamothe de Falardeau
14-15-16 février '92

Mets ta veste à carreaux et ta ceinture fléchée pour venir giguer et t'amuser avec le Comité.



18 MOIS

DERNIÈRE SEMAINE

SANS INTÉRÊTS
sur toute la marchandise en magasin
SOMMEX



MATELAS "LE POSITIF"
 • Qualité supérieure
 • 54" foam ou ressort
 • Garantie complète de 50 mois

329⁰⁰⁰\$

MATELAS "LE POSITIF"
 • Qualité supérieure
 • 60" foam ou ressort
 • Garantie complète de 50 mois

359⁰⁰⁰\$



MATELAS "LE STYLUS"
 • 54" foam ou ressort
 • Garantie complète de 50 mois

449⁰⁰⁰\$

MATELAS "LE STYLUS"
 • 60" foam ou ressort
 • Garantie complète de 50 mois

499⁰⁰⁰\$

AUSSI:

MATELAS "Le Charme"
54" (ressort) à seulement:

199⁰⁰⁰\$

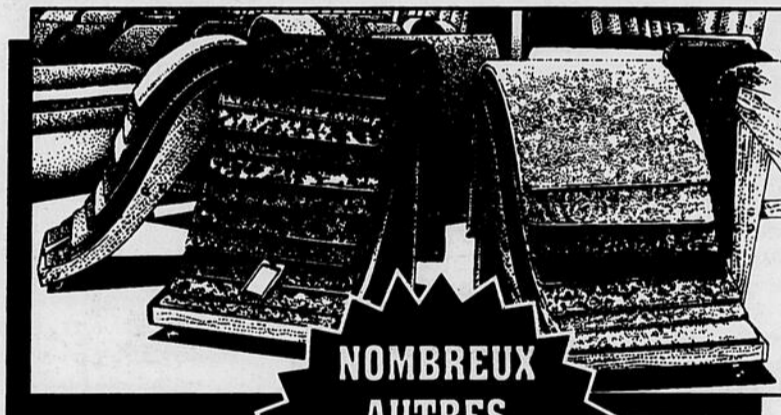
COUVRE-PLANCHIERS

TAPIS COMMERCIAL

- Dessous Action-Bac
- Idéal pour sous-sol
- Choix de 5 couleurs

Rég.: 7.99\$ v.c.

SPECIAL 4⁰⁰⁰\$
 v.c.



PRÉLARTS SANS CIRAGE

- Motif fini marbre

Rég.: 11.99\$ v.c.

SPECIAL 7⁰⁰⁰\$
 v.c.

TAPIS FINI VELOURS

- Dessous Action-Bac
- Idéal pour chambre à coucher ou salon
- Choix de 6 couleurs mode

Rég.: 13.99\$ v.c.

SPECIAL 8⁰⁰⁰\$
 v.c.

**NOMBREUX
 AUTRES
 SPECIAUX DANS
 CHACUNE DES
 SUCCURSALES**

PRÉLARTS SANS CIRAGE

- Idéal pour toutes les pièces même à haute circulation résidentielle

Rég.: 21.99\$ v.c.

SPECIAL 17⁰⁰⁰\$
 v.c.

Aucun intérêt pour 18 mois sur les achats de 1500\$ et plus, 12 mois sur les achats de 1000\$ à 1499\$ et 6 mois sur les achats de 999\$ et moins

CONDITIONS

- Offre valable sur toute la marchandise en magasin.
- Sujet à l'acceptation de service de crédit.
- Ne payez que les taxes de vente.
- Le financement de 6, 12 ou 18 paiements égaux sans intérêts s'applique sur le montant d'achat excluant les taxes.
- Achat minimum de \$400 exigé

GARANTIE DE

**50
 mois**

GRATUITE

Assuré et administré par la compagnie d'assurance "Étite"

**gagnon
 FRÈRES**

